

PERSONAL LICENCE - OFF LICENCE  
PREMISES LICENCE - TO THE SHOP

We also do full package to get your Premises Licence Please make your appointment in advance to get the best out from the meeting Book your Appointment now

Tel: 020 8665 6340 / 020 8684 8509 or Mob: 07956 272 232  
info@tlmsuk.com

### தனியொருவனுக்கு உணவில்லையெனில்...



### OFF LICENCE & ON LICENCE

New Personal Licence Holder (NCPLH) & Premises Supervisor (DPS) course உங்களுக்குரிய Personal Licence எடுக்கவேண்டிய சகல உதவிகள், புதிதாக கடை எடுப்பவருக்கு வேண்டிய Licence, வேறும் வறு முறைகள், செய்து காட்டும்.

Running & Established Shops for sale/to buy anywhere in the UK Food-Hygiene, Health & Security

Premium Licence for Chicken shop, Florist, Petrol stations

No win No fee

LTTA LTD

Licence Trade Training Academy

தொடர்புக்கு Mr. Ravi  
Head office, System House,  
10 Pershore Road south,  
Birmingham B30 3EE  
Tel: 07782 223 005

### ABBAY TRAINING.NET

'இப்ப ஒரு Off Licence கடை  
எடுப்பதில் என்றால் ஒரே  
கணக்கில் ஏதோ Personal Licence  
வேண்டுமாம்! பட்டையில் நிற்பவருக்கும்  
அது வேண்டுமாம்!



**Personal Licence**  
(For off licence and on licence)  
**National Certificate**  
for Personal licence Holders  
(NCPLH)  
**New Supervisor Course (DPS)**

Phone: 020 8640 9900  
Thevanesan: 07956913164

### IPoS Solutions

Unbeatable CCTV  
& EPoS Deals  
EPoS from  
£1999

The Professional  
Choice for CCTV and  
EPoS systems

Please call us today for

- Have the very best digital CCTV systems with remote viewing
- Complete EPoS solutions for retailers
- Link your CCTV with EPoS system
- Shop fittings



call 0845 838 0856

### SIVA BUSINESS TRAINING

எங்களிடம் வாருங்கள்  
வென்று தருகின்றோம்

Citizenship Course (Life in UK வகுப்புகள்)

Personal Licence  
(For Off Licence and On Licence)  
National Certificate  
for Personal Licence Holders (NCPLH)  
New Supervisor Course (DPS)

- Foundation Certificate in Food Hygiene
- Intermediate Certificate in Food Safety
- Intermediate Certificate in Supervising Health and Safety

Siva 020 8683 6544, 079 0480 6371  
Chelmsford House 676, Millbrook Road, Orsett, Essex CM8 2AA

### MortgageLink

The National Mortgage Network

100% MORTGAGE அல்லது குறைந்த  
DEPOSIT 5%ல் வீடு வாங்க வேண்டுமா?

பல ஆண்டுகளாக Chicken கடைகளில் வேலை செய்து அனுபவம் உள்ளவர்களுக்கு இருந்தாலும் இல்லாவிட்டாலும், சொந்தமாக Chicken கடை ஆரம்பிக்க விரும்பினால் சில வாரங்களில் கடன் வசதி செய்து தருவோம் Leasehold / Freehold

கடைகளில் நிதிநெருக்கடி காரணமாக 80% வரை பிரச்சினைமா?

உங்கள் பொருட்களை காப்பாற்ற வேண்டுமா?

சட்ட ஆலோசனை வழங்கி உங்களை காப்பாற்றுவோம்.

Mobile: 07930 62 65 85  
020 8946 5566

Nearest underground: Tooting Broadway - Northern Line

YOUR HOME AT RISK IF YOU DO NOT KEEP UP REPAYMENTS ON A MORTGAGE OR OTHER LOANS SECURED IN IT

### TERRA TRAVEL

'Fly Away With Terra'  
• Cheap Flares Worldwide  
• Money Transfer Services  
• International Courier Services

COLOMBO - £220  
MADRAS - £280  
TRICHY - £295  
SINGAPORE - £290  
KUALA LUMPUR - £290

For A Reliable, Friendly &  
Efficient Service Call Us Now  
RESERVATIONS: 020 8552 1211

Authorized Agent

### MONEY

#### TRANSFER

Send Now To Anywhere In India & Sri Lanka. We Have Over 2000 Payout Locations In India & Over 800 In Sri Lanka. We Are Also Linked With All Major Banks In Sri Lanka Like Bank Of Ceylon, Sampath Bank, Hattori National Bank & Commercial Bank.

Tooting

### A1 Party Services

Balloon Decoration

நிறமணம், சிறந்ததான்

பூங்கா நிறங்களை

மணவாழை, மண்பய அணங்காரம்

செய்து கொடுக்கவும்

மண்பய அணங்காரத்திற்கும்

Balloon Printing

24hrs இல் செய்து தருவோம்

For all arrangements Contact:

Jlingam

0208 648 7109 / 0795 865 2647

Special offer  
from £35

## ஒசியாய் வாசிக்க ஒரு பேப்பர்





- + Mortgages + Loans
- + Letting Management
- + Insurance + Building Insurance

Properties and Financial Services Limited

- ✓ வியாபார வங்கிக்கடன்
- ✓ விற்பனைக்கு 0.5% மட்டுமே அறவிடப்படும்
- ✓ வாடகை வீடுகள்
- ✓ காப்புறுதி
- ✓ மோட்கேஜ் (Mortgages)

- \* 100% வீட்டு வங்கிக்கடன்கள் 5 நிமிடத்தில் ஏற்பாடு செய்யமுடியும்
- \* வருமான அத்தாட்சி அவசியமில்லை
- \* முற்பணம் (Deposit) அவசியமில்லை
- \* ஏற்கனவே உள்ள கடனுக்கு வட்டியை குறைக்க குறைந்த வட்டிக்கு கடனை மாற்றமுடியும்
- \* முத்திரை தீர்வு அவசியமில்லை
- \* உங்களின் நிதி சம்பந்தமான அனைத்துப் பிரச்சினைகளுக்கும் தகுந்த தீர்வு தரப்படும்

74 Lee High Road  
Lewisham SE13 5PT  
Tel: 020 8852 3084

020 8852 1683 Fax: 020 8852 1621

email: info@angelsproperties.co.uk web: www.angelsproperties.co.uk



POS TECH LTD  
EPOS SOLUTION  
020 8873 1710



RETAILS TILLS  
RESTAURANTS KIT  
NEWS ROUND

- + TOUCH SCREEN
- + STOCK CONTROL
- + PROMOTIONS & OFFERS
- + SHELF LABELS
- + SALES REPORTS
- + SPECIAL 'Z' REPORT
- + ACCOUNT CUSTOMERS
- + ACCESS FROM HOME
- + FREE 50,000 ITEM LIST
- + STAFF SECURITY
- + LINK WITH SAGE LINE 50

TOUCH SCREEN TILL £1600  
IBM PC BASE TILL £900

NISA OCS LINK / C CARD LINK  
PAY POINT / PAYZONE LINKS

020 8873 1710

- \* FREE SUPPORT \* FREE BARCODE PRINTER
- \* INTEREST FREE PAYMENTS OPTIONS
- \* FREE LASER PRINTER

\* LIMITED OFFERS

## INDIAN FUNERAL DIRECTORS

இறுதிக்கிரியை மண்டபம்

Our comprehensive service includes:

- Large Prayer room (Mandir) for performing the last funeral rites or for paying the last respects
- All religious rites, ceremonies and wishes respected and administered
- Modern, fully equipped washing & dressing facilities
- Funeral Ceremony items provided.

Foremost Indian Funeral Directors in England Serving the Asian Community since 1984

For a fast, efficient & professional service, contact:

Bharat Shah, Sanjay Shah, Neeta Shah or Alka Shah on

Tel: 020 8952 5252

24 Hours-Mobile: 0777 030 66 44

Call us at anytime for a complete package price

எம் சாஸ்திர சம்பிரதாயங்களுடன்  
இறுதிக்கிரியைகளை நடத்தி  
சுயநுறும் மனங்களுக்கு ஆறுதல்  
அளிப்பதே எமது நோக்கம்

44 South Parade, Mollison Way,  
Edgware, Middlesex HA8 5QL



## VALVAI HOLDINGS LTD

Unit 7 & 8 Commerce Park, Commerce Way, Croydon CR0 4ZS  
Tel: 020 8633 1990 / 1992 / 1993 Fax: 020 8633 1983

Well worth paying us a visit  
There is a prize...that is a surprise !

Every Friday - Monday Unbelievable Special Offer

Wine, Spirits, Toiletries,  
Grocery Supplies, Alcoholic Beverages  
TMS Products, Chocolates, Tobacco etc.,

கடைகளுக்கு தேவையான அனைத்து பொருட்களையும் பெற்றுக்கொள்ள நாட வேண்டிய இடம்...

Valvai Holdings Ltd

ஏன் ஒருக்கால் வந்து பாருங்களேன்...

Open Time 8am to 8pm - கடன் வசதி செய்து தரப்படும்

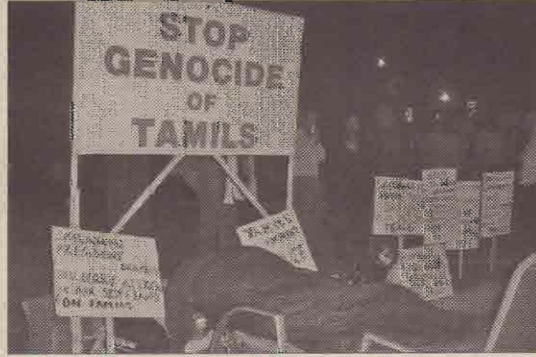
There is a prize...  
that is a Surprise !

ஏன் ஒருக்கால் வந்து பாருங்களேன்...





# தயா இடைக்காடரின் உண்ணாநிலைப் போராட்டம்



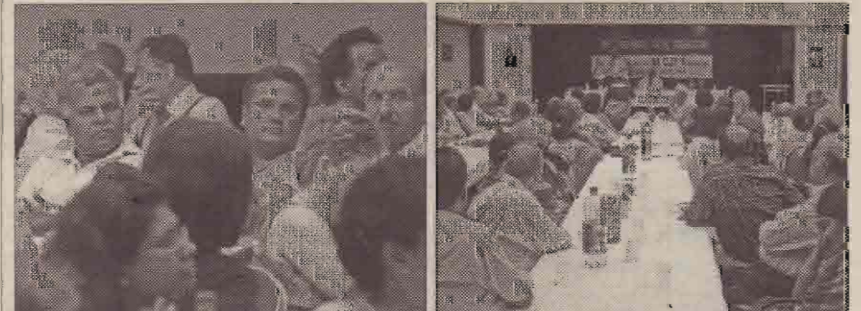
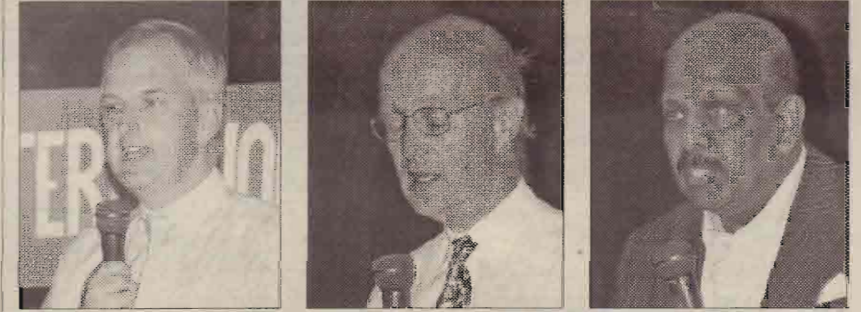
இலங்கைத்தீவின் வடக்கு-கிழக்கு பிரதேசங்களில் சிறிலங்கா அரசுபடைகளால் நாளாந்தம் அப்பாவிப் பொதுமக்கள் கொல்லப்படுவதை பிரித்தானிய அரசின் கவனத்துக்கு கொண்டு வருவதற்காக பிரித்தானிய பாராளுமன்றத்தின் முன்பாக 101 மணிநேர உண்ணாநிலை போராட்டத்தை கரோ உள்நாட்டரசிசைபு உறுப்பினர் திரு. தயா இடைக்காடர் மேற்கொண்டார். ஜூன் 2ம் திகதி வெள்ளிக்கிழமை மதியம் 12 மணிக்கு தனது உண்ணா நோன்பை ஆரம்பித்த அவர் 101 மணிநேரத்தின் பின் 5 மீதிகதி செவ்வாய்க்கிழமை மாலை 5 மணிக்கு முடித்துக் கொண்டார்.

திரு. இடைக்காடர் உண்ணா விரதமிருந்த பிரித்தானிய பாராளுமன்ற முன்றலில் தினமும் இரவு பகலாக லண்டனின் பலபாக்கங்களிலிருந்தும் தமிழ்மக்கள் திரண்டிருந்து அவரது போராட்டத்துக்கு தங்களது ஆதரவினை தெரிவித்தனர். இறுதிநாள் அடியிரத்துக்கும் அதிகமான தமிழ்மக்கள் வயது வேறுபாடின்றி பாராளுமன்ற திடலில் கூடியிருந்த துடன் சிறிலங்கா அரசின் மனிதவிரிமை மீறல்களைக் கண்டிக்கும் பதாகைகளையும் தாங்கியவண்ணம் காணப்பட்டனர். இருபது இளைஞர்கள் சிவப்பு நிற சாயங்களை தங்கள் உடைகளில் பூசிய வண்ணம் பிணங்களைப் போலப் பாராளுமன்ற வாசலை நோக்கிய நடைபாதையில் படுத்திருந்து அப்பாவி மக்களின் கொலைகளை உருவகப்படுத்தியிருந்தனர். அது போல உண்ணாநிலை போராட்ட காலத்தில் சிறிலங்கா அரசு படைகளின் படுகொலைகளை விளக்கும் 100,000 துண்டுப்பிரசுரங்கள் விநியோகிக்கப்பட்டன.

தொடர்ச்சியாக நான்கு நாள் உண்ணா நோன்பிருந்ததால் சிறிது சோர்வுற்று காணப்பட்ட திரு. இடைக்காடர் அப்பாவி மக்கள் கொல்லப்படுவதை தடுக்க தான் தொடர்ந்து வெவ்வேறு வழிகளில் போராடப்போவதாக ஒருபோப்பருக்கு தெரிவித்தார்.

பிரித்தானிய அரசமட்டத்தில் திரு. இடைக்காடரின் போராட்டம் எத்தகைய தாக்கத்தை ஏற்படுத்தியிருக்கும் என்பதை உறுதியாக சொல்ல முடியா விட்டாலும், பிரித்தானிய தமிழர்களிடையே ஒரு எழுச்சியை ஏற்படுத்தியுள்ளமை வெளிப்படையாகத் தெரிகிறது.

# ஜெயம் தாமோதரம் நினைவுச் சொற்பொழிவு



பிரித்தானியாவில் இயங்கும் சர்வதேச தமிழர் அமைப்பின் வருடாந்த விருந்துபசாரமும் காலஞ்சென்ற திரு. ஜெயம் தாமோதரம் (CJT) அவர்களது முதலாண்டு நினைவுச் சொற்பொழிவும் கடந்த ஞாயிற்றுக்கிழமை Putney Leisure Centre மண்டபத்தில் நடைபெற்றது. இவ்வமைப்பின் தலைவர் சட்டத்தரணி சிதம்பரப்பிள்ளை தலைமையில் நடைபெற்ற நிகழ்வில் அவுஸ்திரேலியாவிலிருந்து வருகை தந்த மருத்துவர் பிரயன் செனவிரத்தன, ஐரோப்பிய பாராளுமன்ற உறுப்பினர் திரு ரொபர்ட் எவான்ஸ் ஆகியோர் இலங்கைத்தீவின் அரசியல் விடயங்களை மையப்படுத்தி உரைநிகழ்த்தினர்.

திரு. எவான்ஸ் தனதுரையில் ஐரோப்பிய ஒன்றியம் விடுதலைப்புலிகளை தடைசெய்தமையை கண்டித்ததுடன் தனது நிலைப்பாட்டை ஐரோப்பிய பாராளுமன்றத்திலும் வெளியிட்டிருந்ததாகத் தெரிவித்தார். தனக்கே உரிய துணிச்சலுடன் தனது கருத்துக்களை எடுத்துரைத்த மருத்துவர் செனவிரத்தன சர்வதேச நாட்டு அரசாங்கங்கள் கூறுவது போன்று பேச்சுவாத்தைகள் மூலம் ஈழத்தமிழர்களின் பிரச்சினையை தீர்த்து விட முடியாது எனக் குறிப்பிட்டார். சமஸ்தி தீர்வையும் நிராகரித்த அவர் தனிநாடு ஒன்றை அமைப்பதன் மூலமே ஈழத்தமிழர்கள் நிம்மதியாக வாழ முடியும் எனத் தெரிவித்தார்.

திரு. ஜெயம் தாமோதரத்துடன் நெருங்கிய பழகியவர்கள் அவரது சிறப்புப் பண்புகள் பற்றி நினைவு உரைகளில் குறிப்பிட்டனர். முதிய உணவுடன் ஆன்றய நிகழ்வு நிறைவடைந்தது.

**FAST CASH**  
WORLDWIDE MONEY TRANSFERS

Open 7 Days

## MONEY IN MINUTES TO SRI LANKA

India, Usa, Canada, Australia  
Transfers to over 120 Countries

### இலங்கைக்கான பணமாற்றுச் சேவை

நம்பிக்கை நாணயமிக்க மிகத் துரிதமான சேவை

குறிப்பிட்ட அதே நாளில் பணத்தை அங்கு பெற்றுக்கொள்ளுவோ அன்றி அங்குள்ள உட்களது எந்த வங்கிக் கணக்கிலும் வைப்பு செய்ய கூடியதான வசதிகள்.

**HSBC**

**PEOPLE'S BANK**

**SEYLAN BANK LIMITED**

**Sampath Bank**

**HNB**

**BOC**

Head Office : 125 - 127 Bramley Road,  
Oakwood, London. N14 4UT

Transfer Hotline  
**020 8886 4488**  
[www.cecfastcash.com](http://www.cecfastcash.com)

### PAY AT BARCLAYS

நங்கள் எங்கிருந்தாலும் உங்கள் பணத்தை பாதுகாப்புடனும் விரைவுடனும் அனுப்ப அருகில் உள்ள BARCLAYS இல் பணத்தை வைப்புச் செய்த பின் எம்மை அனுப்புவோம்

A/C NAME : C.E.C.LTD  
A/C NO : 70713945  
SORT CODE : 20-36-47  
BRANCH : HANOVER SQ.







# செய்யுள்

## குட்டிப் பெண்ணுக்குள்

என்னய்யா முகப்பிலை படம் போடுகிறீர்? அதற்கு என்னய்யா கவிதை எழுதுகிறீர்? போனமுறை வெளிவந்த **செய்யுள்** முன் பக்கத்தைத்தான் சொல்கிறேன். நடிக்கை மீரா ஜஸ்மின் போன்ற முகத்துடன் சிறு பெண். அந்த முகத்தில் சிறிய புன்னகை. அதற்கு ஒரு பேப்பரின் கவியரசர் குட்டிப் பெண்ணுக்குள் இத்தனை கோபமா? என்று எழுதுகிறார். அந்த முகத்தில் கொஞ்சமாவது கோபம் தெரிகிறதா? என்னய்யா நீங்களும் உங்கள் கவிதைகளும். **செய்யுள்** மகாகவி கோப முகத்தை ஒரு போதும் காணவில்லையா? **செய்யுள்** முன் பக்கத்தை வாசித்து எங்கள் முகத்தில் வந்ததுதான் கோபம். அதை உங்கள் கவிஞர் பெருமானுக்குக் காட்டி விடுங்கள்.

— உருத்திரன்

## புஷ்பாசனின் நாட்கள்

ராணுவம் பெரிதாக ஆயுதபலம் பெறாத நாட்கள். ஆட்டு மந்தைகள் போல்கை உயர்த்திசட்டம் இயற்றும் காலம். அப்போது எழுப்பப்பட்ட உரிமைக் குரலில் பங்குகொண்டவர் தான் இந்த புஷ்பாசனா. அவர் தன் பங்களிப்பை சற்று மிகைப்படுத்தி யிருக்கலாம். ஆனால் தன்னை ஒரு தலைவனாகக் காட்டுவதற்காக திரிக்க முற்பட்டிருக்கக் கூடாது.

— பவன்

## இந்தியா உறங்குகிறதா அல்லது அப்படி நடிக்கிறதா?

பக்கத்து வீட்டில் தொற்றுநோய் என்றால் பதறியடிப்போம். இலங்கையில் யுத்தத்தின் நச்சு கிருமிகள் பரவுகின்றன. அது இந்தியா வரை செல்ல ஆண்டுக்கூடா தேவை? ஆகையால் விரைவில் இந்தியா தலை யிட்டே ஆகவேண்டும். ஆனால் இது பொல்லாத வியாதி கொட்டியுள்ளது கொழுத்துங்கள் என்று சொல்ல அதனால் முடியாது.

— சுயல்விழி

## இனியும் இயலாது

**செய்யுள்** ஒன்றும் உங்களுக்கு பேப்பர் அல்ல. அது எங்களது பேப்பர். அதாவது ஈழத் தமிழரின் தேசிய உணர்வுள்ள பேப்பர். அதில் நீங்கள் விரும்பியது மாதிரியான விடயத்தானங்கள் ஐ மூடியாது. நங்கள் விரும்பியது மாதிரித்தான் விடயங்கள் வர வேண்டும். அறுவைப் பக்கத்தையும் சினிமாப் பக்கத்தையும் உங்களிடம் நாம் கேட்டோமா? அவற்றை நாம் அறிய விரும்பினால்.

இணையத்தளத்தில் ஆயிரத்தெட்டு முகவரிகளுக்கும் நாம் அலைந்து திரிந்துவாசித்துக்கொள்வோம். எங்களுக்குத் தேவை இலண்டனில், அல்லது கனடாவில் எமது தேசியத் திற்கான ஆதரவான செயற்பாடு களும், எதிரானவர்களின் முகத்திரை களைக் கிழிப்பதுமேயாகும். நான் சொல்வது என்னவென்று புரிகின்ற தா? உதாரணமாக தேசம், உதயன் போன்ற நமது விடுதலைப்போருக்கு எதிரான சஞ்சிகைகள் பத்திரிகைகள் எதிர்ப்புணர்வில் எவ்வளவு காத்திர மாக இயங்குகின்றன, எமது எதிரிகள் அப்படி வேகமாகச் செயற்படுகின்ற போது நீங்கள் என்ன செய்கின்றீர்கள்? வழாவழா கொழுகொழா என்று சினிமாப் பக்கம் அறுவைப் பக்கம் என்று அச்சிடுகிறீர்கள். உண்டிய லான், விவேகானந்தன், ராமராஜ் என்று எங்களது எதிரிகள் பற்றி உங்களின் ஸ்ரைலில் விலாவாரி யாகச் செய்யலாம். **செய்யுள்** அப்படி எழுத வெளிக்கிட்டால் **செய்யுள்** ரை இங்கு ஒருவராலும் பிடிக்க ஏலாது. அப்படி எழுதத் தொடங்குங்கள் ஒவ்வொரு **செய்யுள்** கும் நான் ஆகக் குறைந்தது 100 பவுண் காசாகக் கட்டி விடுகிறேன்.

— வைகுந்தநாதன்.

## கடவுள்தான் காப்பாற்ற வேண்டும்

70ம் ஆண்டு தந்தை செல்வா சிறிமாவோமுன்றில் இரண்டு பெரும் பான்மையுடன் பதவியேற்றதும் இதைத்தான் சொன்னார். இன்று முழு ஐரோப்பாவும் எதிர்க்கும் போதுகூட எம்மக்கள் மத்தியில் பயம் என்று ஒன்றை ஏன் காணவில்லை. அவ்வளவிற்கு உறுதிபெற்றுவிட்டார்களா? அல்லது எமக்கு இவர்கள் யார் கட்டளை போட என்னும் அசையாத தன்னம்பிக்கையா?

— பாலையா

## சிங்கள மக்கள் கட்டாயம் ஆதரிக்க வேண்டும்.

நியாயம் என்று ஒன்றை எடுப்போமானால் அது சிங்களவனுக்கு வேறு தமிழனுக்கு வேறு இல்லை. பேரினவாத அரசியல்வாதிகள் தமிழ் பிரதேசங்களிலேயே தமிழனை சிறுபான்மையாக்க முயல்வது சுத்தமான பேரினவாதம். அதை ஏன் எம்முடன் பல்லாண்டு ஒன்றாக வாழும் சிங்கள மக்கள் உணருகிறார்கள் இல்லை.

— பாண்டிருப்பான்.

## செய்யுள் வாழ்க

**செய்யுள்** வெளிவரத் தொடங்கி இரண்டு வருடங்கள் பூர்த்தியாவதை யிட்டு மட்டற்ற மகிழ்ச்சி அடைகிறோம். மிகக் குறைந்த ஒரு கால கட்டத்துக்குள், அதிகப்படியான வாசகர்களைக் கவர்ந்து, வாசகர்கள் மத்தியில் எழும் அபிப்பிராயங்களுக்கு மதிப்பளித்து நடுநிலை

வகிக்கும் தங்கள் பத்திரிகா தர்மம் நீண்டு நிலைக்க வாழ்த்தும் அதே சமயம், என் சிந்தனையில் உதித்த சில வரிகளை கவிதையாக்க கோர்த்து அனுப்பி வைப்பதில் மகிழ்ச்சி அடைகிறேன்.

வருடங்கள் இரண்டு உருண்டோடி விட்டது

**செய்யுள்** கண்டு தரும் செய்திகள் நன்று.

ஓசியாகப் பேப்பர்கள் வாசிக்க வந்தாலும்

'**செய்யுள்**' தரும் செய்திகள் ஒப்பில்லா தரம் அல்லவா?

இளைபவர் தொடக்கம் கிழவர்கள் வரையும்

கவரும் செய்திகளை ஒரு பேப்பரில் தருவதற்கு

ஆசிரியர் குமாருடன் ஆதரவு தந்துதவும்

**செய்யுள்** காரணங்கள்/காரிகள் பெரு வாழ்வு வாழ்ந்துகிறோம்.

— உமா மகாலிங்கம்

## இடைக்காப் தோயாளியா?

தமிழ் இணையத் தளங்கள் சில கூறும் காரணங்களைக் கேட்டால் இரத்தம் கொதிக்கிறது. இடைக்காட் எடை குறைவது அவர் ஆரோக் கியத்திற்கு நல்லதாம். அதற்காகத் தான் உண்ணாவிருந்த இருந்தா ராம். இப்படியான செய்தி திரிபு படுத்துபவர்களுக்கு காலம் என்ன தண்டனை கொடுக்கப் போகிறது என்பதற்கு காலத்தான் பதில் சொல்ல வேண்டும்.

— மஞ்சளா

## The Davinci Code

The Davinci Code கதையைப் போல மகாவம்சமும் ஒரு திரிபுபட்ட கதைதான் என்று இந்த சிங்கள வெறியர்களை நம்ப வைப்பதற்கு Dan Brown அவர்களைக் கேட்டுப் பார்த்தால் என்ன என்று தோன்று கின்றது. நீங்கள் என்ன நினைக்கின்றீர்கள்?

— செல்வா

## ஊடக தர்மம்

அல்லைப்பிட்டியில் நடந்த அநியாயத்தைக் கண்டு மனம் வேதனைப்பட்டோம். அந்த வேதனை ஆறுவதற்கு முன் வங்காளத்தில் நடந்த கோரத்தூதக் கேள்விப்பட்டோம். ஆனால் அதைப்பற்றி எதுவுமே வெளியிடாத சர்வதேச ஊடகங்கள் கெப்பிட்டிக் கொல்லாவையில் நடந்த குண்டு வெடிப்பை உடனே புலிகளின் தலையில் சுமத்தி பத்திரிகை செய்திகள் வெளியிடுகின்றனவே. இது தான் ஊடக தர்மமா?

— நிதர்சன்

# கனடாப் போஸ்டில் வந்த மெயில்...

அன்பு நண்பன் சிவாவுக்கு...

எப்பிடியிடப்பா இருக்கிறாய்? நான் நல்ல சுகமாக இருக்கிறேன்.

உன்ர கடிதம் கிடைச்சது. சந்தோசம். இஞ்ச நடந்த கனடிய உரிமைக்குரல் நிகழ்வைப் பத்தி நல்ல மகிழ்ச்சியோட எழுதியிருந்தாய். எனக்கும் ஒரே இன்ப அதிர்ச்சி மச்சான். உனக்குத் தெரியும்தானே என்னைப் பத்தி? இந்த மாதிரி தமிழ்த் தேசிய ஆதரவு நிகழ்ச்சி என்டா கட்டாயம் நானும் அங்க நிற்பன் எண்டு? அண்டைக்கு இஞ்ச பஸ்சம் ஒடேல்லை. வேலை நான் வேற. அப்பிடியிருந்தும் இவ்வளவு சனம் வந்ததை நினைக்க உடம்பெல்லாம் புல்லரிச்சது மச்சான். சிறுசுகள், பெரிசுகள் எண்டு வயசு வித்தியாசமில்லாம, எங்கு பாத்நாலும் எங்கட தமிழ்ச் சனம் நிறைஞ்சு போய் இருந்துச்சது மச்சான். நான் முந்தியே சொன்ன மாதிரி இஞ்ச கனடாவில் பயங்கரவாதத் தடைச் சட்டம் வந்தாப் பிறகு, எனக்கென்னமோ, சனம் எல்லாம் இன்னும் கூட ஆதரவா இருக்கிற மாதிரி இருக்கு மச்சான்.

இஞ்ச இருக்கிற ஆங்கில ஊடகங்கள் அங்க வந்து பேட்டி, போட்டோ எண்டு எல்லாம் எடுத்தும், பிறகு செய்தி போடாம இருட்டடிப்புச் செய்து போட்டினம். அவையைச் சொல்லிக் குற்றமில்லை. உனக்குத் தெரியும்தானே, என்னதான் கருத்துச் சுதந்திரம் உள்ள நாடாயிருந்தாலும், அவைக்கும் சில அழுத்தங்கள் இருக்கும் தானே. இப்பிடி ஒரு நாளில் இவ்வளவு தமிழ்ச் சனம் பொங்கியெழுந்து, தமது உரிமைக்காய் குரல் குடுத்ததை இவையளால் பொறுக்க முடியேல்லைக் கண்டியோ.

இந்த நேரத்தில்தான், எங்களிட்ட இருக்கிற ஒரு குறை எனக்கு விளங்கிச்சது. அது என்னென்னடா, தமிழர்களைத் தலைமையாக் கொண்டு, வேற்றின மக்களிட்டைச் செய்திகளைக் கொண்டு போற மாதிரி கட்டாயம் ஒரு ஆங்கில ஊடகம் ஒண்டு தேவை மச்சான். அது றேடியோவாவும் இருக்கலாம். பத்திரிகையாவும் இருக்கலாம். அப்பத்தான் நாங்க மத்தவங்களை நம்பியிருக்காம, நாங்களாகவே எங்க செய்தி போக வேணும் எண்டு நினைக்கிறமோ, அங்க செய்திகளை அனுப்பலாம்.

நீ சொன்ன மாதிரி எனக்கும் ஊருக்குப் போகக் கொஞ்சம் பயமாத்தான் கிட்டு. ஒவ்வொரு நாளும் இந்த ஒட்டுக் குழுக்களின்ட அட்டகாசம் தாங்க முடியேல்லை. நான் போனாலும் என்ன நடக்குமோ தெரியாது. ஆனா, இவையின்ட ஆட்டம் எல்லாம் கன நாளைக்கு இருக்காது மச்சான். கொஞ்ச நாளில், ஒட்டுக்குழு என்டா என்ன சாமான் எண்டு எல்லாரும் கேப்பினம். இவை ஆடுற ஆட்டத்துக்கு, அப்பிடி ஒரு அடி தான் இவைக்கு விழப் போகுது, இருந்து பார்.

மன்னாரில் நடந்த விசயம் அறிஞ்சனியே? இப்பிடியும் மிகக் கேவலமாய் கொல்லுறதை எங்கயாவது கேள்விப்பட்டனியே? அங்கயிருந்து வந்த படங்களைப் பாக்கும் போது, வயிறு பத்திரியுது மச்சான். எங்கட எதிரிக்குக் கூட இப்பிடி ஒரு சாவு வரக்கூடாது மச்சான். அவ்வளவு கேவலமாய், உயிர் போகிற அந்தக் கடைசி நிமிடங்களிலயும், சித்திரவதை செஞ்சு கொலை செய்திருக்கிறாங்கள். படுபாவிகள். உனியால குத்தியும், கயிறால கட்டி நெரிச்சும்... அதை என்னால எழுதக் கூட முடியேல்லை. கையெல்லாம் நடுங்குது. என்னெண்டு மச்சான், இவங்களால் இப்பிடியெல்லாம் செய்ய முடியுது? அவங்களும் மனுசப் பிறப்புக்கள் தானே? அவங்களுக்கும் மனுசி பிள்ளைகள் எண்டு இருக்கும் தானே? பிறகெப்பிடி மச்சான், இப்பிடிச் கொடூரங்கொல்லலாம் நடக்குது? இதுகளையெல்லாம், மகிழ்தலின்ட சித்தனை எப்பிடித்தான் சித்திச்சுதோ தெரியேல்லை?

இந்த மிருகங்கள் வாழற உலகத்தில தான் நாங்களும் வாழ்ந்து கொண்டு இருக்கிறம் எண்டு நினைக்கேக்கை, இந்த வாழ்க்கை மீழே வெறுப்பு வருகுது மச்சான்.

என்ன மச்சான் நாங்க செய்யப் போறம்? இதையெல்லாம் பார்த்துக் கொண்டு சுமமா நாங்க இப்பிடியே இருக்கப் போறம்? அந்தப் பிழ்ச்சு குழந்தைகள், கயிற்றில் தொங்கிக் கொண்டு எங்களைப் பாக்கிற பார்வையின்ட அர்த்தம் என்ன மச்சான்? இந்தச் செய்தியும் இன்னொரு தமிழ்ந்ர சாவா பதியப்பட்டதோட மறக்கப்பட்டு விடுமா? ஏதாவது செய்ய வேணும் எண்டு இருக்குது. என்ன செய்யிறது எண்டு தெரியேல்லை. சுமமா இதுப் பத்தி யோசிக்காம இருக்கவும் முடியுதில்லை.

செல்வப்பா அண்ணை படிச்சு பாட்டுத்தான் ரூபகம் வருகுது... 'காவம் ஒரு நான் பதில் சொல்லும்? ஊாத்தில் புரிகள் பண்ட வெல்லும்...'.

அன்புடன் பவா.



## ஓம் நமோ நாராயணா ஒன்றே குலம் ஒருவனே கடவுள்

Dr. சுவாமி ஸ்ரீனிவாச ராமானுஜர் பாரம்பரிய ஜோதிடர் வண்டன் வருகை தந்துள்ளார்.

ஜோதிடம் - கைரேகை - ஜாதகம் - வானிலை சாஸ்திரம் - அங்குஷ்டா சாஸ்திரம் - பேஷ் ரீடிங் (Face Reading). சாமுத்திரிகா வட்சணம் அங்க அவய சாஸ்திரம் இவைகளின் வாயிலாக கடந்த காலம் - நிகழ்காலம் - வருங்காலம் - முக்கால பலன்களை மிகத் தெளிவாக அறிய நேரில் வருக. திருமணப் பொருத்தமும் பார்க்கப்படும்.

வேத சாஸ்திரிகள் ஜோதிட பிதாமஹர் Dr. சுவாமி ஸ்ரீனிவாச ராமானுஜர் - MA-Phd. முப்பது வருட கால அனுபவம் நவக்கிர ஹங்களின் ஈர்ப்பும் - நவப்பிரம்ஹம் பற்றி

யும் ஆய்வு செய்தும் ஜோதிடத்திற்கும் சதுர் வேதத்திற்கும் உள்ள சம்பந்தம் பற்றியும் ஆய்வு செய்து டாக்டர் பட்டம் பெற்றவர்.

மாபெரும் ஜோதிட பிதாமஹர் விருதினை பெற்றவர். நூற்றி. எட்டு சாஸ்திர கலை களையும் நன்கு கற்றறிந்தவர். நவகோள்களும் நவபிரம்மம் என்ற உண்மையை உலகுக்கு உணர்த்தி ஜோதிடத்தின் வாயிலாக முப்பது வருடங்களாக பலருக்கும் வழிகாட்டியாக விளங்குகிறார்.

ஸ்ரீஸுதர்ஸன் மஹாயாகம் மாதந்தோறும் பல பகுதிகளில் நடத்தி பலருக்கும் ஆத்ம பலத்தை தருகிறார்.

## முக்கிய குறிப்பு:

ஜாதகம் - பிறந்த தேதி இல்லாதவர்களுக்கு - முக அமைப்பு - பேஷ் ரீடிங், கைரேகை வாயிலாக பலபலன்களை தெரிந்து கொள்ளலாம். தங்களது சகலவித பிரச்சினைகளும் தீர் கீழ்க் கண்ட நம்பரில் தொடர்புகொண்டு விலாசம் கேட்டு நேரில் வருக.

## Mob:

07930 574 525 / 07932 913 220

தங்கள் குடும்பசகிதமாக ஜோதிடபலபலன்களை தெரிந்து கொண்டு சுவாமிஜியிடம் ஆசிபெற்றும் ஸ்ரீமன் நாராயணனின் தெய்வானுக்கிரஹம் பெறவும் அழைக்கிறோம்.

வருக வருக



# ஒரு பேப்பர்

ORU PAPER

FRIDAY, JUNE 16, 2006, ISSUE 49

## பேச்சுவார்த்தைக்கு முற்றுப்புள்ளி?

இலங்கை தீவ மீண்டும் ஒரு பயங்கரமான யுத்தச் சூழ்நிலைக்குள் தள்ளப்பட்டுள்ளமையை அங்கிருந்து நாளாந்தம் வரும் செய்திகள் உறுதிப்படுத்துகின்றன. சிறிலங்கா அரசு ஒருபுறம் பேச்சுவார்த்தை நடத்துவது பற்றி விவாதித்துக் கொண்டு, தமிழின அழிப்பு நடவடிக்கைகளை முடுக்கி விட்டுள்ளது. அப்பாவி மக்கள் தொடர்ந்து கொல்லப்பட்டு வருகிறார்கள். அல்லலப்பிட்டி அவலங்களைத் தொடர்ந்து, மன்னார் வங்காலையில் இளங்குடும்பம் ஒன்று சிறிலங்கா அரசு படைகளால் மிலேச்சத்தனமான முறையில் அழிக்கப்பட்டுள்ளது. மனிதகுலம் வெட்கித் தலைகுனிய வேண்டிய இத்தகைய கொடூரச் செயல்களை சிறிலங்கா அரசு படைகள் புரிகிறபோது, தமிழர்கள் வெறுமனே சர்வதேச சமூகத்தின் கருணையை எதிர்பார்த்துக் கொண்டு இருக்க முடியாது. மாறாக தங்களது பாதுகாப்பை தாங்களே உறுதி செய்து கொள்ள வேண்டிய நிலைக்கு அவர்கள் தள்ளப்பட்டுள்ளார்கள். இதனை தமிழர்களின் ஆயுதங்களை களைய நிர்ப்பந்திக்கிற அமெரிக்கா தலைமையிலான சர்வதேச உலகத்துக்கு வெளிப்படையாகத் தெரிவிக்க வேண்டிய தருணம் வந்துவிட்டது.

சிறுவர்களை படைக்கு சேர்ப்பதாக கூக்குரலிட்டு, விழுந்தடித்துக் கொண்டு அறிக்கைகள் விட்ட Human Rights Watch, UNICEF, Amnesty International என்பன சிறிலங்கா படைகளால் அவர்கள் சித்திரவதை செய்யப்பட்டு குத்தி குதறப்படுவதையிட்டு மௌனம் சாதிக்கின்றன. பாடசாலைக்கு செல்ல வேண்டிய சிறுவர்களை ஆயுதம் எடுக்க வேண்டிய நிலைக்கு எத்தகைய சம்பவங்கள் நிர்ப்பந்திக்கின்றன என்பதனை இந்த நிறுவனங்களில் ஆய்வாளர்கள் புரிந்து கொள்ள வேண்டும்.

ஐரோப்பிய ஒன்றியம் விடுதலைப் புலிகள் மீது விதித்துள்ள தடையானது, சிறிலங்கா அரசு பயங்கரவாதத்தை ஊக்கப்படுத்தி உள்ளமையை, அதிகரித்து வரும் தமிழ் இன அழிப்பு நடவடிக்கைகளிலிருந்து அறிந்து கொள்ளலாம். ஐரோப்பிய ஒன்றியத்திடம் எதிர்பார்க்கப்பட்ட நடுநிலைத் தன்மையும் இப்போது அகன்று விட்டது. இந்நிலையை தமக்கு சாதகமாக பயன்படுத்தி, கடந்த பெப்பிரவரி மாதம் நடைபெற்ற ஜெனிவா பேச்சுவார்த்தை வரை மதிக்கப்பட்டு வந்த இருதரப்பு சமநிலையை கூட தற்போது சிறிலங்கா மறுத்து வருகிறது.

சிறிலங்கா அரசைப் பொறுத்தவரை போர் மூலம் விடுதலைப் புலிகளை அழித்து விடலாம் என்ற நம்பிக்கையில் அது உள்ளவரை, பேச்சுவார்த்தை மூலமான தீர்வு பற்றி அவர்கள் அக்கறை கொள்ளப்போவதில்லை. மாறாக தமிழ் மக்களை ஆத்திரப்படுத்துவதன் மூலம், விடுதலைப் புலிகளை போருக்கு தூண்டி வருகிறது.

இந்நிலையில் பேச்சுவார்த்தைகள் வெறும் காலவிரயமே தவிர வேறெந்தப் பலனையும் தரப் போவதில்லை.

## ஒரு பேப்பர்

எங்கள் பணிமனைக்கு வழமையாக தபால் விநியோகம் செய்யும் தபால்காரர் ஒரு பேப்பருக்கு வாழ்த்து மட்டைகளை காவியதில் தனக்கு முதுகுலவி ஏற்பட்டதாகக் குறைப்பட்டார். (பெரும்பாலானவை Junk Mail என்று அவருக்கு எங்கே தெரியப்போகிறது. நாங்களும் சொல்லவில்லை). ஒரு யூயர் ரின் 2வது பிறந்த நாளுக்கு வாழ்த்துக்களை அனுப்பியவர்களுக்கு நன்றி.

அடுத்த பேப்பரிலிருந்து பக்கங்களை அதிகரிக்கவுள்ளோம். அதற்காக ஒரு யூயர் ரை காவிக் கை உடைகிறது என்று குற்றம் சொல்ல வேண்டாம். புதிதாக சேர்க்கப்படும் இப்பக்கங்களில் புதிய விடயங்கள் சேர்த்துக் கொள்ளப்படும். உங்கள் அபிப்பிராயங்கள் வரவேற்கப்படுகின்றன.

சமையற் குறிப்புக்களை எழுதி அனுப்பும் அக்கா/ அண்ணாமாருக்கு, தயவு செய்து சாம்பிளுக்கு ஒண்டு இரண்டை செய்து அனுப்புங்கோ.. எங்கடை அச்சப் பகுதியினர் உங்கள் சமையற் குறிப்புக்களை வாசித்து வாசித்து வாயூறிக் கொண்டிருக்கிறார்கள். இதனால் அவர்களால் வேலையை ஒழுங்கா கவனிக்க முடிவதில்லை என்பதை பேப்பரை பார்த்து உணர்ந்திருப்பீர்கள்.

பத்தி எழுத்தாளர்கள் தங்கள் கருத்துக்களையே எழுதுகிறார்கள். அவர்களது கருத்துக்களுடன் எல்லோரும் உடன்பட வேண்டும் என்பதில்லை. உங்கள் கருத்துக்கள் அவர்களிடமிருந்து வேறுபட்டால், அல்லது அவர்களது தகவல்கள் தவறாக இருப்பின் தபால் மூலம் அல்லது மின்னஞ்சல் மூலம் எங்களுக்கு தெரியப்படுத்துங்கள். அதை விட்டு எங்களுக்கு போன் அடித்து வாங்கு வாங்கு என்று வாங்காதீர்கள்.

ஒரு யூயர் ரில் எழுதுபவர்களில் அதிகம் பேர் புனைபெயர்களில் எழுதுவதாக எழும் குற்றச் சாட்டுக்களை நாங்கள் அறிவோம். தாங்கள் பிரபலமாக வேண்டும் என்பதைவிட தங்கள் கருத்துக்கள் மற்றவர்களை சென்றடைய வேண்டும் என்பதை குறிக்கோளாகக் கொண்டவர்களே புனைபெயர்களில் எழுதுகிறார்கள். மாறாக ஒளிந்து நின்று கல்லெறியும் நோக்கம் எதுவும் அவர்களிடம் இல்லை. ஆனால் அவர்தான் எழுதுகிறாரோ அல்லது இவ்வோ என்ற குழப்பத்தை ஏற்படுகிறது என்று நீங்கள் கூறுவதில் நியாயமிருக்கிறதுதான்..

ரொறன்ரோவில் சில இடங்களில் ஒரு யூயர் கிடைப்பதில்லை என தெரிவித்திருந்தீர்கள். இது எங்களின் விநியோகப் பிரிவின் கவனத்துக்கு கொண்டு வரப்பட்டுள்ளது. ஆவன செய்வார்கள் என எதிர்பார்க்கிறோம். உங்கள் பிரதிகளை உறுதி செய்து கொள்ள சந்தாதாரராக இணைந்து கொள்ளுங்கள். உங்கள் வீடு தேடிவரும் ஒரு யூயர்.

வெய்யில் காலம் BBQ, Camping, Beach என்று பிசியாக இருப்பீர்கள்..

சந்திப்போம்.

ஒரு யூயர் காரன்கள்+காரிகள்

## EDITORIAL

### Moral Crisis?

The Tamil Diaspora beyond doubt faces, a moral crisis as a community, as part of a trans-national Tamil state and very importantly as part of an immigrant community in our host countries. We seem, in fact, to be witnessing an upheaval of the collective conscience of our community.

Sri Lankan institutions have always treated us as second class citizens, unreasonable and materialistic parasites and most importantly as terrorists and terrorism supporters. In our host countries we were viewed as suspicious aliens and criticised as conservative immigrants. Thus as a community we are used to upheavals.

But despite this we have worked hard and today we are among one of the high achieving immigrant communities, well integrated with our host nations' cultures.

One of the most important external factors for our success is the liberal democratic systems we live in, and a pillar of this democratic system is non-violence. Hence the start of our moral dilemma.

As we all know our brothers and sisters in the land of our fore bearers are facing a crisis too. Their crisis is not moral, intellectual or ideological. It is much more basic than that, survival.

If we doubt that then lets remember Bindunuwewa

In the morning of October 25, 2000, in the quiet Sri Lankan central hill-country village of Bindunuwewa, a government "rehabilitation" centre, funded by the Canadian Government, housed 41 young Tamil men and children who had been arrested on suspicion of involvement with the Tamil Tigers.

### I felt overcome with the desire to pick up a gun.

An altercation in the camp one evening between some inmates and Sinhalese officers launched a rumour that spread quickly with help from local police: "The Tigers are attacking." Early the next morning hundreds of Sinhalese had assembled. Armed with knives, poles and petrol, the mob hacked and burned to death 27 of the Tamil inmates. Some 60 police officers sent the previous evening and earlier that morning to guard the camp made no effort to stop the attack. Instead, some fired on inmates trying to escape, killing one and injuring two others. No one was arrested.

Somehow, 14 children survived. The bodies of ten others were so

badly mutilated that they were never officially identified.

As usual the International Community was "shocked" and of course demanded "judicial action".

Did they get it?

Professor Alan Keenan, an American present at one of appeal hearings wrote;

"Last August I attended one of the final Bindunuwewa appeals hearings. At previous hearings earlier in the summer I had been disturbed by the apparent sympathy of most of the judges for the arguments of the lawyer for the second police officer convicted of murder. But the final hearing was truly shocking. As the Solicitor General repeatedly referred to the ways the Tamil inmates had been murdered—"beaten, stabbed, and some even roasted alive" he would say with a flourish—one of the judges began to mock his emphasis on the word "roasted." This brought much laughter from the other judges and the defence lawyers, and even, most disturbingly, from the government lawyers themselves.

This conduct was only the most grotesque example of the judges' utter disdain for the crimes under consideration and for the state's responsibility to determine the truth. The proceedings were filled with bad jokes and undignified behaviour, lacked any sense of gravity of the case, and indicated no awareness

of the state's obligation to protect the inmates whatever their political sympathies.

*Sitting quietly and scribbling in my notebook, I felt overcome with the desire to pick up a gun and join the Tigers. I could only imagine how Sri Lankan Tamils would feel.*

"Force may be used only to correct a grave, public evil, i.e. aggression or massive violation of the basic human rights of whole populations"

Our people are facing an enemy who is clever, powerful, ruthless, and most of all supported by most countries in the world. In order to pacify their resistance, violence and war are being used against them.

But it is our people that are blamed, our people's fault for responding to this maltreatment, for fighting back. Did they not try peaceful negotiations,

we all know that for four years our people have talked peace. Where has it taken them? To Vangalai and Allaipitty. So how should we feel? Where do our moral judgements take us?

While the U.S. Assistant Secretary of State for South and Central Asia Richard A. Boucher speaks of high expectations of a democratic government: respect for human rights, outreach to all citizens, respect for the rights of minorities, clean government for all, and a true vision of peace' We know, from countless experiences, that this is far from imminent.

We know that our people will now take stock of the situation. They will take difficult but decisive actions. And very importantly they will defend themselves, with arms if they have to.

So at last we come to our moral crisis. We are living and thriving in a system where violence is not supported, and rightly so, war is unpardonable and abhorrent to most of us. So, can we morally support our people if they decide to defend themselves with violence?

In 1993, the US Catholic Conference said: "Force may be used only to correct a grave, public evil, i.e. aggression or massive violation of the basic human rights of whole populations".

We agree.



# ஒஸ்லோப் பேச்சுக்களும் ஒருங்கிணைப்பாளர் பணியும்

**இளந்திரையன்**  
(ஒரு பேப்பருக்காக)

இலங்கைத் தீவில் நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கும் தேசிய இனப்பிரச்சனையின் அரசியல் இராஜதந்திர நகர்வின் திசையைப் பெரிதும் தீர்மானிக்கும் சக்தியாக இன்று பல நெருக்கடிகளிற்கும் இழப்பிற்கும் தியாகங்களுக்கும் பின்னர் தமிழர் தலைமை பெற்றிருக்கின்றது.

போரியல் சம பலம் என்ற இராணுவ வலுவின் மீது அடையப் பெற்ற இனப்பிரச்சினக்கான தீர்வை நோக்கிய பேச்சுக்களுக்கு வழி சமைக்கும் சமாதான ஒப்பந்தத்துக்கு அமைய பேச்சுகளில் தமிழர் தரப்பு முழுமையான ஈடு பாட்டைக் காட்டிக் கொண்டிருக்கும் அதே வேளையில் தமிழர் தரப்பின் பலத்தினைக் குறைக்கும் முயற்சியில் சில வேண்டத்தகாத சக்திகள் ஈடுபாடு காட்டுகின்றன.

இலங்கைத் தீவின் சமாதான சகவாழ்வில் அக்கறை கொண்டவர்கள் என்ற போர்வையில் இன்று அமெரிக்காவின் தலைமையில் அணி திரண்டிருக்கும் ஐப்பான் மற்றும் ஐரோப்பிய நாடுகள் ஒரு புறமும் பிராந்திய வல்லரசுக் கனவுகளுடன் இந்தியா, சீனா, பாகிஸ்தான் போன்ற நாடுகள் ஒரு புறமும் காத்திரமான தாக்கத்தைச் செலுத்துகின்றன.

நடுவே நோர்வே தலைமையிலான ஸ்காண்டி நேவிய நாடுகள் ஒருங்கிணைப்பாளர்கள், கண்காணிப்பாளர்கள் என்ற கோதாவில் களம் இறங்கியுள்ளனர்.

உலக வர்த்தக மயமாக்கல் என்ற நவீன காலணியாதிக்க உளவியலினூடு ஒரு இனத்தின் தன்னாதிக்க ஆட்சியுதிகாரம் என்ற சுதந்திர வேட்கையின் மீது இத்தனை சக்திகளும் பல முனைத் தாக்கத்தைச் செலுத்துகின்றன. இத்தகைய நவீன காலனித்துவச் சிந்தனைகளால் ஒரு சுதந்திர சிறப்பியல்பான கலைகலாச் சாரத்தைக் கொண்ட மக்கட் கூட்டம் எத்தகைய பின்னடைவுகளை எட்டக் கூடுமென்பதற்கு தமிழ்த் தேசியப் போராட்டம் சிறந்தவொரு எடுத்துக் காட்டாகும்.

நவீன உலகப் பொருளாதார முரண்பாடுகளுக்கிடையே தமிழ்த் தேசியமும் தன் அபிவிருத்திகளை வென்றெடுக்க தன்னாலான சாதாரணமிக்க இராஜ தந்திர நகர்வுகளை முன்னெடுத்து அரசியல் இராணுவப் பலங்களில் தன்னை நிலைப்படுத்தியுள்ளது.

போரியல் சமபலத்தில் கட்டமைந்த சமாதான ஒப்பந்தக் காலத்தில் தம் நலன்களை மட்டுமே முன்னிறுத்தும் சில சக்திகள் தமிழ்த் தேசியத்தைப் பலவீனப் படுத்தும் தொடர் நடவடிக்கைகளில் ஈடுபட்டுக் கொண்டிருக்கின்றன. அவற்றின் தொடர் நடவடிக்கைகளில் ஒன்றாக வட அமெரிக்க ஐரோப்பிய நாடுகளில் தமிழர் தேசியத்தை இன்று தலைமை ஏற்று வழி நடாத்தும் விடுதலைப் புலிகளைத் தடை செய்துள்ளன.

இவ்வாறு சமாதானம் நோக்கிய நகர்விற்கு ஏற்படுத்தப்படும் குந்தகங்களைத் தடுப்பதற்கான முயற்சிகளை முன்னெடுப்பதற்கும் அவ்வாறான தடைகளை ஏற்படுத்த முயலும் சக்திகளை இனங்கண்டு அவற்றைப் பகிரங்கப் படுத்த வேண்டிய தற்குமான தார்மிகப் பொறுப்பு ஒருங்கிணைப்பாளர்களுக்கு இருக்கவே செய்கின்றது.

தனிப்பட்ட முறையில் நோர்வேயின் நேர்மை யிலும் இதய சுத்தியிலும் யாருக்கும் சந்தேகம் இல்லை என்றபோதும் அதன் பின்னால் இருந்து அழுத்தங்களைக் கொடுக்கக் கூடிய ஒரு சக்தியின் சதிவலையில் நோர்வே தன்னை இழந்து விட்டதா என்ற சந்தேகம் மெள்ள மெள்ள முளை விடுகின்றது.

இலங்கை இனப் பிரச்சனை தொடர்பாகவும் அப்படியான ஒரு நெருக்கடி நிலைக்கு நோர்வே முகங்கொடுக்கின்றதா என்ற சந்தேகத்தை நோர்வேயின் சமீபத்திய நடவடிக்கைகள் ஏற்படுத்துகின்றன. விடுதலைப் புலிகளுக்கு எதிராக அண்மையில் கனடாவும் ஐரோப்பிய ஒன்றியமும் கொண்டு வந்த தடைக்கு எதிராக தனது தார்மிக எதிர்ப்பைக் கூட நோர்வே மேற்கொள்ளவில்லை என்பதிலிருந்து நோர்வேயின் நிலை பற்றி கேள்வி எழுகின்றது.

சமாதானப் பேச்சு வார்த்தைகளில் ஈடுபடும் இரு தரப்பும் திறந்த சுதந்திரமான பேச்சு வார்த்தையைத் தொடர்ந்து நடாத்துவது காத்திர

மான முடிவுகளை எடுப்பதற்கு உதவி செய்யும். இத்தகைய சுதந்திரமானதும் சமாந்திரமானது மான அகபுறகூழ்நிலைகளை ஏற்படுத்திக் கொடுப்பது ஒருங்கிணைப்பாளர்களின் கடமையாகும்.

விடுதலைப் புலிகளுக்கெதிரான தடையினை இந்நாடுகள் கொண்டு வருகையில் வாளாவிருந்த நோர்வேயும் அதன் நட்புநாடுகளும் தம்கடமையில் இருந்து வழுவினதுடன் சமாதானத் தீர்வுக்கான நகர்வும் மேற்கொண்டு செல்ல முடியாத இக்கட்டினை அடைந்து விட்டதற்குமான தார்மிகப் பொறுப்பினையும் ஏற்றுக்கொள்ள வேண்டும். ஏற்றுக் கொள்ளுவதுடன் மட்டும் நின்று விடாது சமாதானத்துக்கான செயற்பாடுகளில் இது வரை விட்ட தவறுகளைத் திருத்திக் கொள்வதுடன் தொடர்ந்தும் இதய சுத்தியுடன் மேற்கொள்ளும் உண்மையான ஈடுபாட்டையும் நிரூபிக்க வேண்டிய கடப்பாட்டுடனும் இருக்கின்றன.

தடங்கலில்லாத சமாதானப் பேச்சுக்களும் அது தொடர்பான கண்காணிப்புப் பணியும் இடையூறில்லாத முன்னெடுக்கப் படுவதை உறுதி செய்ய விடுதலைப் புலிகள் மீது மேற்கொள்ளப்பட்ட தடைகளை நிபந்தனையற்ற விதத்தில் வாபஸ் வாங்கிக் கொள்ளுமாறு சம்பந்தப்பட்ட நாடுகளை நிர்ப்பந்திக்க வேண்டும். அதே நேரம் தமிழர் போராட்டத்தில் இருக்கும் நியாயத்தையும் அது தீர்க்கப்பட வேண்டிய அவசியத்தையும் சர்வதேச சமூகத்தின் முன் கொண்டுவந்து அவர்களின் அங்கீகாரத்தையும் பெற்றுக் கொள்ள முயல்வதன் மூலமுமே இலங்கைத் தீவில் இனங்களுக்கிடையிலான இனப் பிரச்சனையில் ஒரு நியாயமான தீர்வினை எட்ட முடியும்.

இவ்வாறான காத்திரமான பணிகளை நோர்வேயும் அதன் நட்பு நாடுகளும் மேற்கொள்ளுவதன் மூலமே ஒருங்கிணைப்பாளர்கள் கண்காணிப்பாளர்கள் என்ற இடத்தினைத் தக்க வைத்துக் கொள்ள இயலும்.

அவ்வாறில்லாது மேற்கொள்ளப்படும் எந்த நடவடிக்கைகளும் எதுவித நன்மைகளையும் தர மாட்டாது என்பதையும் இலங்கையில் மீண்டும் இரத்தக் களரியை நிரந்தரமாக்கி விடும் என்பதையும் அனைத்துத் தரப்பும் புரிந்து கொள்ள வேண்டும்.

காற்றைப் போல்

திரியவும்

கனலைப் போல்

எரியவும்

ஆற்றைப் போல்

உலவவும்

ஆற்றல் கொண்டவர்

நாம்.

EDITORIAL: NORTHEASTERN MONTHLY - JUNE 2006

## Education: A University without a VC and a VC without a university

The tragicomedy behind the appointment of the vice chancellor (VC) to the University of Jaffna has assumed proportions previously unheard of in the annals of university education in this country.

The appointment of this former member of the University Grants Commission (UGC) was made by President Mahinda Rajapakse in preference to the recommendation made by the UGC in the three names it submitted to the president. The president of course has the right to do this. But unfortunately, the appointment has taken a completely unexpected turn.

The appointee, Professor Ratnajeewan Hoole, is a well-known academic and also known for his administrative capabilities. There was an initial misunderstanding of confusing him with his brother of University Teachers for Human Rights - Jaffna (UTHR-J) fame. Following the presidential appointment, there was a protest from the university community, especially the students. A parliamentarian and former student leader of the Jaffna University led the protest. This gave the impression the LTTE was behind the agitation.

Events began to take a serious

turn when the newly-appointed VC responding to student protests issued a press communiqué stating his credentials as a fighter for the cause of higher education among the Tamils, but resigning because of student protests. At least that was the impression received at some of the newspaper offices.

However, the UGC says it did not receive Hoole's letter of resignation and functions on the basis that the president's appointee is continuing in office. In the meantime, finding that it was not possible for him to travel to Jaffna, the VC began to issue orders from what was described as the "office of the VC of the University of Jaffna in Colombo" to the head of the administrative staff - the acting registrar.

This arrangement too ran into difficulties because it seems that a VC assumes office before the registrar of the university. Placed in that position, the acting registrar, it is said, did not want to respond to the orders of the VC who had not officially assumed duties.

A few days later the new appointee appointed in turn one of the dons of the University of Jaffna (who was then in Colombo) as the deputy

VC. The problem however is that there is no office of Deputy VC at the Jaffna University. It is also not clear whether the newly-appointed VC who had himself not assumed office could appoint somebody as a deputy to him. It is understood that the VC had stated in the letter he would get covering sanction for the appointment he was making.

Whether it was the difficulty of accepting deputyship from a new appointee who had not set foot at Jaffna University after his appointment or other reasons, even the intended deputy VC backed out.

The current situation, we are told is that Professor Hoole has gone out of the island. Nobody seems to know how the UGC granted him leave in view of the parlous circumstances existing at Thirunelveli.

It is said he was prevented from resigning his office by politically motivated persons but this is an unsubstantiated story. The truth of this notwithstanding, he is yet the VC but evidently on sabbatical leave.

The politics surrounding this appointment is seen from the president's choice from the three names sent to him by the UGC.

Politics took a different turn when the JVP-controlled student's union the Samajavadi Sishya Sangamaya (Socialist Students' Union) protested against the reservations expressed by the students of the University of Jaffna and warned that if the new appointee was not permitted to return to Jaffna, all the (ethnically) Tamil dons working in universities outside Jaffna would be sent to Jaffna.

All told, the University of Jaffna has no VC. Without the VC the University Council cannot officially hold meetings. It is said the UGC has intervened and is trying to maintain the continuity of administration at Jaffna University. But the humour is that the registrar cannot act for a VC for more than seven days at a stretch. So evidently the UGC issues letters once in seven days. This of course is wonderful material to any comedian.

It is reported that a meeting of the university council has been scheduled thereby officially enabling the registrar to act. Humour apart, is it fair to hold an institution to ransom for obviously political reasons? Which other university in Sri Lanka has no political involvement, but is not shabbily treated because of its politics?



# An open Letter to Richard A. Boucher

By: Eelathamilzhan



An open Letter to  
Richard A. Boucher  
Assistant Secretary – South Asia  
U. S. Department of State

Ref :Remarks to American  
Chamber of Commerce, Colombo  
- Press Conference – June 1, 2006

Dear Mr Boucher

Just a little over a year ago, you say, you had the opportunity to see, the sad outcome of a natural disaster – the Tsunami. No doubt it was of an enormously monumental disaster. More than 40,000 lives were lost. A little more than 10,000 lives were lost in the South and West of the island. The full brunt of the force was in the East and to the further North. Here more than 30,000 lives were lost. It was a disaster that encompassed mostly the areas that were most affected by a conflict, which has now lasted more than twenty years.

It was a natural calamity that affected all the people, irrespective of their ethnic origin. One would have hoped that in this dramatic and awesome humanitarian experience, the powers that be who had the ability would come to the aid of these people, but only saw fit to focus the distribution of aid on ethnic origins and further to extend and impose a ban on relief work to the devastated North east homeland of the Tamil people. An embargo on relief aid which the Government saw fit to

impose on a people who had already been subject to years of suppression and devastation of their lives by Sri Lankan armed forces. Of course, it was both natural and extremely good to see the people in the South, where you were based, banding together to help each other.

Hence the famous quote – 'Time and Tide wait for no man'

It was a natural  
calamity that affected  
all the people,  
irrespective of their  
ethnic origin

What you did not see, was the swift and remarkable speed with which the people of the North East, together with the help of the cadres of the Liberation Tigers of Tamil Eelam, went to work, clearing and rebuilding the infrastructure of their land and rehabilitating the lives of the devastated people, and resettling them on safe areas, irrespective of the ethnic differences that exists in these parts. What a telling achievement it was, that over half the affected people had been attended to well looked after by the Tamil organisations within two

weeks.

The full story of the P-TOMS has been totally ignored by you. Perhaps you intend to say a few words on this matter at a later occasion, a subject which had been of great concern for the Tamil people. We wait to listen.

Sri Lanka's long and violent ethnic conflict you rightly say, but you contradict this by saying, your country believes (because you have a continuous ban on the LTTE) in blaming the Liberation Tigers for the upsurge in violence and near breakdown of the CFA. As one of the key players of the Donor countries, you seem to act in an irresponsible and in sinuous way. We notice that it was the United States that goaded the European Union to include the LTTE in the banned groupings.

Terrorism will and shall not be welcomed anywhere in the world, and the Tamil people are in the forefront in the fight against this phenomenon. The Liberation Tigers who are the defenders of our nation have never condoned terrorism nor are they a party to terrorism. It was terrorism in the shape of State terrorism as unleashed by the Sri Lankan State, on the Tamil people over the past fifty years, that prompted the Tamil people to take up arms against the Sri Lankan State.

It would be wise for yourselves to understand that the Sri Lankan State does not represent the Tamil people, since the Vaddukoddai Resolution of 1976, by the political representatives in the Ceylon Parliament of that time. From the very early period of the post-independent era, the Tamils have elected their own ethnic representatives to the Ceylon Parliaments. Today the Tamil National Alliance representatives from the North East constituencies of the Tamil people were elected on the political agenda, reflected clearly by the LTTE's political and administrative sectors. Here again is the clear and vital aspect of the legitimacy of the Liberation Tigers in the international political arena

We do not accept your reasoning on the fight against terrorism being equated with the Tamil people's struggle for Self-determination and Self-rule. The armed struggle for the liberation of the Tamil people

from the tyranny and genocide by the Sri Lankan State and its armed forces over the past fifty years, is and will be glaringly recorded in the future history books as a successful freedom movement, irrespective of a current international Order of banning episodes, promoted by Sri Lanka and supported by the United States. There is no case to answer for the call to the LTTE to renounce terrorism.

The Nordic countries  
are also doing a good  
job of a very difficult  
situation in the island  
of Sri Lanka

Hence, we do not believe for a single moment that branding and blaming the true representatives of the Tamil people – LTTE – will affect the Tamil people's struggle for self-determination and their goal for self-rule. We very much hope that the United States will desist from a path of negative diplomacy towards the Tamil people and give credence to the struggle for Freedom and Justice, as enshrined in its own constitution – or is it not applicable this 21st century to all other emerging states?

Is it not ironic that you have failed to address the ongoing wanton killings of innocent unarmed civilians, including many children and of the many assassinations of media and Legislative personalities by Sri

Lankan armed forces and their armed paratroopers?

The Norwegians are doing a wonderful job in their facilitation mission. The Nordic countries are also doing a good job of a very difficult situation in the island of Sri Lanka. These efforts in the international context are very much appreciated by the Tamil people. The CFA was possible under their facilitation. This agreement was between two equal partners to the conflict and they should be treated as such. This does not seem to have been understood by some of the Donor countries, especially the United States and the European Union. The Tamil leadership – the LTTE – have shown tremendous resilience and clear transparency throughout their participation in the Peace Talks. How far do the two leading donor countries show thorough transparency in their attempt to deal with the Sri Lankan conflict?

We need the United States and European Union to come out in the open and voice their true understanding of the Tamils' political, economic and human Rights plight, today in their North East homeland, and the role of the armed forces of the Sri Lankan State, following the signing of the CFA, and on the government's inability to act on the daily destruction of the lives of innocent Tamils and their children. It is of no value to placate the Sri Lankan government by any fanciful praises and felicitations. For over four they have proved to you they are a Devil unto themselves, with no innovative ideas nor deeds.

We invite the United States and the European Union, as parties of the Donor countries, to be bold in being truthful to the cause of the Tamil people's Right to Life, Right to Self-determination and to their Right to an independent Self-rule. This is true democracy.

(Courtesy TamilCanadian)

## About Richard A. Boucher...

Ambassador Richard Boucher, the former spokesman for U.S. Secretaries of State Madeleine Albright, Colin Powell and Condoleezza Rice.

Boucher served as the U.S. Department of State's spokesman or deputy spokesman under six Secretaries of State, and previously served as the department's deputy spokesman, starting in 1989.

Boucher's earlier career focused on economic affairs, China and Europe. He served as the U.S. Senior Official for Asia-Pacific Economic Cooperation, as U.S. Ambassador to Cyprus and as the U.S. Consul General in Hong Kong. Boucher earned his bachelor's degree in 1973 from Tufts University, and did graduate work in economics at George Washington University.



25 வருடத்திற்கும் மேலாக நம்பிக்கைக்கும்  
நாணயத்திற்கும் பெயர் பெற்று நிறுவனம்

**TRICO** International

Safety and Trust Worthiness  
Try us and see the difference

"What can I do with my Excess Luggage?  
I am leaving to Colombo Tomorrow.  
I am over weight with Extra 20kgs"

Don't pay Thumping money to airline at the  
**Airport, Ship your Excess**

**Call TRICO now for faster and safer shipment by air or by sea**

We collect pack and ship for very Competitive Price,

We have weekly Shipment to Sri Lanka

Trico Cover all countries,

Canada, Australia, India (Cochin/ Trivendrum), Newzealand, USA

உடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்

**020 8888 8787**

Fax: 020 8889 5445 Email: tricont@btclick.com

**Trico International Shipping Ltd.**

Unit 4, Bittern Place, Coburg Road, Wood Green,  
London N22 6TP

**Money Saved is  
Money Earned**



# Unity Creates Opportunity: Light Up Solidarity Among Tamils

By: Dharakan  
from Brisbane, Australia

I greet all of you, my dear Tamil brothers and sisters with the words of "Tamil Unity and Solidarity Worldwide". I give thanks to our motherland - Eelam, the land of plenty, the land of beauty and joy, the land of tears and laughter for providing me with ample and free opportunities to speak, write and listen on behalf of her citizens. As an expatriate Tamil living in Brisbane, Australia, I am EXTREMELY saddened by the way and direction that the Sri Lankan government is taking the international community to convict the rights of the Tamils not only in Eelam but also overseas. I am saddened by the fact that we as the Tamils have created this vacuum for the Sri Lankan government to manipulate the international community using the diplomatic weapons. Nevertheless, we have the number, we have the brains, we have the choice and we have the ability to over power the Sri Lankan diplomatic weapons.

## "Others views"

To me, right now, the issue is not differences in opinion among us over the rights of our people, it is to see how WEAK and vulnerable our lobbying is at an international level. Our lobbying for our people has diminished in strength and voice over the years. Our Tamils in Eelam are calling us to work as a family, adhere to principles, accept that we have differences of opinions and that we might not reach total agreement on each and every issue. We have failed to respect the "others views" and thus we have estranged many Tamil intellectuals and individuals and lost their inputs and participation into our lobbying at international forums.

We need the attitude and capability to admit and accommodate all genuine people to give one voice for our people. That is only possible if there is trust, a cooperative will and an understanding that goes way beyond personal issues and accusative languages and actions that should have been avoided first of all anyway. Anyone who has participated in community activities overseas knows how difficult it is to build a unity of

purpose among Tamils.

Do you know the obstacles now faced by the Tamils people not only in Eelam, but also overseas? Our people have come a long way towards the liberation of Eelam from colonial rule and now it has evolved to a freedom fight. Unity, trust and determination are necessary among Tamils to fight for the freedom of our people in our homeland. The expatriate Tamils should join together under the banner of "freedom for our people". Let the freedom unite and solidify us. Our unity and solidarity at times are very fragile. We do not have the tolerance to join at times of a great need.

## Unity and Solidarity

I appeal to you as a member of the expatriate Tamil Community, because if we do not stand together, we will all be responsible for a scenario where one by one we will fall, and we will fail our people and the freedom fight. Remember, our people have decades and decades of years of experience of being cheated, lied to and misrepresented. If we cannot stand up for each other and speak with ONE voice, each one of us will lose credibility because the seed of mistrust can easily be sown and it can disintegrate and destroy our freedom struggle at this turning point. Even if we do not arrive at a unanimous decision always, we as Tamils must agree to respect a collective voices, collective processes, collective actions and collective achievements.

Please, my people, your support to unity and solidarity is required for Eelam to achieve its objectives.

First, we have to admit that there is cacophony among expatriate Tamils and we shall overcome this. We shall win this discord. We shall breakdown this disharmony. When I was in the fifth grade in Eelam, my good teacher taught me that fractions have to be reconciled to a whole number. And she taught me that the only way you can bring fractions to a whole is you must find the least common denominator. When you can find the least common denominator you can take fractions and make them whole. They taught me that there is an axiom in geometry, that the whole is equal to the sum of its parts. You have to belong to unity in order to be part

solidarity.

There is no better time other than now to create the unity among Tamils. Any time is a good time to make a new beginning. We are in a foreign land. Give up the old stereotypes. Respect the humanity. Give up dividing the Tamil community by caste, religion and economic and social status quo. All Tamils should change in order to bring the unity; you can make a change, find a new direction for our freedom fight for our people. You should demand unity and united actions among the Tamils all over the world. A united worldwide solidarity is essential to fight the "propaganda war" against the Sri Lankan government.

## One Voice

The representatives of the Tamil Coordinating Committee worldwide need to change. They need to give up the "single" minded approach and take responsibility for the illusion among the Tamils in many countries. These members of the Tamil Coordinating Committees in many countries lost their gut, lost their commitment, lost friends, lost the broader thinking and lost their prophecy. They should take partial responsibility for disintegrating the unity of Tamils worldwide. They failed to unite the Tamils worldwide. This is a fact, and hey need to accept this to change them for good. At the same time, I speak well of some of the coordinators in some countries for their dedication, public relation skills, and accommodating capability. The designated coordinators need to extend their arms to all Tamils and should give up the intention to achieve personal glories or accolades. They need to accept the criticisms and demonstrate willingness to change and improve their activities. They need to change or let the changes to take place for the benefit of our freedom fight.

This is the time for newness. This is the time to let go of the old, to put on the new. This is the time to let the life and love and light of our Tamil people flow through you and to shine in all that you do. Old thoughts and old conditions are as "waters that have passed away". Tamils need one voice, unity, respect and strength among us my brothers and sisters!

(Courtesy: TamilCanadian)

## INTERVIEW

# 'Armed forces should obey orders of government'

By Jamila Najmuddin

An Interview with SLMM Chief, Major General Ulf Henricsson (Extracts from The Morning Leader.)

**Q: What impact will the failure of Oslo talks have on the operations of the SLMM?**

**A:** We do not know yet. The Norwegian facilitators have asked both parties to answer five questions. Until both parties answer these questions it is not possible to comment about our operations.

**Q: Does this failure mean the SLMM will continue to abstain from boarding Sri Lankan navy vessels?**

**A:** Yes. Till a firm guarantee is given by the LTTE, SLMM members will not board any of the navy vessels as the lives of our monitors are at risk.

I would also like to add that the absence of SLMM monitors on navy vessels will have no effect on naval operations. However it will definitely affect fishing in the north and east and this should be a concern for both parties because the lives of innocent civilians are at risk.

**Q: What issues do you think are the most urgent that need resolution given your discussion?**

**A:** Following the failure of the Oslo talks, a serious question has also arisen if the government and the LTTE want the SLMM to continue their operations in the island. If both parties do not want the SLMM to stay then that will terminate the Cease Fire Agreement (CFA).

Currently only two countries would be allowed to stay in LTTE controlled areas - Norway and Iceland. However it is now to be seen if Norway wants to function alone with Iceland. Norway has made it very clear that they would not increase their members just because the LTTE does not accept members from the EU countries. If Iceland stays alone, then only one third of the Mission is left and they would not be able to monitor all the violations as the numbers are too small.

**Q: In your report you have said that the government remained unwilling to implement all of its commitments and instead denied even the mere presence of armed**

groups in the north-east. Are you categorically stating that it is the government that is primarily responsible for the escalation of violence given your reasoning?

**A:** Both parties are to blame equally for the violence in the north and east.

Government has turned a blind eye to all the incidents which have taken place to date. There is no word by the police on the incidents which had been reported two months ago and it is surprising that no one has been arrested. It is a very disappointing and a sad situation that the country is facing and the government should be held responsible fully.

There are many incidents which have taken place in government controlled areas which the government has denied saying that it was in LTTE controlled territory.

We have reported the truth and if the government is not comfortable with it then it is time they take some action.

**Q: The government has also criticised you for commenting on your references to a confident legal system and full democratic control of the armed forces. Are you saying that the government has no control of the armed forces?**

**A:** No. All I am saying is that from what I have seen on the field it is time the government strengthened its control on the armed forces. The President is saying one thing to the media and the international community, while the ground reality in the north and east is the exact opposite. It is time the armed forces started obeying the orders of the government as it is the government that is in control.

**Q: Given LTTE's opposition to members of EU nations functioning under the SLMM, how effective can your role now be?**

**A:** It is time the LTTE realises that SLMM members do not represent their countries when serving in the Mission.

Just the way UN members represent their organisation and not their countries, SLMM members only represent the SLMM. This is all I can say for now.

## Challenger Services

July 2006: 5day trip to Lourdes, France (20th to 24th) £180.00

August 2006: 6 nights in Scotland £350.00 half board

August/September 2006:

Egypt Cairo / Luxor / Aswan 28th Aug 6th to Sep £779.00

September 2006: 5day trip to Lourdes, France (7th to 11th) £180.00

September 2006: Tour of North India (18th to 30th) £999.00

January 2007: Trip to Holy Land (15th to 22nd) £695.00

ஆன்மீகச் சுற்றுலா, ஆறுதலுக்குச் சுற்றுலா  
எதுவாகினும் எம்மை உடன் தொட்பு கொள்ளுங்கள்  
தாங்குமிட வசதியுடன் கொஞ்சு பஸ் பிரயாணம்

For further information on any of these scheduled trips  
please contact Joe Joseph

## Pilgrimage Tours

62 Canadian Avenue, Catford  
London SE6 3BP

Tel / Fax: +44 (0) 20 8697 1608

Mob: 07940 782 282

Email: aejoseph90@hotmail.com





# ஒரு பேப்பர்

ORU PAPER

எண்ணும் எண்ணங்கள்  
யாவியும் வெற்றி!

ஆசிரியர் குழு:

சேயோன் - திரு

சிறி - சுஜித்

பொறுப்பாசிரியர்

- கோபி -

விளம்பரம்

கௌரி - பாலா

அச்சு

ஊர்மிளா

வடிவமைப்பு

jasmine studio

முகப்பு வடிவமைப்பு

seven zero graphics

விளம்பர வடிவமைப்பு

ரஜீவன் - கிரி - ஹப்பி

இணையத்தள வடிவமைப்பு

ரஜீவன்

தமிழ் எழுத்துரு உதவி

சுரதா யாழ்வாணன்

நிதி - நிர்வாகம்

செல்வி - முருகானந்தன்

வழங்கல்

உதயகுமார்-கதிர்-கரன்

உங்கள் தொடர்புக்கு:

தொலைபேசி (Tel)

020 8640 4604

020 8286 9327

தொலைநகல் (Fax)

020 8640 6972

ஆக்கங்கள் மற்றும்

அஞ்சல்வழித்தொடர்புக்கு:

பணிமனை முகவரி

Oru Paper

45'B' Crusoe Road

Mitcham CR4 3L J

Surrey

மின்னஞ்சல்:

info@orupaper.com

இணையம்:

www.orupaper.com

'Oru Paper' is a bi-lingual paper published from London by Jasmine Studio Ltd. on the 1st and 3rd Fridays of each month. The views expressed are those of the contributors and do not reflect the views of editors or its publishers. All information including advertisements are presented in good faith. However the general public is informed that the publisher accepts no responsibility for any loss or damage whatsoever caused by errors or omissions.

## சற்று மாறுதலுக்காக

உனக்காக ஒரு பாடல்

சேயோன்

(ஒரு பேப்பர்)

நல்லது தோழரே. உனக்காக ஒரு பாடலை நான் பாடியே ஆக வேண்டும். அது ஒப்பாரிப் பாடல் என்று நான் சொல்லவில்லை. ஆனால் துக்கத்தில் தோய்ந்த பாடல் என்று அதனைச் சொல்வேன்.

எழுதாமல் விடலாம் என்றுதான் இருந்தேன். எழுத்தில் கோபம் கொப்புளித்து விடும் என்று பயந்தேன். ஆனால், தோழரே உன் மீது கோபம் பொங்க வேண்டிய காலமல்ல இது. என் கோபம் பொங்க எல்லோரினது கோபம் பொங்க தூலமாக எதிரி தெரிகிறான். அவன் சிங்களப் பேரினவாத இனவெறியன். அது பொங்கும்.

தோழரே, அல்லைப்பிட்டி சம்பவம் அறிந்தீர் தானே? இணையத்தில் அதன் நிறுபடங்களை யும் பார்த்திருப்பீர். நான்கு வயதுச் சிறுவன், நான்கு மாதக் குழந்தை, தாய் தந்தை என்றோரை சுட்டும், வெட்டியும் கொன்ற கொடுமை கண்டிர் தானே?

பிறகு இப்போதுமன்னாரில் 10 வயதிலும் 8 வயதிலும் பிள்ளைகளும், தாய் தந்தையும் என்றோரை சுட்டும் வெட்டியும் கொன்ற கொடுமை மாத்திரம் மல்ல, எழுதவேகைக்கூகின்ற விதமான கொடுமும், இவையெல்லாம் பார்த்தீர்தானே? அறிந்தீர் தானே?

இந்த விதமாய் ஏன் நிகழ்கின்றது என்று உமது மனச்சாட்சியைத் தொட்டுச் சொல்லும் தோழரே! இவர்கள் அனைவரும் தமிழர் என்பதன்றி வேறு காரணம் ஏதும் உள்ளதா? இருந்தால் சொல்லும்.

நீர், சொல்லும் என்றெல்லாம் தூரப்படுத்தி எழுதுகின்றேன் என்று உமக்குள் ஏதேனும் ஐயம் எழலாம். நீ, சொல் என்று ஒருமையில் உரிமையாய் எழுத என் மனது ஒருப்படவில்லை.

பொய்யாய் எழுத ஒன்றுமில்லை.

தோழரே, மேற்படி சம்பவம் ஏதும் உம் மனதைத் தைத்ததா? வருந்தி அழத்தான் வேண்டாம். நெஞ்சு ஒரு சொட்டாவது விம்மியதுண்டா?

எதுவும் நிகழ்ந்திராது என்றே நான் நம்புகிறேன். ஏனென்றால் ஏதோ ஒரு 'காய்ச்சலால்' நீர் அவதியுறுகிறீர். அந்தக் காய்ச்சல் உண்மையைப் பார்க்க விடாமல் உம் கண்ணை மறைக்கிறது.

போகட்டும் தோழரே, எம் மக்களுக்கு ஏதாகிலும் நல்லது செய்ய வேண்டும் என்று தானே நாம் கைகொடுத்து எழுந்தோம். புதியதோர் உலகைப் படைக்க வேண்டுமெனத்தானே நாம் விழைந்தோம்.

அப்போது நம்பிரதான் எதிரி ஆராக இருந்தான்? சிங்களப் பெருந் தேசிய இனவெறியன் அன்றி வேறு யார்? அந்த எதிரி இன்னமும் கூட நாம் நம்பிய நம் மக்களுக்கு எதிரியாகத் தானே இருக்கிறான். இடையில் அவன் எப்போது உமக்கு நண்பன் ஆகினான்?

அது எனக்கு ஆச்சரியமாக இருக்கிறது என்று நான் சொல்ல வரவில்லை. அதிர்ச்சியாக இருக்கிற தோழரே நாம் கற்றுக்கொண்ட தத்துவங்களும் சித்தாந்தங்களும், அடைந்து கொண்ட அனுபவங்களும் எப்போது உம் கைநழுவிப் போயின. அதிகாரத்தின் மீது பற்று வந்தபோதா? அல்லது முதலாளித்துவ உலகு. சொல்வித் தந்த வெற்று ஜனநாயகம் மீதான நம்பிக்கை வந்தபோதா? எப்போது?

என்ன நிகழ்ந்தது பார்த்தீர்? மக்களை மறுக்கிறீர்? மானுடமேன்மையை நிராகரிக்கிறீர். நான்கை வளைத்து வளைத்துப் புரட்டி மானுட விரோதப் பாடலைப் பாடுகிறீர்.

இந்த இடத்தில் எனக்குத் துக்கம் வரவில்லை, அழுகை வரவில்லை. கோபம் பொத்துக் கொண்டு வருகிறது. ஆத்திரம் பற்றிக் கொண்டு வருகிறது. ஆனாலும் அடக்குகிறேன். உமக்கு

இன்னும் சொல்ல எனக்கு இருக்கிறது.

அர்த்தமேயில்லாத வெற்று வார்த்தைகளுக்குள் வீணை கிடந்து அழியாதீர். மக்களின் எதிரிகள், மானுட விரோதிகள் பல ரூபங்களில் வருவார்கள். சொல்லும் வார்த்தைகள் மெத்தச் சரியானவை போல் தோன்றும் நடிப்பில் கைதேர்ந்த சாகசக்காரர் அவர்கள். பணத்தை அள்ளி வீசி வருவார்கள். அதிகாரம் உனக்குத் தான் என்று வாக்குறுதி தருவார்கள். இன்னும் என்னென்னவோ சொல்வார்கள்... செய்வார்கள். இத்தகைய துறைகளில் கரைகண்டவர்கள் அவர்கள். இதற்காக பல்கலைக் கழகம் நடாத்தி அதில் வஞ்சகச் செயலுக்கான பாடங்கள் கூட நடாத்துவார்கள். புரிந்து கொள்ளும், அவர்களைப் புரிந்து கொள்ளும், அனைவரையும் புரிந்து கொள்ளும்.

இது வார்த்தைகளின் வரலாறு அல்ல... வலிகளின் வரலாறு தமிழாராய்ச்சி மாநாட்டில் 9 தமிழர் பலியாக்கப்பட்டனர். மறந்தனையோ? அந்த ஒன்பதின்மரின் கொலைக்குக் காரணமான துரோகியை இப்போது நீர் தூக்கிப் பிடிக்கிறீர். மக்கள் நேசன் என்கிறீர். ஏன் அப்பிடிச் சொல்கிறீர் என்பது எனக்குத் தெரியும் அதை விடும்.

குமுதினிப் படகின் கோரக் கொலைகள் கண்டு, கொதித்தீரே! குண்டு நெஞ்சைத் துளைத்த இரண்டு வயதுக் குழந்தையினைக் கண்டு குமுறினீரே! மறந்தீர்? நான் மறக்கவில்லை. அந்தக் கொலைகளுக்கு சற்றும்கு மாற்றுக் குறைந்ததா அல்லைப்பிட்டி, மன்னார் படுகொலைகள். அதை என்ன மாதிரி சாவதானமாக மாற்றித் திருப்பிப் போடுகிறீர். தோழரே, காலம் கனியவில்லை என்பது போக் காலம் கடக்கவில்லை. இனியும் இருக்கிறது காலம். இப்பொழுதே வாரும். வந்து படையில் சேரும்.

'இனி இருக்கக்கூடிய நேரம் அச்சம் தரும் வண்ணம் மிக மிகக் குறைந்ததுதான் என்றாலும் இருக்கிறது'

## இரும்புத் தளபதிகள்

ஆரவாரம் வான்வெளியில் ஆமியை இறக்குகிறார்களாம். வேறு பக்கமாய்ப் போகுது ஹெலி. ஆனால் ஊர், முடிவில் முடியுது சத்தம். ஊரெல்லையில் ஆமி உள்ளே நுழையப்போகிறார்களாம். புலிகளின் காமப்பும் ஊருக்குள் இரண்டாம் ஊர்ச்சனமெல்லாம் ஒருவருக்கொருவர் கதைத்த படி. இளசுகள் கொஞ்சம் அடுத்த ஊருக்குள் மாறுகினம் மெல்ல மெல்ல நண்பன் சொன்னான் நானாக் காலை தொடங்கும் வெடிச்சத்தம். இன்னொரு நண்பன் புலிகளும் ஆயத்தமாம் மச்சான்.

நானும் பார்த்தேன் காலையில் ஆமியின் ஆரவாரம் ஆகாயத்தில் மாலையில் புலிகளின் போக்குவரத்தில் அவசரம். பசிலண்ணைக்கொரு கம்பப் பரமண்ணை விட்டோடை சேர்த்து பால்ராஜ் அண்ணனுக்கொரு கம்பப் கடலைக்கு மேலே ஓரான் நின்றாலே ஊரில் ஊருப்பட்ட சிங்களத் தலைகள் உருளும். இந்த முறை இரண்டு பேரும் எப்படியும் பெரிசாத்தானிருக்கும். ஆமிக்கு கெட்ட காலம் உளவு இல்லாமல் உள்ளடமனம் போலே.

எனக்கு சண்டை பார்க்க ஆசை. ஆனால் இந்த செல்லடிக்கு கொஞ்சம் பயம். இந்த ஹெலிகாரணும் சரிச்சப் பிடித்து அடித்தால் வயிற்றை கலக்குமெனக்கு. விடிந்தால் விடை வரும் அதற்குள் நானும் அடுத்த ஊரை நோக்கி இருட்டிவிட்டேன்.

போனமுறை சுற்றிவளைத்து முப்பது சனத்தைப் போட்டவங்கள். ஆக்கள் குசுகுசுத்தத்தில் கனக்க கற்பழிப்புமாம். பழி தீர்க்காமல் விடமாட்டமென் பசிலன் அண்ணனும் பால்ராஜ் அண்ணனும் எனக்கு வடிவாய்த் தெரியும். நினைக்க நினைக்க நெஞ்சிடி கூடி நித்திரையில்லை இரவிரவாய். கிழக்கு வெளிக்க இரண்டோ மூன்று வெடிச்சத்தம். உண்மைதான் ஆமி!! உயிர் போய் வந்தது ஒருக்கால்.

ஆறு மணியிருக்கும் அடி தொடங்கி விட்டது. மூச்சு முட்டி முட்டி வருது எனக்கு. இரத்தமும் உறையிறு மாதிரி ஒரு உணர்வு. பக்கத்து ஊரிலே நிக்கவே படபடக்குது நெஞ்சு. ஊர்ப்பக்கம் பார்க்கவே உதறுகிறது உடம்பெல்லாம். இந்த புலிகளுக்கு மட்டும் எப்படி இந்த துணிவு?

நினைக்க நினைக்க நெஞ்சிடி

கூடி நித்திரையில்லை

இரவிரவாய். கிழக்கு வெளிக்க

இரண்டோ மூன்று வெடிச்சத்தம்.

உண்மைதான் ஆமி!!

ஓயாத வெடிச்சத்தம் இருந்திட்டு ஒரு குண்டுச் சத்தமும். ஒரு ஒன்பது மணியிருக்கும் பொடியனொருவன் பறந்துவாறான் சைக்கிளில் ஊர்ப்பக்கமிருந்து. ஆனால் சிரித்தபடி அதுவும் நக்கலாய். அபூர்வமாய் இருந்தது. எல்லோரும் அவன் முகத்தைப் பார்க்க ஒருவர் மட்டும் என்டா தம்பி புதினம். சுட்டிப் பெடியனவன் திருப்பிக் கேட்டான். அது சரி நீங்களேன் இங்கே? என்று. என்டா தம்பி அங்கே இடி குமுதமாய் கிடக்கு நீ? இழுத்தார் இன்னொருவர். அண்ணை பள்ளிக்கூடங்கள் மட்டும் நடக்கேல்ல் மற்றெல்லாம் நோமல். சந்தையிலே கூட சரியான சனம். பசிலண்ணையையும் பால்ராஜ் அண்ணனையும் சனம் குறுப்போட கண்டதுகள் சனம் ஏன் ஒடுதுகள்? ஞாயந்தான் அவ்வரை பக்கமும். இன்னொருவர் கோவிக்காமல் சொல்லடா தம்பி நாங்கள் போகலாமேயடா?

சிரிச்சப் போட்டுச் சொன்னான் வளைக்க வந்தவயனை பால்ராஜ் அண்ணையாக்கள்

வளைத்துப் பிடிச்ச நடக்குது. சனங்கள் கூட ஆலடிச் சந்தியிலேயே நின்று புதினம் பார்க்குது. வெள்ளைப் பாலத்துக்கு இங்காலே தலைகாட்ட விடேல்லையாம். சிங்கள ஆமி சிதறிப் பாயுதாம். நான் கூட பார்த்திட்டுத்தான் வாறன்.

நான் நினைத்ததும் அதுதான். இரண்டு பேரும் சேர்ந்து நின்றால் புகை கிளம்புமென்று. இருந்தாலும் எனக்கிந்த செல்லடிக்கு சரியான பயம். பத்து மணி போல வெடிச்சத்தம் குறைந்து இருந்திட்டு ஒன்று மட்டும் கேக்கிறது.

ஊரை நோக்கிநாங்கள். வெக்கமாய்ப் போச்சது. சனமெல்லாம் தங்கடை பாடு. ஒருவர் கேட்டார் அடுத்த ஊரிலே ஏதாவது புதினமாவென்று. அதுவும் சிரித்தபடி அவருக்கு நக்கல். எனக்கு இடுப்பிலே துணியில்லாத மாதிரிப் போச்சு.

ஒழுங்கைகளால்தான் வீடு போய்ச் சேர்ந்தேன். அம்மா கேட்டா பசிலன் தம்பியும் ஊரிலே நிக்கினம் நீயேன் ஓடினியென்று. இன்னும் கேவலமாய்ப் போச்சு.

ஒரு பதினொரு மணியிருக்கும் ஒரு ஹெலி சுத்துது. இரண்டு இறங்கி இறங்கி ஏறுது. எனக்கு விசயம் விளங்கிவிட்டது. சண்டை நடந்த இடத்துக்குக்குப் போனேன் சனத்தோடே.

பசிலன் அண்ணனும் பால்ராஜ் அண்ணனும் ஒரு கையிலே துவக்கு மற்றக் கையிலே வோக்கி டோக்கி பம்பரம் மாதிரி நிக்கிறார்கள். எறும்பு போன மாதிரி பெடியன் கொஞ்சம் திரும்பிப் போகினம் ஆளுக்கு இரண்டு மூன்று துவக்கோடே.

வளைக்க வந்தவர்களை வளைச்சப் பிடிச்ச அடித்து அரைவாசி வந்த வழியே தப்பிப் போக மிச்சத்தை அடக்கம் செய்ய ஐந்து நாள் பிடிச்சது எங்களுக்கு. அதுதான் சிங்களத்தின் கடைசி வளைப்பு முயற்சி முள்ளியவனையில். (இருபது ஆண்டுகள் இன்று) அதற்குப் பிறகும் வளைத்திருக்கினம் ஒருக்கால் ஆனால் உயரப் பறந்து (ஓயாத அலை ஒன்றின் போது)

- வ.கணேஷ்



# இறுதியில் போர் நோக்கி தமிழீழம்?

சுக்கிராச்சாரியார்  
(ஒரு பேப்பருக்காக)

2002 இல் கைச்சாத்தாகி கடந்த நான்கு ஆண்டுகளாக நடைமுறையிலிருந்து சமாதான ஒப்பந்தம் என்றமில்லாதவாறு கடும் நெருக்கடிக்கு உள்ளான நிலையில் அடுத்து என்ன? என்ற கேள்வி பலராலும் கேட்கப் பட்டுக் கொண்டிருக்கின்றது.

என்ன நடக்கும் என்ற நிஜத்திற்கு அப்பால் பல ஊகங்களின் அடிப்படையில் கருத்துகள் கூறப்பட்டுக்கொண்டிருக்கும் நிலையில் சம்பந்தப் பட்ட அனைத்துத் தரப்பும் பலநடவடிக்கைகளிலும் ஈடுபட்டுக் கொண்டிருக்கின்றன.

சமாதான உடன்பாட்டாளர்கள் என்ற நிலையில் இருக்கும் நோர்வேயினதும் சமாதான இணை நாடுகளினதும் செயற்பாடுகளை மீறிய வகையில் களநிலவரம் வரலாறு காணாத கொடிய போர் ஒன்றுக்கான திசையை நோக்கியே நகர்ந்து கொண்டிருக்கின்றது. மக்கள் மீதான இராணுவத் தாக்குதல்களும் மக்கள் எழுச்சிப் படை என்ற பெயரில் இடம் பெறும் பதிலடிக்கும் சமாதானத்தின்பால் கொண்டிருக்கக் கூடிய நம்பிக்கைகளைக் குறைத்த வண்ணமே இருக்கின்றன.

அதனைத் தொடர்ந்து அரசு சாரா தொண்டர் அமைப்புக்கள் பல தமது செயற்பாடுகளை இடைநிறுத்தி வெளியேறிக்கொண்டிருக்கின்றன. பல நாடுகள் தமது பிரஜைகளை வடக்கு கிழக்குப் பிரதேசத்திற்கு செல்ல வேண்டாம் என அறிவுறுத்தியுள்ளன.

ஜாதிக ஹெல உறுமயவின்  
தலைவர் 'வடக்கு கிழக்கு  
தமிழரின் தாயகம் என்பதற்கு  
சான்றுகள் உள்ளதா?  
இருந்தால் நேரடி  
விவாதத்திற்கு தயார்' என்றும்  
அறைகூவல் விடுத்துள்ளார்

எரிகின்ற நெருப்பில் எண்ணெயை ஊற்றும் வகையில் ஆளும் சுதந்திர முன்னணியின் கூட்டாளிக் கட்சியான ஜே.வி.பி நோர்வேயின் பேச்சு வார்த்தைக்கான அழைப்பை நிராகரித்ததுடன் 'அமைதி முயற்சிகளுக்கான அனுசரணையாளர் என்ற நிலையிலிருந்து நோர்வே விலகினால் மட்டும் அந்த நாட்டுடன் எந்தப் பிரச்சனை குறித்தும் பேசுகின்றோம். நோர்வேயை சிறிலங்காவின் எதிரணியாகவே பார்க்கின்றோம்.' எனக் கடுமையாகச் சாடியிருக்கின்றது. மற்றொரு கூட்டணிக் கட்சியான ஜாதிக ஹெல உறுமயவின் தலைவர் 'வடக்கு கிழக்கு தமிழரின் தாயகம் என்பதற்கு சான்றுகள் உள்ளதா? இருந்தால் நேரடி விவாதத்திற்கு தயார் என்றும் அறைகூவல் விடுத்துள்ளார். தென் இலங்கைக் கட்சிகள் மட்டுமன்றி மக்களும் ஒரு போரினை விரும்பும் மன நிலையிலேயே இருக்கின்றனர் என்பதை மக்கள் முன்னணிகள் விடுக்கும் அறிக்கைகளில் இருந்து கணித்துக் கொள்ளலாம். அண்மையில் திருமலையில் ஐந்து மாணவர்கள் படைவினரால் கொல்லப் பட்டதைத் தொடர்ந்து அவர்கள் மீது விசாரணைக்கு உத்தரவிடப் பட்டிருந்தது. படையினர் மீது விசாரணைக்கு உத்தரவிடப்பட்டது அராஜகம் என்ற ரீதியில் வடக்கு கிழக்கு சிங்கள முன்னணி என்ற அந்த அமைப்பு அறிக்கை விட்டிருக்கின்றது.

தமிழர் தரப்பில் இராணுவத்தின் ஒவ்வொரு தாக்குதலுக்கும் பொங்கி எழும் மக்கள் படை என்ற பெயரில் பதில் தாக்குதலும் கண்டன அறிக்கைகளும் வெளியிடப் படுகின்றது. இத்தாக்குதல்கள் ஒவ்வொன்றும் தமிழீழ விடுதலைப்புலிகளாலேயே நடைபெறுகின்றது என்னும் அரசின் குற்றச் சாட்டுகளிற்கு பதில் கூறிய கண்காணிப்புக் குழுத் தலைவர் ஹக்ரூப் ஹொக்லண்ட் 'விடுதலைப் புலிகளே இத்தாக்குதல்களை நடத்தினார்கள் என்பதற்கு எவ்வித ஆதாரங்களும் இல்லை'

என தமது அறிக்கையில் குறிப்பிட்ட அவர் எனினும் நன்கு பயிற்சி பெற்றவர்களாலேயே இத்தாக்குதல்கள் நடைபெற்றிருக்கின்றது எனவும் குறிப்பிட்டுள்ளார்.

இலங்கை இராணுவத்தின் தாக்குதல்களில் இருந்து தம்மைப் பாதுகாத்துக் கொள்ளவும் பதிலடி கொடுக்கவும் மக்களைப் பயிற்றுவிப்பதாக விடுதலைப் புலிகள் பகிரங்கமாகவே அறிவித்து அதற்கான செயற்பாடுகளிலும் ஈடுபட்டு வருகின்றனர். அந்த வகையில் கண்காணிப்புக் குழுவின் தலைவரின் அறிக்கை பொருள் பொதிந்ததாகவே காணப் படுகின்றது.

அதே நேரம் 08 ஜனவரி 2006 இல் தமிழீழத் தொலைக்காட்சியில் நடைபெற்ற கருத்தரங்கு ஒன்றில் மூத்த உறுப்பினரான கா. வே. பாலகுமாரன் கூறிய கூற்றையும் இங்கு நாம் கவனத்தில் எடுக்க வேண்டும். 'சிறிலங்கா இராணுவத்தால் மக்கள் தாக்கப்பட்டு அவர்கள் இடம் பெயரும் போது அந்த மக்களைப் பாதுகாப்பாக வைத்துக் கொண்டு அந்த மக்களைக் கொண்டே இராணுவத்தைத் திருப்பித் தாக்கும் படையையும் தயாரித்து ஒரு பாரிய வரலாற்றுத் திருப்பத்தை வன்னிப் பெருநிலப் பரப்பினூடாக உருவாக்கப் போகின்றோம் என்பதுதான் எங்களது தீர்க்கமான தீர்மானகரமான அரசியல் இராணுவரீதியான சிந்தனையும் கூட' என்று தெரிவித்திருக்கின்றார்.

இதே வேளை சமாதானப் பேச்சுவார்த்தைக்கு இரு தரப்பையும் கொண்டு வர வேண்டிய தார்மிக நிலைப்பாட்டைக் கடந்து அமெரிக்கா விடுதலைப் புலிகளை மட்டும் கடும் தொனியில் எச்சரித்துள்ளது. 'இலங்கையில் விடுதலைப் புலிகள் வன்முறையை சொல்லிலும் செயலிலும் கைவிட்டு சிறிலங்கா அரசாங்கத்துடன் பேச்சு வார்த்தைக்கு திரும்ப வேண்டும்' என்று அமெரிக்கத் தூதர் ஜெப்ரி லான்ஸ்டெட் கொழும்பில் நடைபெற்ற வர்த்தகக் கருவரையான சந்திப்பில் அமெரிக்க அரசின் எச்சரிக்கையை வெளியிட்டுள்ளார். 'சிறிலங்கா அரசாங்கம் மக்களைப் பாதுகாக்கவும் தன்னைப் பாதுகாக்கவும் நாம் உதவுகின்றோம். வர்த்தகக் கருவரையான கூட்டத்தில் அமெரிக்கத் தூதுவர் ஏன் இவ்வாறு கடுமையாகப் பேசுகின்றார் என்ற கேள்வி எழக் கூடும். அமைதி முயற்சிகள் வர்த்தக முயற்சிகளுக்கு அவசியமானது' என்று தெரிவித்ததோடு பாதிக்கப் பட்ட தமிழ் மக்கள் பற்றி எதுவித அனுதாபமும் தெரிவிக்காத அமெரிக்கா இலங்கை மீதான கரிசனைக்கான காரணத்தையும் தெளிவு படுத்தியுள்ளது. உலகின் ஜனநாயகத்தின் காவலர்களாகத் தம்மை இனங்காட்டி இன்று ஆப்கானிஸ்தானிலும் ஈராக்கிலும் வலிந்து யுத்தங்களைத் திணித்து அதனால் அமெரிக்க வரி செலுத்துபவர்கள் தலையில் இரண்டு திரிலியன் டொலர்களைக் கடனாகச் சுமத்தியிருக்கும் அமெரிக்காவின் ஜனநாயக அணுகு முறை இவ்வாறு மிரட்டலாக வெளிப்பட்டிருக்கின்றது. அங்கவீனர்களான அமெரிக்க இராணுவ வீரர்களின் ஆயுள்கால பராமரிப்புச் செலவும் இதனுள் அடங்கும் என்று அண்மையில் வெளியிடப்பட்ட ஆய்வறிக்கை கூறுகின்றது. இதன் தொடர்ச்சியாக அமெரிக்காவை வழிமொழியும் அவஸ்திரேலியாவும் சம்பவங்களைக் கண்டித்து அறிக்கை விடுத்துள்ளது. ஐரோப்பிய ஒன்றியத்தின் பயங்கரவாதப் பட்டியல் தொடர்பான வழிகாட்டுதலை அமைதிப் பேச்சு வார்த்தைகளைக் காரணம் காட்டி நோர்வே நிராகரித்துள்ளது. அதே நேரம் சில ஐரோப்பிய ஒன்றிய உறுப்பு நாடுகளும் இதற்கு எதிர்ப்புத் தெரிவித்துள்ளன.

இந்தியாவின் நிலைப்பாடு வெளிப்படையான இலங்கை அரசிற்கான உதவிகளாக இருக்காது என்பதை சமீபத்தில் இடம் பெற்ற அரசியல் நிகழ்வுகளில் இருந்து ஊக்க முடிவாகிறது. முக்கிய இடதுசாரித் தலைவரான பரதன் உட்பட தமிழகக் கட்சிகளின் நிலைப்பாடு இந்தியாவின் நேரடி இராணுவத் தலையீட்டை எதிர்ப்பதாகவே இருக்கின்றன.

இதற்கிடையில் ஊகங்களும் பிரபல அரசியல் ஆய்வாளர்களும் யுத்தம் ஏற்பட்டால் யுத்தத்தின் போக்கு எவ்வாறு இருக்கக் கூடும் என்பதை ஆரூடம் கூறத் தொடங்கி விட்டனர்.

இந்த யுத்தத்தில் விடுதலைப் புலிகளின் இலக்கு 'யாழ்ப்பாணம் தான்' என்று ரொய்ட்டர் செய்தித் தாபனத்தின் அரசியல் ஆய்வாளர் பீற்றர் ஆப்ஸ் அடித்துக் கூறுகின்றார்.

"யாழ்ப்பாணம் தான் அவர்களின் பிரதான

இலக்கு" என்று வழி மொழிகின்றார் பிரபல இராணுவ ஆய்வாளர் இக்பால் அத்தாஸ். 'மரபுவழிப் படைத்தாக்குதலில் யாழ்ப்பாணத்தைப் பொறுத்தளவில் விடுதலைப் புலிகள் பல்வினமானவர்களாகக் கருதப்பட்டாலும் அவர்களின் கொள்கையில் தாக்குதல் பலம் வாய்ந்ததாக இருக்கும்' என்றும் கருத்துத் தெரிவிக்கின்றார்.

அதே நேரம் தாக்குதலுக்குள்ளாகும் இலக்குகளாக கடல்வழி விநியோகப் பாதையும் பலாலி விமானத் தளமும் இருக்கக் கூடுமெனவும் கருத்துத் தெரிவித்திருக்கின்றார்கள். யாழ்ப்பாணக் குடா நாட்டில் முகாமிட்டிருக்கும் 40 ஆயிரம் இராணுவத்தினருக்குமான விநியோகப் பாதைகளாக இவ்விரு பாதைகளுமே இருப்பது இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது. குறைந்த பட்சம் விமான ஓடுபாதையும் எரிபொருள் களஞ்சியங்களும் தாக்கி அழிக்கப் படலாம் எனவும் எதிர்பார்க்கப் படுகின்றது.

இத்தாக்குதல் வெற்றியடையக் கூடும் என்ற எதிர்வு கூறலுக்கு பின் வரும் காரணங்களை எடுத்துக்காட்டுகின்றார். 'யாழ்ப்பாணக் குடாநாடு சந்தேகமில்லாமல் இராணுவத்தின் கட்டுப் பாட்டில் தான் இருக்கின்றது. ஆனாலும் யாழ்ப்பாணக் குடாநாட்டிற்குள் எப்படி இத்தனை கைக் குண்டுகளும் கண்ணிவெடிகளும் கடத்தி வரப் பட்டன?' என்று கேள்வி எழுப்புகின்றார் இக்பால் அத்தாஸ்.

யுத்தத்தில் விடுதலைப்  
புலிகளின் இலக்கு  
'யாழ்ப்பாணம் தான்'  
என்று ரொய்ட்டர் செய்தித்  
தாபனத்தின் அரசியல்  
ஆய்வாளர் பீற்றர் ஆப்ஸ்  
அடித்துக் கூறுகின்றார்

சிறிலங்காவிற்கான அமெரிக்க இராணுவத்தின் பயிற்சிகளைத் தொடர்ந்து இராணுவ உதவிகள் அதிகரிக்கக் கூடும் என்றும் இவ்வுதவிகள் ஆயுதங்களையும் பெரும் தொகை நிதியையும் கொண்டிருக்கக் கூடும் என்றும் எதிர்வு கூறும் சில ஆய்வாளர்கள் சர்வதேச நாடுகள் படைத்தரப்பை அனுப்பும் என்பதை ஏற்றுக் கொள்ள மறுக்கின்றார்கள். சர்வதேச நாடுகள் படைத்தரப்பை அனுப்பாது என்பதை சமாதான சபையின்தலைவர் ஜெகான் பெரேராவும் வழி மொழிகின்றார்.

அண்மையில் ஒல்லோவிற்குச் சென்ற தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளும் இலங்கை அரசாங்கத் தூதுக் குழுவும் ஒருவரை ஒருவர் சந்திக்காமலே திரும்பியிருக்கின்றார்கள். பேசுவதற்கு இயல்பான சூழ்நிலை ஏற்படுத்தப்படவில்லை என்பது தமிழர் தரப்பின் இறுக்கமான நிலைப்பாடாகும். அவர்கள் சொல்வதைப் போலவே ஐரோப்பிய யூனியனும் கனடாவும் அண்மையில் விடுதலைப் புலிகளைத் தடை செய்து சுதந்திரமான வெளிப்படையான பேச்சுகளுக்கிருந்த மனோநிலையைச் சீர்குலைத்திருக்கின்றார்கள்.

நோர்வே கூறியதைப் போல ஐரோப்பிய யூனியனின் இம்முடிவானது தேவையற்ற நேரத்தில் தேவையற்ற முடிவு என்பதை இப்போது பலரும் உணரத்தலைப் பட்டுள்ளனர்.

தமிழர் தரப்பும் ஒரு பாரிய யுத்தத்தை எதிர்நோக்கி அதற்கான எதிர்பார்ப்புடன் அதனை எதிர்கொள்ளும் முஸ்தீபுடன் இருப்பதை மூத்த உறுப்பினர் பாலகுமாரன் அவர்கள் 'எதிரியான வனுக்குப் பல அதிர்ச்சிகள் காத்திருக்கின்றது' என்று கூறியதிலிருந்து அறிந்து கொள்ளக் கூடியதாக இருக்கின்றது.

யுத்தம் வரப் போகின்றது என்பதை எதிர் பார்க்கும் அனைத்துத் தரப்பும் அப்படி வந்தால் அது இதுவரை இல்லாத வகையில் மிகவும் கடுமையானதாக இருக்கக் கூடும் என்பதையும் ஒத்துக் கொள்கின்றார்கள்.

தறிக்க தறிக்க  
தளிர் விடுவோம்  
முறிக்க முறிக்க  
முனை விடுவோம்



# HOT PROPERTIES FROM WILSON HARROW

## SOUTH HARROW • £289,950



Three bedrooms detached property, off street parking, basement being used as additional storage, on-site shower room, double glazed, gas central heating, rear garden.

## NORTHOLT • £289,950



Offered for sale, is this large FOUR BEDROOM SEMI DETACHED property, which has been extended to the side and also has a large conservatory to provide ample space for a large family. Property benefits from off street parking to the front, conservatory, double glazed windows, gas central heating and being located just 0.2 miles from the Northolt tube station (District Line).

## SOUTH HARROW • £249,950



Three bedroom SEMI detached family home situated within a quiet residential road. The property falls within the catchment areas for Earlsmead First and Middle School and local secondary schools.

## COMMERCIAL PROPERTIES

1. Warehouse Space, Rayners Lane, £7,495 pa
2. A2 Offices, Northolt Road, South Harrow, £12,980 pa
3. Office Space, Chiffeld Lane North, Greenford, £13,980 pa
4. A1/A2 LOCK UP SHOP, Eastside Lane, South Harrow, £14,980
5. A1/A2 LOCK UP SHOP, Canning Road, Wembley, £14,980
6. A1 LOCK UP SHOP, Castle Road, Bedford, £14,980
7. A1 LOCK UP SHOP, Pinner Road, North Harrow, £15,980
8. Industrial Warehouse, 3 units x 2,000 sq ft, Wembley, £1,418 psm
9. Discount Base, Sharnley Road, Bonnerwood, £19,980 GW
10. A1 LOCK UP SHOP, High Street, Ruislip, £22,980 pa
11. A1/A2 LOCK UP SHOP, Kerton Road, Kerton, £28,980
12. Grocery (A1 Retail), Victoria Road, Ruislip, £31,980 GW
13. Grocery & Off-Licence, Regent's Park Road, Finchley, London, £38,980 GW
14. Hair Salon, Retail Premises, High Street, Wembley, £38,980 GW
15. Commercial Property, Colindale Avenue, Colindale, London NW9, £49,980
16. Grocery, Masons Avenue, Wembley, £54,980
17. Grocery Off-Licence, Whippendell Road, Watford, £64,980 GW
18. LONDIS Grocery, London Road, Bedford, £69,980 GW
19. Card Shop, Greenford Road, Sudbury Hill, £79,980 GW

## NORTHOLT • £249,950



Three Bedroom Terraced house. Two Reception, Kitchen, Rear Garden, Garage. Near to Northolt Station (0.36 miles). Book your appointments NOW! Call Wilson Estate Agents 020 8426 7100.

## HAYES • £249,950



THREE bedroom SEMI DETACHED property for sale. The property benefits from OFF STREET PARKING, shared drive, double glazing, through lounge, wood laminated floors, large rear garden.

## SOUTH HARROW • £149,950



We are pleased to offer this ONE BEDROOM, GROUND FLOOR MAISONETTE for sale. The property is located on this sought after residential area, with good transport links, shopping and schools nearby.



# ESTATE AGENTS LTD

SALES & LETTINGS • FINANCIAL SERVICES • FREE VALUATION



HARROW 020 8426 7100

CROYDON 020 8689 6800

[WWW.WILSONESTATE.CO.UK](http://WWW.WILSONESTATE.CO.UK)



# KINGSTONS SOLICITORS

ஐரோப்பிய பிரஜா உரிமையுடன் Sponsor செய்ய விரும்புவவர்களுக்கு ஐரோப்பிய நாட்டு அகதி நிலை விண்ணப்பங்களை நுட்பமாகத் தயாரித்து சமர்ப்பித்தல், அகதி நிலை கோருதல், அகதி நிலை மேன் முறையீடுகள் (Detention & Bail) இன்னும் பல சட்டம் சம்பந்தமான சகலதேவைகளுக்கும் எம்மை உடன் நாடுங்கள்  
எங்கள் நேர்மையான நம்பிக்கையான சேவையை விரும்பிய வாடிக்கையாளர்கள் ஏற்கனவே பலர் இருக்கின்றனர்.

## IMMIGRATION

- ASYLUM AND HUMAN RIGHTS APPLICATION
- EEA APPLICATION
- WORK PERMIT
- STUDENT VISA
- ENTRY CLEARANCE APPLICATION
- APPEALS
- DETENTION AND BAIL
- INJUNCTION
- JUDICIAL REVIEW
- NATURALISATION APPLICATION

## IMMIGRATION

- FAMILY & MATRIMONIAL
- CRIMINAL LITIGATION
- CIVIL LITIGATION
- LANDLORD AND TENANT
- PERSONAL INJURY
- EMPLOYMENT
- WILLS AND PROBATE

**Tel:**

**020 8540 0468**

**Fax:**

**020 8540 7504**

251A HAYDONS ROAD,  
WIMBLEDON,  
LONDON SW19 8TY

**Contact:**

**Chrishanthi Vincent  
LLB (Hons) London**

Your home is at risk if you do not keep repayment of mortgages or other loans secured on it.



# சர்வதேச விடுதலைப் போராட்டமும் புத்தங்களும்

**மு. இஸ்மத்**  
(லண்டனிலிருந்து)

ஒரு புத்தகத்தை படிப்பது, ஒரு புதிய நண்பனைப் பெறுவது போன்ற மிகப் பெரிய அனுபவம். அந்த புத்தகத்தைத் திரும்பப் படிப்பது நெடுநாள் பிரிந்த நண்பனைத் திரும்ப சந்திப்பது போன்ற சுகமான அனுபவம்.

எகிப்திய வரலாற்றில் என்றோ வாழ்ந்து என்றோ மறைந்த 'பாரோ' (Pharaoh) என்ற இளவரசன், தான் மனமகிழ்ந்து படித்த புத்தகங்களின் இருப்பிடத்தை 'மன மகிழ் மருத்துவ நிலையம்' என்று பல நூறு வருடங்களுக்கு முன்னே பெயரிட்டு அழைத்தானாம். எவ்வளவு உண்மையான அர்த்தம் பொதிந்த அடைமொழி. நல்ல புத்தகங்கள் ஒருவனை மகாத்மாவாகவோ மாமனிதராகவோ மாற்றிவிடக் கூடும்.

டால்கையின் (Tolkien) 'இறைவனின் அரசாங்கம்' உனக்குள் இருக்கிறது' என்ற புத்தகம் இந்திய வரலாற்றையே புரட்டிப் போட்டது. அதைப் படித்த அந்நாட்டின் தேசத் தந்தை மகாத்மா காந்தி அடிகளின் மனத்தை புரட்டிப் போட்டது. அடுத்து ரஸ்கின்னின் (Ruskin) 'கடையனுக்கு கடைத்தேற்றம்' என்ற புத்தகம், அவருடைய சிந்தனைகளை புதிய வாழ்க்கை தத்துவத்தில் வழிநடாத்தி புதிய வரலாற்றைப் படைத்தது.

அடுத்த தோரோவின் (Sir Doro) 'சட்ட மறுப்பு' நூல்தான் காந்தி அடிகளின் புதிய போராட்ட, வழிமுறைக்கு வடிவமைத்தது. மற்றவர்கள் பொழுது போக்கிற்காகவும் மன மகிழ்வுக்காகவும் படித்தபோது, மகாத்மா அவற்றை பின்பற்றி நடக்க ஆரம்பித்தார்.

உலக வரலாற்றில் சில புத்தகங்கள் சரித்திரத்தின் போக்கை மாற்றி அமைத்ததுடன் மிகச் சிறந்த தரத்தையும் படைத்தது. மனித குலத்தை மாற்றி அமைத்து ஒரு சில புத்தகங்கள் இனப்படுகொலைக்கும், உலக யுத்தத்திற்கும் வழி வகுத்தன. வால்டோ ருசோவின் புத்தக படைப்புகள் பிரஞ்சு (France) புரட்சிக்கும், ஹிட்லரின் (The Main Camp) மெயின் காம்ப்பும் நீஷோவின் (Niso) தத்துவ சிந்தனைகளும் ஜெர்மனியை போர் வெறிக்கொள்ள செய்தன.

ஐரோப்பாவின் மிகப் பெரும் சர்ச்சைக்கு உள்ளான 'மாக்கியவல்லியின்' இளவரசன் (Prince) என்ற புத்தகம் வெனிஸ், பிளாரன்ஸ், நேபிள்ஸ், மிலான் என்று பிரிந்து கிடந்த இத்தாலியை ஒன்றுபடுத்தும் ஊக்க சக்தியை அளித்தது. நாட்டை ஆளும் அரசதர்மம் வேறு, தனி மனித தர்மம் வேறு என்று இனம் பிரித்து, நாட்டை படுகுழியில் இருந்து பாதுகாக்க விரும்பும் தலைமைத்துவம், அன்பு தரும்பும் சொற்களையும், ரத்தம் தோய்ந்த செயல்களையும் பயன்படுத்த வேண்டும் என்பதுதான் மாக்கியவல்லியின் 'இளவரசன்' என்ற புத்தகத்தின் வாதம்.

ஆட்சி அதிகாரத்தில் உள்ள தலைவன் தீமைகள் அனைத்தையும் உடனடியாக செய்து முடித்து, நன்மைகளை கொஞ்சம் கொஞ்சமாக செய்யவேண்டும். நாட்டு மக்கள் விபரம் இல்லாதவர்கள் அப்போதைய தேவைகளை அவர்களுக்கு முக்கியம். அவர்களை எளிதாக ஏமாற்றலாம். அதிகாரத்தைக் கைப்பற்றி வஞ்சகம், மோசடி, பொய்யுரைகளில் ஆட்சியாளர்கள் ஈடுபடுவதில் தவறில்லை என்று முற்றிலுமாக தார்மீகத்திற்கு எதிராக செய்திகளை சுமந்து வந்த 'இளவரசன்' என்ற புத்தகத்தை பிரஞ்சுப் பேரரசன் 'பதினான்காம் லூயி' தான் தூங்கும் பொழுது படுக்கைக்கு அதைக் கொண்டு செல்வது வழக்கம். நெப்போலியன் வாட்டலூ போர்க்களத்தில் கூட 'இளவரசன்' என்ற புத்தகத்தை தன் கூடவே வைத்திருந்தான். ஜெர்மனியின் இரும்பு மனிதர் என்று அழைக்கப்படும், 'பிஸ்மார்க்' மிகவும் பக்தியுடன் அதை படித்து போற்றினார்.

**உலக வரலாற்றில் சில புத்தகங்கள் சரித்திரத்தின் போக்கை மாற்றி அமைத்ததுடன் மிகச் சிறந்த தரத்தையும் படைத்தது**

தனக்கு இடைவிடாத ஊக்கத்தையும், நெகிழ்ச்சியையும் இளவரசன் தந்தது என்று ஹிட்லர் போற்றி புகழ்ந்தார். மார்க்ஸ்ஸின் தத்துவத்திற்கு முன் அரசியல் சிந்தனையில் ஐரோப்பாவை புரட்டி எடுத்தது, மாக்கிய வல்லியின் இளவரசன்.

பிரிட்டிஷ் ஏகாதிபத்தியத்திலிருந்து அமெரிக்க ஐக்கிய நாடுகள் சபை விடுபடுவதற்கும் ஒரு புத்தகம்தான் அச்சாரம்போட்டது என்றால் நீங்கள் ஆச்சரியப்படுவீர்கள்.

தாமஸ் ஜெபர்சன், ஜார்ஜ் வாஷிங்டன், பெஞ்சமின் பிராஸ்லின் போன்றவர்கள் ஆரம்பத்தில் பிரிட்டிஷ் கைப்பாவைகளாகவும், விசுவாசிகளாகவும் இருந்தனர்.

இங்கிலாந்தின் பிடியில் இருந்து அமெரிக்கா தனி நாடாக விடுவது தவிர்க்க முடியாதது என்று மிகவும் அழுத்தமாக திட்டமாக குரல் கொடுத்தவர் தாமஸ் பெயின் என்பவர்.

அவர் எழுதிய பகுத்தறிவு (Common Sense) என்ற புத்தகத்தில் அமெரிக்கா பிரிவதற்கு தர்க்கரீதியான காரணங்களை வெளியிட்டார். ஒரு மிகப் பெரிய கண்டம் ஒரு மிகச் சிறிய தீவின் (British) ஆதிக்கத்தில் நீண்டகாலம் இருக்க முடியாது. எந்த ஒரு சிறிய கிரகமும், தாய் கிரகத்தை விட கூடிய ஆளுமையில் இருக்க முடியாது என்றும், வன் விலங்குகள் கூட தான் பெற்றெடுத்த குட்டிகளை விழுங்குவதில்லை. நாகரிகமற்ற காட்டுமிராண்டிகளும், தங்கள் குடும்ப உறுவுகளை தாக்குவதில்லை. ஆனால்

இங்கிலாந்து அடிப்படை நியாயமில்லாமல் அமெரிக்காவின் மீது ஆதிக்கம் செலுத்துகிறது என்று தர்க்கரீதியாக குறிப்பிட்டு எழுதிய புத்தகம்தான் பகுத்தறிவு.

முதலில் Mr. பெயின் எழுதிய புத்தகம் வெறும் 47 பக்கங்கள் கொண்ட நூலாக வெளிவந்தது. வெளிவந்த சில மாதங்களிலே ஒரு லட்சத்து 20 ஆயிரம் பிரதிகள் விற்று தீர்ந்தன. அன்று அமெரிக்காவில் இந்த நூலைப் போல் மக்கள் மனங்களை பாதித்த நூல் வேறெதுவும் இல்லை. மொத்தம் 5 லட்சம் பிரதிகள் விற்றன. பொறுப்பு உணர்ச்சி அற்ற பிரிட்டிஷ் ஆதிக்கத்தை எதிர்த்து அமெரிக்கர்கள் போரிட வேண்டும் என்று அறைகூவல் விடுத்த ஆறே மாதங்களில் 'பிலடெல்வியா அமெரிக்க காங்கிரஸ் கூடி சுதந்திர பிரகடனத்தை அறிவித்து போர் நடத்தி வென்று, பிரிட்டிஷ் பிடியிலிருந்து விலகி அமெரிக்கா சுதந்திர நாடானது. (இதே அமெரிக்கா இப்பொழுது சுதந்திர போராட்டத்திற்கும், பயங்கரவாதத்திற்கும் வித்தியாசம் தெரியாமல் இரட்டை வேடம் போட்டுக்கொண்டிருக்கிறது.)

(இவ்வளவிற்கும், அப்போதுள்ள பிரிட்டிஷ் ராணுவம் தற்போது உள்ள சிஸ்கன் வெறியர்கள் நடத்தும் இனவாதத்தில் 1% க்கும் குறைவாகவே நடந்தது என்பது இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது.)

அடிமை முறையை ஒழித்து, மனிதனுக்கு மனிதன் அடிமை இல்லை என்று, உள்நாட்டுப் போர் வெடிக்க காரணமானதும் ஒரு புத்தகம் தான்.

சமய போதகராக இருந்த ஹாரியட் பீச்சர் ஸ்போவ் என்ற பெண் எழுதிய புத்தகம் 'டாம் மாமனின் குடிஸ்' (Uncle Tom's cabin) அடிமைகளுக்கு இழைக்கப்படும் கொடுமைகளை, இதயரணமாகி அவர்கள் விடுதலைக்காக எழுதிய புத்தகம் அன்றைய அமெரிக்க வார இதழான 'நேஷனல் ஈரா (National Era) வில் ஒரு வருடம் எழுதினார். அது நூல் வடிவில் வெளிவந்த போது ஒரே ஆண்டில் சுமார் மூன்று லட்சம் பிரதிகள் விற்றது. மேலும் ஐரோப்பாவிலும், மற்றும் காலனி நாடுகளிலும் 15 லட்சம் புத்தகங்கள் விற்று சாதனை படைத்தது.

கறுப்பர் இனத்தவரை மையமாகக் கொண்டு, ஒரு கறுப்பரை நாயகனாக்கி நாவல் படைத்த முதல் பெண் திருமதி ஸ்டோவ். அடிமை முறையை ஒழிப்பதற்கு அமெரிக்காவில் நான்காண்டு காலம் நடந்த உள்நாட்டுப் போருக்கு இந்த புத்தகமே அடித்தளம் ஆனது.

இந்த புத்தகத்தைப் படித்த ஆபிரகாம் லிங்கன் அமெரிக்க ஜனாதிபதி ஆனார் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. 1862ல் லிங்கன் ஜனாதிபதி ஆனவுடன் திருமதி ஸ்டோவ் வரவழைத்து கௌரவிக்கப்பட்டார். அவரை வரவேற்ற லிங்கன், மிகப் பெரிய உள்நாட்டு

போரை உருவாக்கிய சிறிய மங்கையே வருக வருக என்று வரவேற்றார்.

தொழிலாளர்களின் உழைப்பையும், வர்க்கப் போராட்டத்தையும் மூலதனமாக வைத்து எழுதியது மார்க்ஸின் (Das Capital) இதை எழுதி முடிக்க அவர் எடுத்துக் கொண்ட காலஅவகாசம் 17 ஆண்டுகள். லண்டன் மியூசியத்தில் உள்ள நூலகத்திலும் ஒவ்வொரு நாளும் சுமார் 16 மணி நேரம் பொருளாதாரத்தையும், சித்தாந்தங்களையும் ஆய்வுசெய்து அவர் வடித்து தந்ததுதான் 'மூலதனம்' (Investment).

சுரண்டப்படும் ஏழைகளுக்காக கண்ணீர் சிந்தி, ஏழை தொழிலாளர்க்காக சுயநலம் இன்றி உழைத்து, வாழ்க்கை முழுவதையும் ஏழைகளுக்காக செலவு செய்தவர் 'மார்க்ஸ்'.

மேலும் உலக இலக்கியத்தில் சிகரங்களாக இன்றளவும் இருக்கும், 'அன்னா கரீனாவும், போரும் அமைதியும்' என்ற புத்தகங்களை எழுதியவர் 'டாலஸ்டாய்'.

**சர்வதேச அரங்கில் தமிழிற்கும், தமிழனுக்கும் தலைநிமிர்வு என்று ஒன்று உண்டென்றால் அது தேசிய தலைவரால்தான் என்பது சத்தியம்**

எழுத்தால் உலக வரலாற்றை புரட்டிய சில லட்சியவாதிகளை நினைவுகூரும் இதேநாளில், இன்று வாழும் லட்சியவாதிகளை நாம் நினைவுகொள்ள கடமைப்பட்டுள்ளோம். லட்சியங்களுக்காக போராடுவதும், தீமைகளுக்கு எதிராகத் துணிந்து யுத்தம் நடத்துவதும், சத்திய வாழ்க்கையில் சோதனைகளை சந்தித்து நம்மோடு வாழ்ந்து கொண்டிருக்கும் நம் தேசிய நம் தலைவர் பிரபாகரனையும் நாளை வரலாறு நினைவுகொள்ளும்.

எந்த ஒரு தேசிய சர்வதேச தலைவனுக்கும் இல்லாத ஒரு தனிச்சிறப்பு நம் தலைவனுக்கு உண்டு. கடந்த 20 ஆண்டுகளில் நாட்டுக் காக்கும், தலைவனின் ஒப்பற்ற இலட்சியத்திற்காகவும் விலைமதிக்க முடியாத உயிர்கள் வீரமரணம் அடைந்துள்ளார்கள். மேலும் பல்லாயிரம் இளம் வீரர்களும், விராங்களை களம் தங்கள் இன்னுயிரை விடுவதற்கு தயாராக இருக்கின்றனர். இதை உலக வரலாற்றில் இதுவரை எந்த தலைவனும் ஏற்படுத்தியதாக சரித்திரம் கிடையாது. நான் பிறப்பால் இந்திய தமிழன் என்றாலும் இன்று சர்வதேச அரங்கில் தமிழிற்கும், தமிழனுக்கும் தலைநிமிர்வு என்று ஒன்று உண்டென்றால் அது தேசிய தலைவரால்தான் என்பது சத்தியம்.

வாழ்ந்தவர் கோடி, மறைந்தவர் கோடி, மக்களின் மனதில் நின்றவர் யார்? மாபெரும் வீரர் மானம் காத்தோர் சரித்திரம் தனியே நிற்கின்றார்!

இன்று வாழும் புத்தகமாக பொக்கிசமாக இருக்கும் நம் தேசிய தலைவரை நாளை வரலாறு உணரும் காலம் வெகு தொலைவில் இல்லை. தமிழனுக்கென்று தனி சூழம் என்று ஒரு நாடு அமைவது உறுதி.



## ஸ்ரீ முத்துமாரியம்மன் ஜோதிடம்

(Specialist International Astro Palmist)

**சாஸ்திரி கிராமகிருஸ்ணகுமார் அவர்கள் -**



இந்தியாவில் இருந்து வருகை தந்துள்ள இவர் கைரேகை, முகநாடி, ஆகியவற்றைக் கொண்டு துல்லியமாக தொழில், கல்வி, குடும்பம், திருமணம், குழந்தை பாக்கியம், மற்றும் உங்கள் பிரச்சனைகளைக் கூறுவதுடன் நடந்தவை, நடப்பவை, நடக்க இருப்பவை, பற்றிய விபரங்களைத் தெரியப்படுத்தி பரிகாரமும் கூறுகிறார். இவ்வரிய வாய்ப்பினை பயன்படுத்தி வாழ்க்கையில் எல்லா நலன்களும் பெற்று வாழுங்கள். எத்தனையோ சாஸ்திரிகளிடம் உங்கள் பலன்களைக் கேட்டிருப்பீர்கள். இவரிடம் ஒருமுறை கேட்டுப் பாருங்கள்.

**Sastry Ramakrishnakumar International Astro Palmist**

Reader - New Arrival to London. An expert sastry at your service, past, present & future of your life, will be read over to you from palm reading, face reading & chart reading, prediction in business, education, job, love, marriage, family problem, sickness, promotion. We also undertake shanthi pooja and lakshmi pooja (prayers) etc. We also provide you protection amenties. Tamil, Hindi & English languages

**SRI MUTHUMARIYAMMAN JYOTHIDAM**

**New Shanker Superstore (Near South Harrow Tube)**

**231-233 Northolt Road, South Harrow HA2 8HN**

**Tel: 020 8423 8323 Mob: 07947 371 502**

**SRI MUTHUMARIYAMMAN JYOTHIDAM**

**New Shanker Superstore (Near South Harrow Tube)**

**231-233 Northolt Road, South Harrow HA2 8HN**



# ஒட்டுப் படை ஆதரவாளர்களின் ஒன்றுகூடல்

**தேவபுத்திரன்**  
(ஒரு பேப்பருக்காக)

புலம் பெயர் வாழ்வில் தமிழ் மொழி, கலை, பண்பாடு, இலக்கியம் என்று எமது தனித்துவ அடையாளங்கள் தேய்ந்து போய்விடாமல் பாதுகாப்பதில் ஈழத்தமிழர்கள் ஓரளவுக்கேனும் ஆர்வம் காட்டுகிறார்கள் என்பது மகிழ்ச்சியை ஏற்படுத்துகிறது. இங்கு தமிழ் தொலைக்காட்சிகள் வானொலிகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டதன் பின்னர் தொழில்முறை கலைஞர்கள் உருவாகியுள்ளனர். அதுபோன்று முழு நேர இலக்கியவாதிகள் உருவாவதற்கான சாத்தியக் கூறுகள் தெரியாவிடினும், பலர் தமது ஓய்வு நேரங்களில், ஆர்வத்துடன் இலக்கிய முயற்சிகளில் ஈடுபட்டு வருகிறார்கள். இவர்களுக்கிடையே தொடர்புகளை ஏற்படுத்தி நவீன இலக்கியம், மாறிவரும் ஊடக வடிவங்களுக்கேற்ற வகையில் படைப்புக்களை உருவாக்குதல், பிறமொழி இலக்கியங்களை அறிமுகப்படுத்துதல் போன்ற விடயங்களில் அறிவுப் பரிமாற்றம் செய்வது ஆரோக்கியமானது.

புலம்பெயர் தமிழ் இலக்கியங்களை திரு.சி.சிவசேகரம் இரண்டு வகையாக பிரித்துள்ளார், ஒன்று புலி ஆதரவு இலக்கியம், மற்றையது புலி எதிர்ப்பு இலக்கியம். இங்கு இரண்டு தரப்புகளும் விடுதலைப் புலிகளை மையப்படுத்தியே இலக்கியம் படைக்கிறார்கள் என்பது நோக்கப்பட வேண்டியது. முன்னைய கால கட்டங்களிலும், ஈழத்தமிழ் இலக்கிய வாதிகள் குழுநிலை தழுவியே செயற்பட்டார்கள். அவை தமிழ்த்தேசியம், இடதுசாரி (ஐக்கிய இலங்கை) தேசியம் அதிலும் பீஜிங் சார்பு, மொஸ்கோ சார்பு என பல குழுக்கள் இருந்தன.

இந்த பின்புலத்தில், ஐரோப்பாவில் கடந்த சில ஆண்டுகளாக ஆண்டுதோறும் வெவ்வேறு நகரங்களில் தமிழ் 'இலக்கிய சந்திப்பு' எனும்

நிகழ்வு நடைபெற்று வருகிறது. இந்த நிகழ்வுகளில் பங்குபற்றும் அத்தனை பேருக்கும் ஒரே முத்திரையை வழங்க முடியாதது எனினும் இவை புலி எதிர்ப்பாளர்களின் ஒன்று கூடல்களாகவே நடைபெற்று வருகின்றன. விடுதலைப் புலிகளுக்கு எதிரான வசைபாடல்களுக்கு பொதுமேடைகள் இல்லாமையால், இலக்கியக் கூட்டம் என்ற போர்வையில் இவை அரங்கேற்றப்படுகின்றன. அறிவுஜீவிகள் என்ற வகுப்புக்குள் உள்ள தமிழ்த் தேசிய ஆதரவாளர்களுக்கு நெருடலை ஏற்படுத்தக் கூடிய தலைப்புக்களதான் இங்கு தேர்ந்தெடுத்த பேசுபொருட்களாக அமையும். நிகழ்வின் முடிவில் நிறைவேற்றப்படும் தீர்மானங்களும் இந்த வகையிலேயே இருக்கும். இதனை மறுப்பவர்கள் ஏதாவது ஒன்று இரண்டு உதாரணங்களை முன்வைக்கக்கூடும். இதில் பங்குபற்றுகிற புலி எதிர்ப்பாளர்களை விட்டால் மற்றையவர்களுக்கு இது போன்ற அரிதாக கிடைக்கிற சந்தர்ப்பங்களை அதன் அரசியல் அடிப்படையில் நிராகரிக்கிற பக்குவம் கிடையாது. ஒவியர் அருந்ததி போன்ற புகழுக்கு அலைபவர்களும் இவர்களில் அடங்குவர்.

முற்போக்குத்தன்மை கொண்டவர்கள் என்று கொள்கிற பொதுவான பிரச்சனைகளான பெண் விடுதலை, தாழ்த்தப்பட்டோர்(தலித்) பிரச்சனை போன்றனவும் இங்கு விவாதிக்கப்படும். ஆனால் எல்லாவற்றுக்கும் மேலாக இவர்களது காழ்ப்புணர்ச்சியை கொண்டித் தீர்க்கும் விடயங்களே அடிப்படையாக இருக்கும்.

கடந்தவருடம் பாரிசில் நடைபெற்ற 'இலக்கிய சந்திப்பில்' யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழக விரிவுரையாளர் ஒருவர் தனது வீட்டில் வசித்த சிறுமி மீது பாலியல் பலாத்காரம் செய்ததாக வெளிவந்த குற்றச்சாட்டு முக்கியமான அம்சமாக சேர்க்கப்பட்டிருந்தது. இந்த விடயம் தொடர்பாக விவாதிப்பதற்கு என்ன இருக்கிறது? சம்பவம் உண்மையால் அதுகண்டிக்கத் தக்கதும் தண்டிக்கப்பட வேண்டியதுமான

விடயம் என்பதில் மாற்றுக் கருத்துக்கு இடமில்லை. இருப்பினும், சம்பந்தப்பட்ட விரிவுரையாளர் தமிழ்த் தேசிய ஆதரவாளர் என்ற ஒரே காரணத்துக்காக இது இங்கு செருகப்பட்ட விடயமாகவிருந்தது.

**விடுதலைப் புலிகளுக்கு எதிரான  
வசைபாடல்களுக்கு பொதுமேடைகள்  
இல்லாமையால், இலக்கியக் கூட்டம்  
என்ற போர்வையில் இவை அரங்கேற்றப்படுகின்றன**

இது போன்றே இச்சந்திப்புகளில், சோனகர்கள் யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து வெளியேற்றப்பட்டமை, செல்வநிதிதியாகராசா பற்றி, ராஜினி திரணகம் பற்றி பேசுவது போன்ற விடயங்கள் கண்டிப்பாக நிகழ்ச்சி நிரலில் அடக்கப்பட்டிருக்கும். விரகதியால் தற்கொலை செய்து கொண்ட சிவரமணி என்ற பெண் இந்த குழுவினரால் மகாகவி அளவுக்கு புகழப்படுவார். இலங்கையிலிருந்து சோனக இலக்கியவாதிகள் அழைக்கப்பட்டு அவர்களது வாயால் தமிழ் தேசியம் விமர்சிக்கப்படும். அதனை தென்ஆபிரிக்க நிறுவனியாளர்களை எதிர்த்து நின்ற ஓரிரு வெள்ளையினத்தவர் வரிசையில் தங்களை நிறுத்தி, இந்தக் கூட்டம் பெருமிதமடையும். மார்க்சிச தத்துவ அடிப்படையில் இலங்கை தீவின் இனப் பிரச்சனையை ஓரிருவர் அலசி (அறுக்க) நடைமுறைச் சாத்தியமில்லாத விடயங்கள் இங்கு ஆராயப்படும்.

ஐரோப்பா அடங்கிலான புலி எதிர்ப்பாளர்களின் சந்திப்புக்களுக்கு தமிழ்நாட்டிலிருந்தும் இலக்கியவாதிகள் அழைக்கப்படுவார்கள். அவர்களும் ஐரோப்பாவை பார்க்க கிடைத்த ஒசி சந்தர்ப்பத்தை தவற விடாமல் வந்து இவர்களுக்கு பெருமை சேர்ப்பார்கள்.

இந்த குழுவினரின் இவ்வருட சந்திப்பு இலண்டனில் நடைபெறவுள்ளது. இதற்கான

ஏற்பாட்டு குழுவொன்றும் அமைக்கப்பட்டுள்ளது. இக்குழுவில் நிர்மலா (நித்தியானந்தன்) இராஜசிங்கம் ஆதிக்கம் செலுத்துவதாக அறியக் கிடைக்கிறது. நிர்மலா ஆங்கில இலக்கியத்தில் பட்டம் பெற்றவர். தமிழிலும் ஆங்கிலத்திலும் புலமை வாய்ந்தவர் என்ற வகையில் இந்தக் குழுவில் முக்கிய இடத்தை பெறுவது பொருத்தமானதே. ஆனால் நிர்மலா தன்னை ஒரு இலக்கிய ஆர்வலர், புத்திசீவி என்பதற்கு அப்பால் தமிழ்த் தேசியத்தை வெறித்தனமாக எதிர்க்கிற, அதற்காக எந்த சாத்தானுடனும் கூட்டுச் சேரக் கூடியவர் என்பதனை இச்சந்திப்புக்கான ஏற்பாடுகளிலும் நிரூபித்துள்ளார். நிர்மலாவின் அடாவடித்தனத்துக்கு ஒத்து ஊதுபவர்களாக ஹஸ்ரீநியா பிடித்தவர் மாதிரி தமிழர்களின் எல்லா நடவடிக்கைகளைப் பற்றியும் கூப்பாடு போட்டுக் கொண்டிருக்கிற ராஜேஸ்வரி பாலசுப்பிரமணியம், இதே நிலையிலுள்ள அரைவேக்காட்டு 'மார்க்சிஸ்ட்' சிவலிங்கம் ஆகியோரும் சேர்ந்துவிட, மு.புலப்பராஜன், ஒவியக் கலைஞர் கிருஸ்ணராஜா, இ.பத்மநாப ஐயர் உட்பட பல இலக்கியவாதிகள் அதிருப்தியால் ஏற்பாட்டுக் குழுவிருந்து வெளியேறிவிட்டனர்.

இந்நிகழ்வில் கலந்து கொள்வதற்கென சிறிலங்காவிலிருந்து இஸ்லாமிய அடிப்படைவாதியும் கருணா ஒட்டுக்குழுவிற்கு நெருக்கமானவருமான பெளசர் என்பவர் அழைக்கப்பட்டுள்ளார் என தெரியவந்துள்ளது. நிர்மலா தனது தொடர்புகள் (cocktail circle) மூலம் கிழக்கு லண்டன் பல்கலைக் கழகத்தின் உதவியை இந்த நிகழ்ச்சிக்கு பெற்றுள்ளார்.

ஒகஸ்ட் மாதம் நடைபெறவுள்ள இந்த சந்திப்பு, மற்றய சந்திப்புக்களைப் போலல்லாது தனித்து இலக்கிய விடயங்களை கொண்டதாக இருக்கும் என்ற நம்பிக்கை தகர்ந்து, வழமையான இலக்கிய சந்திப்புகளை விஞ்சிய ஒட்டுப் படைகளின் ஆதரவாளர்கள் ஒன்று கூடலாக அரங்கேற்ற உள்ளது. இங்கு இலக்கியம் பேசப்படுகிறதோ இல்லையோ புலியெதிர்ப்பு விவகாரங்கள் பேசப்படப் போவது மட்டும் உறுதி.

## நாளைய நட்சத்திரம்

**சிறுவர் பாடல் போட்டி நிகழ்ச்சி**

**நீங்கள் ஒரு பாடகரா?**

8-15 வயதிற்கு இடைப்பட்டவரா? உங்களது திறமையை வெளிப்படுத்த இதோ ஒரு சந்தர்ப்பம்!

'ஒரு பேப்பர்' மூன்றாம் ஆண்டில் காலடி எடுத்து வைப்பதைக் கொண்டாடவும், இலைமறை காயாய் இருக்கும் இளம் கலைஞர்களை ஊக்குவிக்கவும் இதோ ஒரு பாடல் போட்டி!

போட்டியில் பங்கு கொள்ள நீங்கள் பாடி பதிவு செய்த ஒலிப்பேழை ஒலிநாடா அல்லது MP3 file ஒன்றுடன் பாட விரும்பும் 5 பாடல்களைக் குறிப்பிட்டு உங்களது பெயர், பிறந்த திகதி, விலாசம், தொலைபேசி இலக்கம் ஆகியவற்றுடன் June 30க்க் முதல் எமக்கு அனுப்பி வைப்புகள்.



கடைசிப் போட்டி பார்வையாளர்கள் முன்னிலையில் ஆண்கள் ஒரு பிரிவாகவும், பெண்கள் ஒரு பிரிவாகவும் போட்டி நடைபெறும்.

**விபரங்களுக்கு:**

Tel: 020 8640 4604

020 8286 9327

e-mail: info@orupaper.com

**விலாசம்:**

Oru Paper,  
45B Crusoe Road,  
Mitcham, Surrey,  
CR4 3LJ



மட்டைக் கிளப்பாளின்...

-12

# அலகுவழி

இந்த அலகுவார்த்தப் பற்றிச் சில வேளையில் ஒரு பேப்பர் பூராயம் பகுதியில் வாற கருத்துக்களுக்கு மதிப்பளிச்சு பலரும் இதால் பிரயோசனமான பலதையும் பத்தையும் செய்திகளாகப் பெற்றுக்கொள்ளக் கூடிய வகையில் மேற்கொண்டு தொடர வேண்டுமென்துதான் எனக்கிற்கிற விருப்பமும் பாருங்கோ. ஆனா ஆரம்பத்திலேயே அதாவது முதல் அத்தியாயத்திலேயே நான் இந்தத் தொடரில் மொழிநடை ஒரு சாம்பார் மாதிரித்தான் இரிக்கப் பாக்கும் அதுக்காக என்ன மன்னிக்க வேண்டுமெண்டு கேட்டுக் கொண்டுதான் தொடங்குனான். இது என்னுடைய மொழிநடையே தவிர ஒரு குறித்த பிரதேசத்துக்குரிய மொழிநடையில்ல. ரூப்பிளிக்கேற்றிங் எனப்படுற கூறியது கூறும் தவற நான் தொடர்ந்து செய்ய ஏலாது தயவு செய்து இந்தத் தொடர் ஆவணப்படுத்தப்பட்டுள்ள ஒரு பேப்பர் வெப்சைட்டில் மொழிநடை பற்றி ஏற்கனவே என்ன கூறப்பட்டிருக்கிறது எண்ட ஒரு தரம் பார்க்குமாறு அன்போட வேண்டறன். அடுத்தது, புடிக்குது, அலுப்படிக்குது எண்ட ஒரு சொல் அபிப்பிராயங்களும் பறக்கிற காத்து மாதிரி. தலையும் தெரியா வாலும் தெரியா மற்றதுகளும் எங்க இரிக்கெண்டு தெரியாது. சும்மா எழுந்தமானத்தில் வாற கருத்தை வச்சி தொடரிட போக்கை நகர்த்துறது எப்பிடி? சாரத்தை விட்டுப்போட்டு சக்கையப் புடிக்கிற பன்னாடைத்தனம் இல்லாட்டி எப்பொருள் யார் யார் வாய்க் கேட்டாலும் அது எத்தன்மைத்தாய் இருந்தாலும் அதில் மெய்ப்பொருள்க் காணுறதில் ஒரு கஸ்ரமும் வரமாட்டாது என்று நினைக்கிறன். சரி நாம மேற்கொண்டு தொடருவம்.

கிழக்கு மாகாணத்தில் குறிப்பா மட்டக்களப்புட தென்மேற்குப் படுவான் கரைப் பிரதேசத்தில் ஆத்து வாவட்டையென்றும், அழகிய பாறை எண்ட கருத்தில அம்பாறையென்றும் கூறப்படுற கல்லோயாப் பள்ளத் தாக்குப் பிரதேசத்தில் சிங்கள மக்களக் கொண்டு வந்து குடியேத்தின அந்தக் காலத்து அரசாங்கங்கள் தமிழருக்குக் காட்டாப் பூச்சிகாட்டி ஒண்டு ரெண்டு கொலனியனக் குடுத்துப்போட்டு மற்ற எல்லா இடத்தை யும் பெரும்பான்மை ஆக்களுக்குத்தான் குடுத்துது எண்டு சொன்ன நான்.. ஐக்கியமான இலங்கை எண்ட கோட்பாட்டுக்குள்ள தமிழர்கள் தங்கட சொந்தக்காசைச் செலவழிச்சக் கொழும்புலயும் வேற மத்திய தெற்குப் பிரதேசங்களிலயும் குடியேறுறதக் காட்டி, ஏன் நாங்களும் வடகிழக்கில் குடியேறலாம் தானே எண்ட வாத்தத்தை முன்வச்சி அரசின் ஆதரவோட இந்தக் குடியேற்றங்கள் நடந்தது. ஆனா இஞ்ச முக்கியமாச் சொல்ல வேண்டிய விசயம் என்னெண்டால் குடியேற்றப்பட்ட ஆக்களுடைய சமூகம் சார்ந்த தகைமை பற்றித்தான்.

அமெரிக்காவிலயும் அவுஸ்திரேலியா, நியூசிலாந்து போல நாடுகளிலயும் ஐரோப்பாவில் கிடந்த காவாலி கடப்பழியுளக் கொண்டு போய்க் குடியேத்துன மாதிரித்தான் இஞ்சையும் விசயங்கள் அந்த நாளில் நடந்திருக்குது.

ஆரம்பகால அதாவது டி. எஸ் சேனநாயக்கா கால யு. என் பி அரசாங்கம்தான் சிங்களக்குடியேற்றங்கள் ஆரம்பிச்ச வச்சது அதே நேரத்தில மலையகத் தமிழரை யும் கல்லோயாவில் குடியேற்றலாம்தானே எண்டும் சில அபிப்பிராயங்கள் உருவானது. ஆனா மலையகத் தமிழர் வாக்குரிமையப் புறச்சு அவையள நாடற்றவர்க ளா ஆக்குனது அதே யு. என் பி. அரசாங்கம்தான். அதில் இருந்து இந்தியாவுக்கும் இலங்கைக்கும் இருந்த ராஜதந்திர உறவுகளில் பெரிய விரிசல் ஏற்பட்டுப் போயிற்றுது. அந்தப் பொத்தல் இதுவரையும் சரிவர

அடைக்கப்படல்ல எண்டுதான் சொல்லவேணும். சும்மா இப்ப நடக்கிற காரியங்கள் வச்சிக்கொண்டு அந்தப் பெரிய கிழிசல் அடைப்பட்டுப் போனதா நாம நினைக்க ஏலாது. ஜவகர்லால் நேருவுக்கும் டி. எஸ் சேனநாயக்காவுக்கும் இடையில் மலையகத் தமிழர் வாக்குரிமை தொடர்பாக காரசாரமான கடிதப் போக்கு வரத்துகள் அந்த நேரத்தில் நடந்தது. நேரு மிச்சம் மனவருத்தத்தோட இனி ரெண்டு நாடுகளுக்கும் இடையிலான உறவுகள் எப்படி இருக்கப் போகுதோ தெரியாது எண்ட சந்தேகத்தோடதான் தன்ர கடிதத்தை முடிச்சவர் எண்ட ரூபகம்.

பிறகு சிறிமா வந்து இந்தியாவுலபோய்ப் பழிகிடுத்து சிறிமா சாஸ்திரி ஒப்பந்தம் எண்ட ஒண்டக் கொண்டுவந்து நாடற்றவர்களில் கொஞ்சப் பேரை இந்தியாவுக்கு நாடுகடத்திப் போட்டாவு.

மொத்தத்தில் ரெண்டு அரசாங்கங்களும் ஒண்டுக் கொண்டு தோற்காமல் தமிழருக் கெதிரான விரோதப் போக்கில் ஒண்டு ஆரம்பிச்ச வைக்க மற்றது முடிச்ச வைக்கிற கைங்கரியத்தில்தான் ஈடுபட்டவங்க.

மலையகத் தமிழர் சிங்களவர் பெரும்பான்மையா இரிக்கிற இடங்களில் இருந்து அகற்றி அவையளுக்கு இருந்த அரசியல் பலத்தை ஒடுக்க வெளிக்கிட்ட காலத்தில் இந்தக் கல்லோயாக் குடியேற்றத்தில் அவங்களக் கொண்டுபோய் வைக்கலில் விளைஞ்சத வைக்கலிலேயே கட்டிற மாதிரி தமிழரோட சேர்த்துப் போடவேண்டுமெண்டு தந்தை செல்வா போல நல்ல உள்ளங்கள் விரும்பினாலும் அதக் கடைசிவரையும் சிங்களப் பெரும்பான்மை இனவெறியர்கள் ஏற்றுக் கொள்ளாம நிராகரிச்சப் போட்டாங்க. ஆனாக் கவலை யான விசயமென்னண்டா தமிழரில் சிலரும் யு. என் பி அரசாங்கத்தோட சேர்ந்து நக்குவாரத்தில் திரிஞ்சதால மலையகத் தமிழர் வாக்குரிமை புறிப்பு மசோதா வந்த நேரத்தில் ஆதரிச்ச வாக்களிச்சிரிக்காங்க. வாக்களிச் சிருந்தா மட்டும் பறவாமில்லப் பாருங்கோ பாராளுமன்ற த்திலநக்குவாரத்திர உச்சமாக 'மலையத்தமிழர்கள் இந்த நாட்டைச் சுரண்ட வந்தவர்கள் அவர்களை இந்த நாட்டை விட்டுத் தூரத்தியடிக்க வேண்டும்.' எண்டு அந்த ஏழையுருக் கெதிராகப் பேசியு மிரிக்காங்க. இலங்கைப் பாராளுமன்ற கன்சாட்டை எடுத்துப் பார்த்தால் இந்தக் கைங்கரியங்கள் செய்தது ஆராரெண்டு தெரியும்.

இந்தியப் பாராளுமன்றத்தில் இலங்கைத் தமிழர் பிரச்சினை பற்றிய விவாதத்தில் இந்தியத் தமிழருக்கு அந்தக் காலத்தில் இலங்கைத் தமிழர் தலைவர்கள் சிலர் செய்த துரோகம் சிலாக்கிக்கப்பட்டிருக்குது. இப்ப நாம வெக்கமில்லாமத் தமிழ்நாட்டுக்கு எங்கட பிரச்சனையளத் தூக்கிற்று ஒடுறம்.

மலைநாட்டுத் தமிழருக் கொண்டு வந்து கல்லோயா வில் குடியேத்துவம் எண்ட ஆலோசனை தமிழரிட இருந்து வராமச் சில சிங்களத் தலைவர்களிட இருந்து தான் ஆரம்பிச்சிருக்குது. ஆனா இந்த விசயத்தில் ஆர்வம் காட்டாம அரசாங்கத்தில் தங்களுக்குருந்த செல்வாக்கைப் பயன்படுத்தி நெருக்குவாரங்களைக் குடுக்காம விட்டதால் தேடுவாரற்று அரசியல் அனாதை களாக ஆக்கப்பட்ட அந்த ஏழைச் சனங்களுக்கு ஒரு கொலனி கூடக் கிடைக்கல்ல. வந்து குடியேறுனவன் முழுப்பேரும் நான் முந்தியே சொன்னமாதிரி தெற்கத்திச் சிங்களக்கிராமங்களில் இருந்த நாட்டு விதானமார்களால் காவாலியன் கடப்பழியன் எண்டு கழிச்ச வைக்கப்பட்ட பேர்வழியளும் அவனுகளிட குடும்பங்களும்தான்.

அரசாங்கம் குடியேற்றுறத்துக்காக ஆட்களத் தெரிவு செய்யிற பொறுப்பை ஊர் விதானமாமிட்டக் குடுக்க அவனுகள் தங்களுக்குத் தலையிடி தந்த ஆக்களாப் பார்த்து தமிழர் பாரம்பரியப் பிரதேசத்தில் போய்க் குடியேற அனுப்பி விட்டுறானுகள். அதால் தான் புடிச்சது வினை.

- தொடருவம்.

## இல்லந்தோறும் இனிய வாழ்வு

### தோல் நோய் Psoriasis

Dr. பாலேந்திரன்

(ஒரு பேப்பருக்காக)

தோல் நோயினால் பாதிக்கப்பட்ட, இங்கு வசிக்கும் சில தமிழ் மக்கள் சிகச்சைக்காக என்னிடம் வந்துள்ளார்கள். கிருமிகள், பங்கஸ் (Fungus) போன்றவற்றால் ஏற்படும் தோல் நோய்களை அவர்களின் குடும்ப மருத்துவர்கள் முற்றாக குணப்படுத்தி விடுகின்றனர். ஆனால் எக்சுமா (Eczema), சோறியாசிஸ் (Psoriasis), வெண்புள்ளி நோய் (Vitiligo) போன்ற வற்றால் பாதிக்கப்பட்டவர்கள் போதிய முன்னேற்றம் பெறாது வேறு மருந்துவர்களை நாடுகின்றனர்.

இன்று நாங்கள் பார்க்கவுள்ள நோயை Psoriasis என்பார்கள். இதனால் பாதிக்கப்பட்டவர் உடம்பு பிள்கழுத்து, முழங்கை, முழங்கால் ஆகிய பகுதிகளில் தோல் தடித்து வட்டமாக காணப்படும். இதன் மேல் பகுதியில் வெண்ணிற வலை போன்று காணப்படும். சிலசமயம் வலி அல்லது நமச்சல் காணப்படலாம்.

இது இரண்டு வகையாக காணப்படும். ஒருவகை Discoide அல்லது Plaque எனப்படும். இதில் தோல் வட்டவட்டமாக தடித்துக் காணப்படும். பொதுவாக உடல் முழுவதும் பரந்து காணப்படும். இது 10 முதல் 30 வயதுக்கு உட்பட்டவர்களில் பெரிதும் காணப்படும். சிலசமயம் பரம்பரை நோயாக காணப்படும். ஆண் பெண் இருபாலாரும் இதனால் பாதிக்கப்படலாம்.

இரண்டாவது வகை Psoriasis ஆனது Guttate Psoriasis எனப்படும். இது பெரிதும் குழந்தைகளைப் பாதிக்கும். இதில் சிறிய வட்டங்களாக உடல் முழுவதும் பரந்து காணப்படும். சிலசமயம் சிதல் Pus உண்டாகி புண் போன்று காணப்படும். இந்நோய்க்கான விஞ்ஞான பூர்வமான காரணம் ஏதும் அறியப்படவில்லை. ஆனால் அதிகமான அல்லது நாட்பட்ட மனஉளைச்சல், கடுமையான உடல்நோய் ஆகியவற்றின் தொடர்ச்சியாக இந்நோய் ஆரம்பமாவதை அவதானிக்க முடிகின்றது.

வழமையான மருந்துகள் சிலருக்கு நல்ல பயன் தரும். பலர் போதியளவு பலன் பெறாது போகின்றனர். மேலும் இந்நோய் மீண்டும் மீண்டும் ஏற்படக் கூடியது. இதனால் பாதிக்கப்பட்டவர் மிகவும் அசௌகரியத்துக்கும் மனக்குழப்பத்துக்கும் ஆளாகுகின்றார். மனவுளைச்சல் இவ்வாறு அதிகரிக்க தோல் நோயின் உக்கிரமும் அதிகரிக்கும்.

Psoriasis நோய் உடல் ரீதியாக அதிக உபாதைகளை ஏற்படுத்தாது போனாலும் உளரீதியாக மிகவும் பாதிப்பை ஏற்படுத்தும். குடும்பம், சமுதாயம், வேலை ஆகியவற்றை சார்ந்த உறவுகளை சிக்கலடைய வைக்கும்.

சில வருடங்கள் தொடர்ச்சியாக இந்நோய் போதிய வைத்தியம் இன்றி தொடரவிடப்பட்டால் இது மூட்டு நோய்களை ஏற்படுத்தும் (Arthritis) மேலும் கை கால் நகங்கள் வெடித்து பின் உதிர்ந்துவிடும். இதனால் பாதிக்கப்பட்டவர் மேலும் மனக்குழப்பம் அடைவார்.

இந்நோய்க்கான சிகிச்சைமுறை ஒவ்வொருவருக்கும் சிறிது வேறுபட்டதாக அமையலாம். சிகிச்சையின் போது உடல் பாதிப்பும், உளப் பாதிப்பும் ஏற்படும். இரண்டிற்கும் சிகிச்சை அளிக்கப்படவேண்டும்.

பலருக்கு வாழ்க்கை முறை மாற்றம் தேவைப்படும் சிலருக்கு வேறு சுவாத்தியம் உள்ள பிரதேசங்களுக்கு மாற்றிச் செல்லவேண்டி ஏற்படலாம். சிகிச்சை மூன்று வட்டங்களாக நடைபெறும்.

- 1) நோயின் வேகம், பாதிப்பு ஆகியவற்றை கட்டுப்படுத்தல்.
- 2) உடல், மனவலிமையை அதிகரித்தல்.
- 3) நோய் மீண்டும் வரக்கூடிய சாத்தியக் கூறுகளை மட்டுப்படுத்தல்.

பாதிக்கப்பட்ட பலருக்கு வாழ்க்கை முறை மாற்றம், உணவு முறை மாற்றம் என்பன சாதகமான நல்ல விளைவுகளை ஏற்படுத்துவதை காணமுடிகின்றது.

சிகிச்சைக்காலம் 3 முதல் 12 மாதங்கள் நீடிக்கலாம்.

ஆரோக்கியமான பழக்கங்கள், சிறந்த உணவு முறை, அமைதியான வாழ்க்கை என்பன இந்நோய் தோன்றாது பாதுகாக்கும்.

## CRYSTAL TRAVEL

Estd. 1982

சகல பிரயாணத் தேவைகளுக்கும் சிறந்த விலையில் பிரயாணச் சீட்டுகளைப் பெற்றுக் கொள்ள அழைப்புங்கள்

|  |                  |
|--|------------------|
|  | All Destinations |
|  | All Destinations |
|  | All Destinations |
|  | All Destinations |

Call us on

9 RATHBONE PLACE, LONDON W1T 1HW

Tel: 020 7612 0500 Fax: 020 7636 0667

email: agents@crystaltravel.co.uk www.crystaltravel.co.uk

|  |                  |
|--|------------------|
|  | All Destinations |
|  | All Destinations |
|  | All Destinations |
|  | All Destinations |
|  |                  |

|  |                  |
|--|------------------|
|  | All Destinations |
|  | All Destinations |
|  | All Destinations |
|  | All Destinations |

New offer to Colombo from £285  
Sri Lankan Airlines from £360  
from South India Sri Lankan Airlines from £275  
Gulf Air from £265

Call Crystal Travel for the best fares on these airlines!

25 வருட அனுபவம் வாய்ந்த சேவை



# KIDS' WORLD

## Liverpool Vs Man Utd. In the F.A.Cup Final

It was the day when Liverpool and Man Utd were versing again in the F.A cup final. Liverpool was conj clerk of winning but Man Utd were a bit worried that Rooney had broken his leg.

The match had started and Liverpool took centre (12) twelve minutes have passed and "Good". General had scored and the score was 1-0 to Liverpool and then Man Utd started worry a bit.

After the goal Man Utd took centre sand then Peter Crouch jowleed Ronaldo and Ronaldo took a free-kink

but the goal saved it and they missed.

Then the goal passed the ball to Moruentors and he passed to Gerrad but Gerrad missed it and Rooney got the ball and then he booted it and he scored. The score was 1-1. Soon the match was over and they drew then the referee decided to take Penalty shoot outs and then they'll be see who's won.

Steven Gerrad took the first shat and he scored and then none of the Manchester Utd players scored and Liverpool score 4 and they won 4-0 and Liverpool has got the FA CUP!

- By Meran Annalingam (Year 4)  
from Perivale

## KID-TECHNOLOGY PART -1.



Hi, I like to write about computers and it's parts. All the computers are basically similar. like kid computers, school computers, adult computers and our mummy's and daddy's work computers. The different between these are speed and the memory size. Computer has parts like memory,cpu,input device, output device and also clock.

= Central processing unit( cpu)

CPU- Brain of the computer and consists of a complex combination of logic gates.

= Memory - stores our program, it's called software.

= Clock - generates timing pulses ( like 1 KHz to many KHz).

= i/p,o/p devices - cpu accepts digital signals.

Input/ Output device are called peripherals or I/O devices.

Input devices

Keyboard

Floppy disk drive

Mouse

Scanner

Microphone

Digital camera

output devices

monitor

Printer

speakers

I will write more about kid computers in part two.

All the best.

- THANUYAA PATHMANATHAN (AGE 6).

FROM GRANGE FIRST SCHOOL IN SOUTH HARROW.

Dear Kids!

Send us more fables or stories. Get help from your grand parents and elders.

- Kids Team

## Spot the Difference



Answers.

Ball, Dog's ear, Cup's on the picnic blanket, Snack plate, Sand shuffler, Boy's hat, The sun, The kite

## Jokes

Q. What do you get when you cross a snowman with a vampire?

A. Frostbite

Q: Why did the chewing-gum cross the road?

A: Because it was stuck to the chicken's foot!

Q: Why did the tomato blush?

A: Because it saw the salad dressing.

Q: Why can't a car play football?

A: Because they only have one boot!

Q: What do you call a deer with no eyes?

A: No-eye-deer!

Q: Where do polar bears vote?

A: The North Poll

Q: What did the grape do when it got stepped on?

A: It let out a little wine!

Q: What did the judge say when the skunk walked in the court room?

A: Odour in the court!

Q: Why don't skeletons fight each other?

A: They don't have the guts.

Q: What did the ground say to the earthquake?

A: You crack me up!

Q: What did the spider do on the computer?

A: Made a website!

Q: What letters are not in the alphabet?

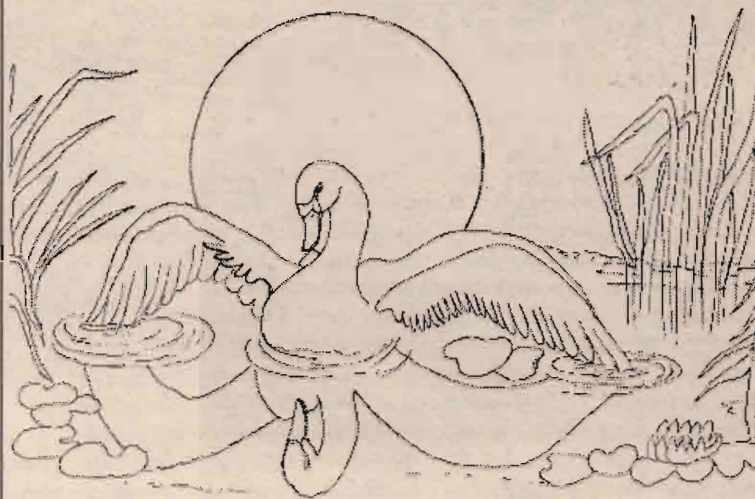
A: the ones in the mail, of course!

Q: How do you know carrots are good for your eyes?

A: Because you never see rabbits wearing glasses!

- By Natalie Hunter (11)

## Colouring



Why not enter our colouring competition? Simply colour me in and send it to ORU PAPER and you could be the lucky winner of a water colouring kit.

The winner will be published in the next issue.

Last week's winner: **Ramiyah. S** (7 Yrs.) from Kingsbury.

Last week's runners up -

**Lakshya Kesavan** (Age 6)

from Lansdowne, Toronto.

**Luxsia Mangaleswaran** (Age 6)

from South Harrow

**Rupasi Sivanathan**

from Toronto

**Harsha Guna**

from Scarborough

**Kartik Kandiah**

from Brampton

## Tamil Musical Instruments



TABLA is a percussion instrument and has a light and sweet sound. Therefore it is well suited for accompanying other soft instruments like the sitar and sarod. The dayan can be tuned accurately, but the bayan has an infinite pitch. It can be tuned accurately to an octave lower than the tabla. The drums are kept erect on the ground and played with the

fingers. The sound is produced by striking the centre with full hand or with the tip of fingers and the base of the palm is pressed simultaneously sliding it over the drumhead.

To play tabla is a highly developed technique. This instrument is capable of producing almost all the patterns of rhythms that can be conceived of by a musician.

- By Tharshia Ravindrakumaran (Age 10)

## Tongue Twister

Hi Kids,

Tie a knot, tie a knot. Tie a tight, tight knot. Tie a knot in the shape of a nought.

(FASTER!!!)

(Even faster!!!)

- Tharshia R

## Word Search

O P C X T U K A R S  
O P C X T H U L E G  
K L M R D A V F T N  
M G U F U N N B R A  
O I N W N D S O H I  
U Q Y Z O A I E Y E  
T B I L S M A E D P  
H E O E E N I A L M  
A P O D E L J R E U  
A R S M R D V F T N

Hidden Words:

Subject: Organs

EAR, NOSE, HAND, LEG, EYE, MOUTH

Submitted by:  
Rahul Mannan from Sutton.



## Interview with Thaya Idiakkar

Interviewed by Cheran Gobiratnam (Oru Paper)



On Friday the 2nd of June 2006 Thaya Idiakkar started a hunger strike in Parliament Square to alert the British government that many Tamils back on Sri Lanka were being killed. Tens became hundreds in the death list and Thaya Idiakkar bravely came up with the idea of 101 hour hunger strike. Impressed by the man's courage, I interviewed the man himself, face - to - face on Monday the 6th of

June 2006: on behalf of Oru Paper.

Cheran Gobiratnam = CG

Thaya Idiakkar = TI

CG: Why did you do the hunger strike?

TI: To raise awareness to the Western World about what was happening to the Tamils back in Sri Lanka

CG: Did anyone or anything in this case inspire to perform this remarkable act of bravery?

TI: That's a good question actually, ermm, no the feeling to help Tamils came to me so I came up with an idea, a hunger strike.

CG: Do you think this will make an impact on the British Government?

TI: Yes, definitely

CG: Did you ever wish you had some food on a plate in your strike?

TI: No even though in one morning I missed my morning tea! Ha Ha!

CG: Did your stomach ever rumble?

TI: Yes at the second day.

CG: How did people react to your idea?

TI: The response was tremendous. I was so happy with the reaction. Thousands of people especially children supported me. I was astounded with the overgrowing number of people coming from the sun- rise straight to sun - set and even through the night!

CG: Did you deliberately do it knowing your health could be seriously damaged?

TI: Yes that came to me a lot but it was a chance I was more than willing to take.

CG: What would you say to young Oru Paper readers?

TI: To pay attention to Tamil politics and make their voice heard especially if they're in a school council.

CG: Finally how could Tamils get involved to help the Tamil community here in England:

TI: Educate themselves, go to fund raising events, learn the Tamil culture, go to temples, socialise themselves and then hopefully a chance will come.

CG: Thank you for your co - operation Thaya and hopefully you will succeed in alarming the British Government.

TI: Your welcome.

From Cheran Gobiratnam (Age 10)

Oru Paper

## Online Music

Are you sitting at home wanting to listen to your favourite cinema songs?

You can listen to your favourite tunes online at www.raaga.com this is a great place to get Hindi, Tamil, Telugu and Malayalam music. All you have to do is click on the type of music you want e.g Tamil. Then type in your favourite actor, actress, song or movie into the search engine and it will load up with all your songs. Then click on your the chosen songs and press 'play selected' and it will start playing after a little advertisement. You can get nearly all the songs but unfortunately you cannot download them.

-Pirahani (Age 11)  
from Chessington

## Film Review

### X-Men The Last Stand

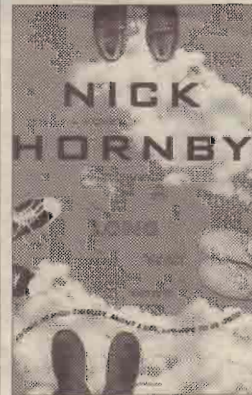


and Magneto, who believes in the survival of the fittest, are put to the ultimate test--triggering the war to end all wars. The weapons, the stunts, the moves ..... It's all so properly done. I rate this out of ten an 8. You've got to watch this film.

A "cure" for mutancy threatens to alter the course of history. For the first time, mutants have a choice: retain their uniqueness, though it isolates and alienates them, or give up their powers and become human. The opposing viewpoints of mutant leaders Charles Xavier, who preaches tolerance,

## Book Review

### A Long Way Down (Nick Hornby)



own reasons. Yet it's hard to jump when you've got an audience queuing impatiently behind you. A few heated words and some slices of cold pizza later, and these four strangers are suddenly allies. But is their unlikely friendship a good enough reason to carry on living? What do you think kids? Pretty interesting story huh?

'Can I explain why I wanted to jump off the top of a tower block?' For disgraced TV presenter Martin Sharp the answer's pretty simple: he has, in his own words. And on New Year's Eve, he's going to end it all. But not, as it happens, alone. Because first single-mum Maureen, then eighteen-year-old Jess and lastly American rock-god JJ turn up and crash Martin's private party. They've stolen his idea, but brought their

## Game Review

### Championship Manager 2006!



the aptly named Beautiful Game Studios.

Most took the sensible option of waiting to see what both development teams could conjure up and then make their choice accordingly. And it was Sports Interactive who proved the winners, taking a mess of an engine they'd created for Championship Manager 4 and polishing it up a treat for Football Manager 2005. Championship Manager 5, the first in the series created by BGS turned out to be a complete mess of a game and was rightly panned by the majority of critics. Still, a new year means a new iteration of our favourite management simulators and with Football Manager 2006 now available on Xbox 360 and PSP, in addition to the long released PC version, Championship Manager 2006 has a lot of catching up to do. It has the basic features of the other games and extra credit for creating your own club.

- By Tharanian Ravi

## உதவி ஆள் தேவை

Pinner பகுதியில் சுகவீனம் காரணமாக படுக்கையில் இருக்கும் ஒருவரை (50 வயது) பராமரிப்பதற்கு ஒருவர் (ஆண்/பெண்) தேவை. வேண்டின் இருப்பிட வசதியும் உண்டு.

தொடர்புகளுக்கு: **020 8421 6464**

## SHOP FOR SALE

Off-Licence, Grocery, Fresh Vegetables at a Popular Joint at Southall. Weekly Taking - £5 K

Contact: **Vicky 020 8813 1371 / 07984 259 190**

## வீடு விற்பனைக்கு

Thornton Heath Station அருகாமையில்

4 Bedroom, 2 Reception Room, 2 Bathroom, 1 Box Room

தொடர்புகளுக்கு: **Selvy 020 8689 5788**

## SALE COORDINATOR - WANTED

If you, are a female with a good knowledge of English, inter personal & communication skills. Are a well informed, and capable of handling, brokering & negotiations, then we are ready to offer you a job.

Experience in 'real estate' is an advantage, not a necessity.

PLEASE SEND YOUR CV TO [info@orupaper.com](mailto:info@orupaper.com)

## JOB VACANCY

### Printing Machine Operator

We are Currently having Vacancy for printing Machine Operator Experience in 5 Color. Heidelberg speed Master 102, and Auto plate CPC & CP Tronic. Also Good Written and verbal Tamil Language is Essential.

Contact:

**The Print, 45A Crusoe Rd, Mitcham, CR4 3L**

**020 8646 2885**

## SHOP FOR LONG LEASE

Burnt Oak Broadway (A5) பிரதான வீதியில் அமைந்த கடை

Lease இந்த உண்டு.

• No Goodwill

• 342 Sq. Ft

• A1/A2 Licence

• Own Car Park

• Rates - £1,050 per year

• Rent- £18,000 per year

• Immediately Available

மேலதிக தொடர்புகளுக்கு:

**Mr.P.Navendren**

**P&K Associates**

(Accountants & Tax Consultants)

**020 8958 8883**

**07916 134 976**



உங்கள் வாசல் தேடி வர,  
ஒரு வருடத்திற்கு £20 மட்டுமே!

## SUBSCRIPTION FORM

Name: \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

Postcode: \_\_\_\_\_

Telephone: \_\_\_\_\_

Email: \_\_\_\_\_

மேலுள்ள விண்ணப்பப் படிவத்துடன், £20 க்கு  
"Jasmine Studio Ltd." ன பெயரில் தானாகவேயினைக்கும்,  
Oru Paper, 45 'B' Crusoe Road, Mitcham,  
Surrey CR4 3LJ, என்ற முகவரிக்கு அனுப்பி வைக்கவும்.



# கூ.. மந்திரக்காளி

கே.எஸ். பாலச்சந்திரன்

( ஒரு பேப்பருக்காக )

அந்தக் காலத்தில் நாங்கள் எதையும் நம்புவார்களாக இருந்தோம். பாரதி சொன்னார்-

'அந்த மரத்தில் என்பார். . .

இந்த முகட்டிலென்பார். . . ' என்று.

அந்த நிலைதான்

மின்சாரமில்லாத அக்காலத்தில் அடர்த்தியான இலை களுடன் புனிய மரம் பார்ப்பதற்கு பயமாக இருக்கும்.

புனிய மரத்தில் முனி இருக்கிறதென்றால் அவ்வளவு தான். புனிய மரம் காய்த்து குலுங்கினாலும் யாரும் தொடமாட்டார்கள். மரத்தில் எறி முனியிடம் அடி வாங்குவா என்று தயங்குவார்கள்.

விழுந்த பழத்தைக் கூட பொறுக்க மாட்டார்கள்.

முனிக்கு புனியமரத்தில் அல்லது புனிப்பில் என்ன விருப்பமோ?

மாமரத்தில் முனி இருப்பதாக யாரும் நானறிய சொன்னதில்லை.

வசந்த காலத்தில் மாமரத்தில் குயில் இருந்து கூவும். அல்லது கிளிகள் இருந்து பழம் தின்ற சொண்டுகளை சிறகுகளில் துடைத்துக் கொள்ளும்.

திடீரென்று ஊர் முழுக்க ஒரு கதை பரவும்.

இன்னார் வீட்டின் மேல் சரமாரியாக பேய் கற்களை எறிகின்றது என்று.

துணிந்தவர்கள் சிலர் கூடிச் சென்று காவல் காத்தால் கல் வீச்சு பெய்து ஓய்ந்த மழை போல குறைந்து நின்று விடும்.

அவர்கள் சற்று அகன்றால் பிறகும் கற்கள் விழத் தொடங்கும்.

எறிபவர்கள் அயல் வீட்டுக்காரராக இருக்கலாம்.

கோபக்காரராக இருக்கலாம்

எது எப்படியோ அந்தக் குடும்பத்தின் அன்றாட வாழ்க்கையே சிதைந்து போய் விடும்.

பிள்ளைகள் பள்ளிக்கூடம் போக மாட்டார்கள்

நித்திரை முழித்து வீட்டுக்காரரும் மனைவியும் கண் சிவந்து போவார்கள்

வந்த மாதிரியே ஒரு நாள் திடீரென்று கல் எறியும் பேய் தன் கைங்கரியத்தை நிறுத்தி விடும்.

அண்டையில் றோட்டுப் போட பறிக்கப்பட்டிருந்த சல்லிக் கற்கள் முடிந்து விட்டதுதான் காரணமா என்று கூட பரவலாகப் பேசப்பட்டு நாளடைவில் அந்த சங்கதியே மறக்கப்பட்டு விடும்.

இன்னமொரு நாள் காலை, காலையில் நித்திரை விழிக்கும் போதே ஊரின் மற்ற மூலையில் மீண்டும் பேயின் கைவரிசை நடப்பதாக சேதி வரும்.

கிணற்றுக்குள் வெட்டிய பூசனிக்காய், குங்குமம் பூசிய நீத்துப் பூசனிக்காய், எலுமிச்சம்பழம், பூக்கள் எல்லாம் வீசப்பட்டிருக்கும். யாரோ சூனியம் செய்திருப்பதாக பேச்சு வரும்.

சூனியத்தை முறிப்பதற்கு மந்திரவாதியை அழைப்பதற்கு ஆள் போவார்.

அந்த வீட்டுக்காரரின் நடு வயது மகன் உரு வந்து ஆடுவான். தனக்கு படையல் போடுங்கள் என்ற ஆவேசமாக காளியின் சார்பாக கேட்டுக்கொள்வான், மந்திரவாதியோ கோழியும் தருவேன் என்று தானாக சொல்லிக் கொடுப்பார். காளியும் ஞாபகம் வந்தது போல அதையும் கேட்பான்.

மிகுந்த வறுமை நிலையிலும் சகல சம்பிரதாயங்களுடன் நடத்துவேன் என்று வீட்டுக்காரர் வாக்குக் கொடுத்த பின்தான் உரு அடங்கும்.

அதற்குப் பிறகு அந்தப் பெண்ணோடு பழகுவதற்கே கூடப் படிக்கும் சினேகிதிகள் தயங்குவார்கள்.

'உரு வாற பிள்ளை' என்று கதை பரவியவுடன், 'காணமல் போன பசுமாடு எங்கு நிற்கிறது? 'கடைசிப் பொடியன் படிப்பு குளப்புலானா?' என்றெல்லாம் கேட்பதற்கு ஆட்கள் எலுமிச்சம் பழத்துடன் வரிசையாக வருவார்கள்.

ஏற்கெனவே துரும்பாய் இளைத்திருக்கும் அந்தப் பெண் உரு வந்து ஆடியே மேலும் இளைத்துப் போவான்.

அவளின் படிப்பும் அத்தோடு குழம்பிப் போகும்.

'நம்புங்கள்.. நம்பிக்கை வாழ வைக்கும்' என்றால் எங்கள் இந்த நம்பிக்கைகள் வாழ்க்கையையே சிதைத்து விடும். .

கொழும்புக்கு முக்கிய அலுவலகப் புறப்பட்ட அப்பா, ஐயர் வீட்டு பூனை குறுக்கே வந்ததென்று திரும்பி வந்தார்.

முதல் நாள் இரவு, புறப்படுகிறது பற்றி கதைத்த பொழுதே வடதென் மூலையிலிருந்து 'ப்ஸ் ப்ஸ்' என்று நாலு முறை பல்வி சொல்லியதாகச் அம்மா சொன்னார். குமுத்தின் ஒரு பக்கக் கதையில் காதலி தன் காதலனை இப்படித்தான் கூப்பிடுவான் என்று அம்மாவுக்கு தெரியாது. அம்மா குமுதம் வாசிப்பதில்லை.

பஞ்சாங்கத்தை புரட்டிப்பார்த்தால் Train வெளிக்கிடுகிற நேரம் மரணயோகம் என்று வேறு இருந்தது. அதற்குப் பிறகு அப்பா போக வேண்டிய அவசியம் இல்லாமல் போய்விட்டது. அவருக்கு கிடைக்க இருந்த வேலை வேறு யாரோ ஒருவருக்கு கிடைத்ததாகச் சொல்லி பூனையைப் பேசிக் கொண்டார்கள்.

இனி வருவதை இதய நோயுள்ளவர்கள் தவிர்த்துக் கொள்ளுங்கள்.

அப்பாவும் சித்தப்பாவும் தொலை தூரத்திற்கு ஏதோ அலுவலக போய் விட்டு வந்தவர்கள் சொன்ன திகில் கதையைக் கேட்டு நான் படுத்திருந்த பாயில் எழுந்து உட்கார்ந்து கொண்டேன்.

அவர்கள் வரும் வழியில் ஒரு கூடலை இருக்கும் பகுதியைத் தாண்டி வர நேர்ந்ததாம்.

உட்கார்... உட்கார்...

அப்பா தற்செயலாக கூடலைப் பக்கம் திரும்பிப் பார்த்த பொழுது அங்கே கொட்டகை போட்டு தேத்தண்ணிக் கடை நடந்து கொண்டு இருந்ததாம்.

பட்டை (காகமேசை)யில் ஒருவர், தூக்கிதேத்தண்ணி ஆற்றிக் கொண்டிருக்கும் ஒருவர், தோளில் துண்டுடன் மேசை துடைத்துக் கொண்டு ஒருவர், என்று சிலர் பணியாற்றிக் கொண்டிருந்தார்களாம்.

தங்களை வரும்படி கைகாட்டிக் கொண்டிருந்தாராம் ஒருவர்.

அப்பா சைக்கிள் பின்காரியரில் இருந்து வரும் சித்தப்பாவை 'அந்தப் பக்கம் பார்க்காதே பார்க்காதே' என்று சொல்லித் தடுத்து விட்டாராம்.

இந்தக்கதை கேட்டுக் கொண்டிருக்கும் போதே எனக்கு காய்ச்சல் தொடங்கி விட்டது என்றால் சித்தப்பாவின் நிலையைச் சொல்லுவா வேண்டும். குலைப்பன் காய்ச்சல்தான்.

பல நாட்களுக்குப்பிறகு அப்பாவுக்கு தெரிந்த ஒருவர் எங்கள் ஊருக்கு வந்த பொழுதுதான் விட்டு விட்டு அடித்த காய்ச்சல் நின்றுது.

அவர் தங்கள் ஊரில் தேத்தண்ணிக் கடை போட்டிருப்பதாகவும் ஏன் தான் கூப்பிட்ட பொழுதும் நீங்கள் ஏன் நிற்கவில்லை என்று அப்பாவை மனத்தாங்கலுடன் கேட்டார்.

தயங்கி தயங்கி கூடலைக் கதையைச் சொன்னபொழுது அவர் விழுந்து விழுந்து சிரித்து விட்டுச் சொன்னார், அது அடுத்த றோட்டில் இருக்கிறதென்று

இந்தக் கட்டுரை எழுதிக் கொண்டிருக்கும் போதே அடுத்த வீட்டுக்காரர் மூன்று முறை தும்மினார். எனவே பிரசுரமாகாமல் போகலாம்.

இரட்டைப் படையில் தும்மியிருந்தால் சிலவேளை பிரசுரமாகலாம்.

காலம் ஒன்றும் மாறிவிடவில்லை.

அடுத்த வீட்டில் புதிதாக குடிவந்தவர் இன்றுதான் telephone connection எடுத்தவர் 'தமிழர் மத்தியில்' விளம்பரக் கையேடு இருக்கிறதா என்று கேட்டு வாங்கிக் கோயில் நம்பர்களைத் தேடினார்.

ஏனென்று கேட்டதற்கு முதல் அழைப்பு (Call) கோயிலுக்கு எடுத்தால் நல்லது என்றார்.

இலங்கையில் இப்படிச் செய்தாலும் நியாயம் இருக்கிறது.

அங்கே சொந்தமாக வீட்டுக்கு அக்காலத்தில் தொலை பேசி இணைப்பு ஏற்படுத்திக் கொள்வது ஐந்து குமார்களை கரையேற்றுவதற்கு சமமானது என்று சொல்வார்கள்.

இங்கு தொலைபேசிக் கொம்பனிகளின் அன்புத் தொல்லை தாங்க முடியாத அளவிற்கு இருக்கிறது. 'எடுங்கள்.. எடுங்கள் ஒன்று எடுத்தால் இன்னமொன்று இலவசம்' என்றெல்லாம் கூவி அழைக்கிறார்கள்.

அழைப்பில் வரும் பெண் குயில் போலக் கதைப்பதினால் கூவி என்று சொன்னேன்.

Leon Uris எழுதிய Trinity என்ற நாவலை வாசித்த பொழுது Ireland நாட்டு கிராமிய மக்கள் எங்கள் இளமைக்கால வாழ்க்கையைப் போலவே அனேகமான நம்பிக்கைகளுடன் வாழ்ந்தார்கள் என்பதை அறிந்து வியந்து போனேன். அவர்களின் வாழ்வு ரீதியான பேராபட்டங்கள் எங்களுக்கு மிகவும் நெருங்கியது என்பதை Brian Friel எழுதிய Translations என்ற மேடை நாடகத்தில் பார்த்து மெய்மறந்திருக்கிறேன்.

## SHOP FOR SALE

Off Licence, Grocery, Greeting Cards & Stationary  
Shop in Harlesden, Brent for immediate Sales

- Pay Point
- National Lottery
- Bus Pass
- Weekly taking about £4000

மேலதிக தொடர்புக்கு:

**Mr. Bala**

**020 8961 9675**

**07956 959 536**

உங்கள் எண்ணம் உயர்வானது!  
உங்கள் உழைப்பும் உயர்வானது!

Crane available  
for hire  
to videographers &  
Film Makers

உங்களின் திகழ்வுகள் உயர்வானதாக  
இருக்கவேண்டுமா?  
எம்மை நாடுங்கள்

**FILM & VIDEO PRODUCTION**  
**VIDEO CRANE - STEADICAM**

Tel: 0208 684 5207 Mob: 07850 776 224  
0208 952 0599 07810 543 146  
05600 462 860

## SRINIVASANS SOLICITORS

169, Tooting High Street, London, SW17 0SY  
Tel: **020 8767 1151** Fax: **020 8767 1388**

**K. Chelva Nayagam L.L.B.**

Solicitor

(Former Principal of Nathan & Chelva)

Please contact him for all your legal matters in particular Commercial & Residential Conveyances, Family Proceedings, Civil Litigation & Immigration

He always works for clients' interest & takes more care in dealing with his clients' matters

Mob: **07956 466 708**

email: chelva@hotmail.co.uk

## PERMA INTERNATIONAL SHIPPING LTD

உங்கள் தனிப்பட்ட பாவனைப்பொருட்கள், வாகனங்கள், வீட்டுப் பாவனைப்பொருட்கள், இயந்திர உபகரணங்கள், போன்றவற்றை தாயகத்திற்கோ பிற நாடுகளுக்கோ அனுப்ப விரும்புகிறீர்களா? இங்கிலாந்தின் எப்பகுதியாயினும் உங்கள் பொருட்களை எம்மால் சேகரித்து பாதுகாப்புடன் வைத்திருந்து அனுப்ப முடியும் தரமான பிரத்தியேக சேவைக்கு நடவேண்டிய இடம்

**தொடர்புகளுக்கு: சிவம்**

45C Crusoe Road, Mitcham, Surrey CR4 3AL  
Tel: **020 8646 5222**, Mobile: **07939 550397**

## TN Motors Services

All Makes & All Models

Vehicle Recovery Services  
Undertake MOTs  
Insurance Work, Welding  
Bodywork, Tyres  
Automatic & Manual  
Gearbox Repairs  
Engine Rebuild Specialists

Working Hours: Mon-Sat  
9.00am to 6.00pm

Croydon  
181 Handcroft Road West  
Croydon, Surrey CR0 3LX  
T: 020 8689 1984

Mitcham  
Workshop1, R/O 36 A, Grenfell Road,  
Mitcham, Surrey CR4 2BY  
T: 020 8648 3458 / F: 020 8648 3961  
M: 07956 274 764

## AIR SAVERS TRAVEL AGENTS

நம்பிக்கை, நேர்மை, உத்தரவாதம் உங்களுக்கு திருப்திகரமான துரித சேவை குறைந்த செலவில் உலகின் எப்பகுதிக்கும் பயணம் செய்ய அழைப்புகள்...

**020 8540 2226**

open 7 days a week  
All major credit cards accepted

near by South Wimbledon tube station

36 Merton High Street, South Wimbledon, London. SW17 1AU

Website: [virtual.towns.com](http://virtual.towns.com), email: [bparam@aol.com](mailto:bparam@aol.com)





## MARKANDAN & UDDIN SOLICITORS

Solicitors and Administrators for Oaths  
M.Markandan LLB A.Uddin LLB(Hons) MA, LLB Phd-RFL

Tamil House, 720 Romford Road, London E12 6BT

### விவாக விண்ணப்பங்கள்

01.02.2005 முதல் அமுலுக்கு வந்துள்ள பிரித்தானிய அரசாங்கத்தின் சட்டத்தின் பிரகாரம் இந்நாட்டில் திருமணம் புரியவிருப்பின் நீங்கள் பிரித்தானிய உள்துறை அமைச்சின் முன் அனுமதி பெற்றிருத்தல் வேண்டும். மேற்படி விண்ணப்பங்களுக்கும் ஆலோசனைகளுக்கும் எங்கள் அலுவலகத்துடன் தொடர்பு கொள்ளவும்



### கைத் விண்ணப்பங்கள்

14 வருட 10 வருட அல்லது 7 வருட வதிவிடதகமை விண்ணப்பங்கள் குடும்பத்தினருக்கான சலுகை அடிப்படையிலான விண்ணப்பங்கள் பிரஜாவுரிமை விண்ணப்பத்திற்கான ஆங்கில மற்றும் வாழ்க்கை முறை தேர்ச்சி சம்பந்தமான ஆலோசனைகள்

விபத்தில் அல்லது வேலை ஸ்தலத்தில் காயமடைந்திருந்தால் நட்பு கோருவது சம்பந்தமான விடயங்கள் - No Win No Fee அடிப்படையில்

We specialise in

For all your needs in Immigration (All aspects upto house of lords),  
Commerical & Residential Conveyancing, Employment, Civil Litigation  
Consumer Problems, Last will, Power of Attorney, Sponsorship Declaration  
HSMP, Work permits

Tel: 020 8514 8300 / 07830 285 634

Contact:

Fax: 0208 514 8381

Markandan: 07956 386 576

Email: info@msssolitors.com

Uddin: 07957 455 670

## WORCESTER PARK

### Mini Market

### Off Licence & Grocery



Off Licence  
Groceries  
News Agent  
Pay Point Agent  
&  
Buspass Agent



தரமான கிரங்கை உதவும்

பொருட்கள், கட்டணவா வகைகள்

மரக்கறி வகைகள் அனைத்தையும்

பெற்றுக் கொள்ள நாட வேண்டிய

குடும்...



Tel: 020 8330 1113

180 Central Road

Worcester Park

Surrey KT4 8HQ

Open 6am to 11pm daily (Sunday 10.30pm)



## SINDU MAHAL EVENT PLANNERS LTD

274B Barking Road, East Ham, London, E6 3BA

Tel: 020 8477 1356 Mob: 07951 418 145



## SINDU MAHAL RESTAURANT

020 8471 6226

Specialist Event Planners, Fulfills the tastes  
standards and cultural customs of our contemporary generation

விழாவிிற்கான உணவு வகைகளையும், பலகார வகைகளையும்  
நிரம்பிய சுவையுடன் செய்து தருகிறோம்

### DECORATION

(All types of functions)

DJ with club style lighting, Garlands, Boquets

### INVITATION CARDS

Sweet/Cake Boxes, Marquee Hire, Cutlery / Chair Hire

### FOOD CATERING

(All types of foods) Cakes

நீங்கள் உங்கள் வைபவங்களை நடாத்த வேண்டும் என்றால் உடனே  
எம்முடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள் உங்களிற்கு தேவையான அனைத்து  
சேவைகளையும், தரமாகவும் மலிவாகவும் ஒரே பொதியாக வழங்கி  
உங்கள் நிகழ்வை சிறப்படைய செய்வோம்

திருமணம், பூப்புனித நீராட்டு விழா, பிறந்த நாள் அரங்கேற்றம் போன்ற  
அனைத்து விழாக்களுக்குமான அவங்காரங்களை புதிய வடிவில் செய்து  
தரப்படும்

50 இருக்கைகள் கொண்ட Party Hall உங்கள் நிகழ்வுகளிற்கு

தகுந்தாற்போல் சோடனை செய்து தயாரிப்படுத்தி தரப்படும்

100 இடிமடப்பம் £18 மட்டுமே!

### SUMMER SPECIALS

LASSI

PEMOGRANATE JUICE

BUTTER FRUIT JUICE

GRAPE JUICE

MANGO LASSI

WOODAPPLE JUICE

மற்றும் அனைத்து வகை

DESERTகளுக்கும்



### ARRANGEMENT OF:

Venues

Priest

Servicemen

Merla Katcheries

Videography & Photography

தரமான பாகம்! தவறாத நேரம்! தரமோ நிரந்தரம்!



Ideal for  
Youth Parties & Children Parties

New Opening!

PARTY SHOP

at 65 Upton Lane, Forest Gate E7 9PB







**Sanghamam is the Meeting Point for Pure vegetarian,  
at Wembley.**

Bright, Buzzy and Sophisticated for Vegans to meet. The charming ambience makes it a perfect setting for both Business and Social entertainment. Brunch, Lunch, Tea and Dinner are an event with a wealth of classical Indian offerings.

Speciality Restaurant  
Banquet Hall  
Outdoor Catering  
Tel: 020 8900 0777

We specialize in South Indian, North Indian, Gujarati and Jain food. The feeling is informal and light hearted with homely and authentic food. A great place for people wanting a modern & stylish atmosphere without spending a fortune.

Banquet facilities provide service for about 100 members. A perfect place to celebrate a special occasion with dinner and dance, a right setting for buzzing high energy events.

*Pick it up or we deliver.  
Enjoy the dinning experience  
where ever you want.*



**Better Taste. Better Quality. Better Price !**

*The Taste that makes  
all the difference!*



531-533 HIGH ROAD WEMBLEY MIDDLESEX HA0 2DJ U.K.

TEL: 020 8795 3555 FAX: 020 8795 3777

[www.sanghamam.co.uk](http://www.sanghamam.co.uk)

Marketed By



**Indian Home Food  
AND BEVERAGES LIMITED**



# HAPPY TEXT

நவநாகரிக ஆடைகளுக்கும் . . .  
நகைகளுக்கும் . . . Happy Text

எழில்மிகும் வண்ண டிசைன்களில்  
Singapore 22ct தங்க நகைகள்,  
தாலிக்கொடி, பதக்கம், சங்கிலி,  
Necklace, Bangles, மோதிரம் என  
அனைத்து தெரிவுகளுக்கும்.

சிறுவர் சிறுமியர்  
Readymade ஆடைகள் . . .  
சுறைச்சேலைகள் . . .  
பட்டு வேட்டி . . .  
குர்தா . . .

வாடகைக்கு . . .  
தலைப்பாகை  
தலைநகை

**Specialists in Imported  
Textile & Jewellery**

வினாவான பணமாற்றுச் சேவை  
கொழும்பு, யாழ்ப்பாணம், வவுனியா, சென்னை, சிங்கப்பூர், மலேசியா  
செவ்வாய் மட்டும் திறக்கப்படமாட்டாது.

**6 Ealing Rd  
Wembley Middlesex  
HA0 4TL  
tel 020 8903 0782 - fax 020 8903 4680**





## NEED A NO NONSENSE

PROPERTY AGENT  
TO HANDLE ALL YOUR PROPERTY MATTERS?

### Select

**Estates & Lettings**

**020 8470 1500**

RESIDENTIAL AND COMMERCIAL SALES & LETTINGS  
1% FLAT FEE FOR LETTINGS  
10% FLAT FEE FOR LETTINGS  
FAST & EFFICIENT SERVICE

### Select

**Mortgage Solutions**

**020 8548 0006**

RESIDENTIAL AND COMMERCIAL MORTGAGES  
MORTGAGES ARRANGED WITH LOW DEPOSITS  
EVEN WITH NO DEPOSIT  
ALWAYS REACHABLE QUALIFIED ADVISERS  
NO COMPLETION NO FEE

# £500

\* Fixed arrangement fee of £500 payable on the day of completion on selected products. Written conditions available on request

**www.selhouses.co.uk**

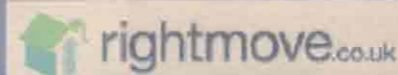
Select Mortgage Solutions is directly authorised and regulated by the financial services authority. Your home is at risk if you do not keep repayment of mortgages or other loans secured on it.

### Select

**Maintenance**

**020 8503 5858**

EXTENSIONS AND FULL REFURBISHMENT  
DOUBLE GLAZING  
PLUMBING AND ELECTRICAL WORK  
GAS & ELECTRICITY CERTIFICATES  
ALL WORK GUARANTEED



**EASTHAM BRANCH**  
**288 HIGH STREET NORTH**  
**LONDON E12 6SA**

**ILFORD BRANCH**  
**126 HORNS ROAD**  
**ILFORD, ESSEX IG2 6BL**

### Select

**Travels**

Your Travel Agent  
For your Dream Holidays

To find our fares on tickets and tailor made packages

**Call our Hotline now**

# 020 8518 0555

**126 Horns Road, Ilford, Essex IG2 6BL**



**Mithunn Travels**  
GATEWAY TO THE WORLD

**best travel fares in town**

**CANADA - EUROPE - INDIA - PAKISTAN**  
**SRI LANKA & WORLDWIDE**

**CANADA**

**£199**

+ tax

**CHENNAI**

**£250**

+ tax

**COLOMBO**

**£220**

+ tax

**15 Ealing Road, Wembley, Middlesex HA0 4AA**

# 020 8902 0000

**Fax: 020 8900 9990 Email: travel@mithunn.com**



**JK MITHUN**  
JEWELLERY WHOLESALERS & RETAILERS

மனங்கவர் தங்க நகை

தங்கம் நிகர் சேவை

மனம் குளிர் மலிவுவிலை

Exclusive Selection - Antique Style traditionally - Crafted Jewellery



**15 Ealing Road**  
**Wembley**  
**Middlesex HA0 4AA**  
**Tel: 020 8902 6304**  
**Fax: 020 8900 9990**



# TEENS & PUPPIES



FORUM



## Fair and lovely or black and beautiful?

By: Uma Kumaran

OK I don't know if we have discussed this subject before but here are my views on the matter. I quite frankly think it is appalling that Tamil cinema uses fair, no not just fair, but practically white girls in their films when in reality most of the Tamil speaking race are of darker colour. How is this true to real life? How does the audience connect with the actress? True that Tamil films are not your everyday situation and we don't break out into badly choreographed song and dance every twenty-five minutes, however fact of the matter remains that Tamil cinema is portraying an idea of beauty that is beyond the reach of its audience. So why is it ok for the guy to be dark and not the girl? Rajinikanth, Simbu, and Vijay are not fair but they still get their fair share of films, but a dark heroine is virtually unheard of.

### Is fair beautiful?

Who can we pinpoint for the reasons for this phenomenon? The audiences? The director or the people funding the movies? I think it can be attributed to a combination of all three! The elitist in India might have the concept that fair is beautiful but have we the audience also sunk to such a shallow materialistic conception of beauty? Do we not understand the consequences of our actions? You'll find every girl in south India and Sri Lanka trying to make herself more fair-skinned than she is by using every cream available in the market. Hence all the skin care products marketed for the southeast are designed to match this mindset by advertisements promising to give a lighter skin. I am pretty sure most people in India or Sri Lanka don't understand the logistics of getting a tan and mothers

don't let their daughters out in the sun, lest they will get darker skins.

So is being fair but having no other features mean a fair person is more beautiful than a dark person with perfect features? Does anyone really understand why society is conditioned to think this is the truth? If this were the case we are living in a world where we are being sold contradictions. The contradiction being when we are told over and over again that something is desirable but if we cannot achieve it we do not blame those who put these ideas into our head but instead blame ourselves. Is the Tamil cinema influencing our ideas of beauty? And why is Aishwarya Rai preferable as a leading lady to someone darker like Halle berry?

### Social class

The prejudice could be a vestige of the memory of the caste system. In general the lighter the skin colour of a person the higher social class that person was perceived to have. It was thought that the darker individuals must have been through multiple hardships e.g., works in the sun, which causes them to have a darker complexion. Beauty is power, power is beauty. Is lighter colour considered right because it is the colour of the dominant class or caste? Or do the powerful simply get to decide what is attractive? Or it could be a lasting influence from the colonisers of the subcontinent. Did you know that there are plenty of dark skinned actors and actresses in Tamil cinema but they are made up to look fairer than usual due to the age long discrimination against dark skin in favour of light-skinned 'superior' races that invaded and settled down in India and Sri Lanka throughout the ages.

However its not purely down to these reasons that fair heroines dominate Tamil cinema. In fact the taboo of going into cinema in south India prevents many girls from choosing it as their desired career. Therefore Syrian Christian women from Kerala are now breaking into the highly profitable Tamil film industry. For starters, Syrian Christian families are said to be progressive and educated and not averse now to the idea of cinema as a career option for young girls and they are not as expensive as heroines from Bollywood. People from Kerala i.e. the south west of India tend to be fairer skinned than their counterparts from the south. Historically the Tamil film industry has always been dependent on women from other states for its leading ladies. Earlier, films were taboo for local women and for several decades from 1940 heroines were imported from states such as Andhra Pradesh. Film stars like Savithri, Saroja Devi, and, later, Sridevi (people from our parents time), came from Andhra. The advent of Khushboo (the fat one) in late 1980s, however, marked the beginning of the south's long association with women from Bollywood.

### Only Tamil woman

Nevertheless dark Dravidian heroes still continue to love to dance with fair women from the north such as Jyothika, Amisha Patel, Shilpa Shetty and Aishwarya Rai. Today, Trisha Krishnan, a Palakkad Iyer woman, is probably the only Tamil woman who is among the top stars in the southern film industry (and she is pretty fair too!). Will there ever be a break from fair actresses in cinema? Who knows? But remember beauty is only skin deep and more often than not in the eyes of the beholder.

## I want to marry a Virgin Girl!

By: Tharmila Shabanathan

I know what you are thinking. Now, the title sounds a bit like, 'I would never marry a Tamil man', but I can assure you that it is nothing compared to it. I have simply chosen to write this article because for the last several issues nothing controversial was written and so I am writing this entirely based on my knowledge and understanding of the issue. I have heard many guys among my relations talking of wanting to marry a virgin girl and how the girls in foreign countries are all behaving badly and un-traditionally, and what I mean by 'un-traditionally' is when a girl meets a guy and does silly things including cutting school, going off with him to movies and so on. Anyway now that I've explained that, I can honestly say what these boys truly think.

**"A girl should know better, she is the one who will suffer, so she must be careful"**

If you ask a guy about his marriage and what kind of girl he wants to marry, if he was in his 20's he would simply say that he wants to marry a virgin girl, and then would carry onto complain about girls in these countries. But however what I find confusing is that for every girl who loses her virginity a guy does as well so it is equal in numbers so why is it that only the girl is blamed for her actions when simply both of them should be blamed. Isn't it both of their fault? When it comes to these situations, both people are involved, so why does the girl get blamed? If you ask any parent or elderly they would simply say "A girl should know better, she is the one who will suffer, so she must be careful", but what about the guy, well "he's simply a guy, a guy can do it, but you can't". See what I am trying to say. It's unfair when a guy is allowed by all means to do anything and at the end of the day he is still praised. I have seen it and heard it.

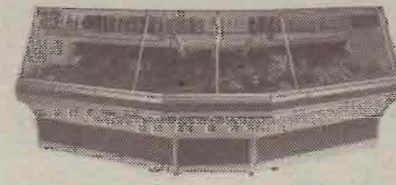
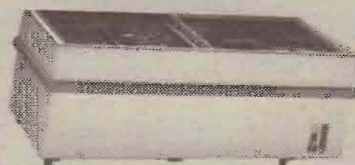
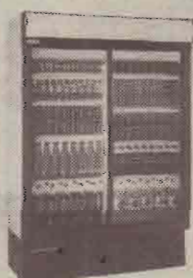
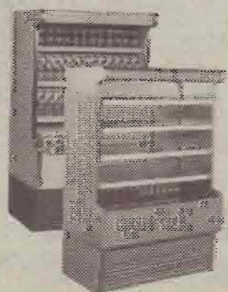
I would like to just ask everyone reading this not to take me the wrong way, but I am simply acknowledging that not all girls should be judged

based on the behaviour of a small number of girls. Guys might argue back, 'but every girl I've met is bad in many ways' and for those of you who has raised that question let me just say that you simply haven't met the good girls.

So, the question now is 'Is it fair to keep treating the young ones in such a way that adds more pressure on them to go out and search for peace outside. Teenagers are already pressured in every way possible, and so don't you think that it's time you sit with them and have an adult conversation rather than telling them off which many parents believe will make their children fall in line but it fails to do so. Instead they seek for attention outside which brings only trouble. Isn't it time we stop listening to others and listen to our children. Is the society going to come and cry with you when you are in trouble. NO! So why do they seem to be so important? Most Tamil families are moving away to far away destinations where there are no familiar faces. Because of this less and less of our Tamil children will continue to follow our culture because they simply will not know it.

For many centuries now, women have been brought to be obedient to men, get punished more than men for her mistakes she makes, even if they both commit the same mistake. I remember my dad telling me that even if the situations and surroundings have changed, the way we live our life has not yet changed. Even now majority of the Tamil parents always seem to seek mistakes in other's children when they simply cannot talk about their own but they have no shame in that.

This article does not only put forward my own views but also the many Tamil speaking teenagers who are struggling on a day to day basis to live their life normally by making mistakes and learning from them. Rules are here to be broken, and without anything being 'wrong' we cannot say it is 'right', so before you go on to say anything about anyone and how bad they are, just think it's a stage in life which is there to be lived. So what if some choose to live it differently? Only God has the power to judge and punish and for those of you girls out there let loose 'go back home or you will suffer the consequences; maybe not today or tomorrow but soon in life'.



Contact our services for  
♦ Shelving  
♦ Chillers, Freezers.  
♦ Air Conditioning systems  
♦ Shop Fitting  
♦ Cold Rooms etc.,

உங்களின் அனைத்து குளிர்ப்பான  
உபகரணங்களின் தேவை  
மற்றும் பழுதுபார்த்தல் போன்றவற்றிற்கு  
நாடவேண்டிய ஒரே இடம்

**RADIUS SERVICES LIMITED**

Unit: 23-24 Resolution Way London SE8 4NT  
Tel: 020 8692 0257 / 020 8694 2786



# We can all make a difference.

By: Sathiyar Pararajasingham



I am sure you are all aware that the situation in Sri Lanka is forever worsening. Our loved ones back home are in danger, they are continually facing being raped, murdered, and being kidnapped and tortured. They need our help and support more than ever now. There are many ways in which you can help. There are things you can do (or not do) in order that the western world takes our people seriously and recognise their plight.

There are many Sri Lankan Tamils in this country who came here as asylum seekers. Once they gained residence here they act as though they have been living here all their lives. As though they have no idea what life in Sri Lanka is like. They do not inform their children of the hardships they once faced or how lucky their children are for growing up in a safe environment. True, the society here at the moment is not an entirely safe one but which society is? It is certainly far safer than what the Tamil youths of Sri Lanka are faced with at the moment. Why is this? Are the parents ashamed? If even we are ashamed and will not accept the reality of our past then how can we expect foreigners and their governments to understand and help?

How can we expect foreign governments to take us seriously when there are many young Tamils in this country who are misbehaving and giving the rest of us a bad name! Once they come here they engage in criminal activity and in anti-social behaviour. Or they try to save a buck or two through fraudulent means. Usually at the expense of a fellow Tamil. How shameful! There are people in this country who are waiting for any opportunity to penalise Tamil

people and show them in a bad light to better their so called course against terrorism. I am sure you are aware of a certain newspaper that seem to go out of its way to show up the Tamil community and is waiting for the next front page headline of yet another Tamil youth being imprisoned for murder or gang related violence. For a few issues running this newspaper printed the same front page news of a Tamil youth from east London wanted in connection with the murder of another Tamil youth. With the anti-Tamil publications of this newspaper and other media coverage how we can make the world realise that our people are the ones being terrorised in Sri Lanka. Not the other way round. With the LTTE branded as a terrorist organisation by USA and the EU there are more and more biased documentaries and newspaper publications portraying a false impression of the current situation in Sri Lanka.

Once they come here they engage in criminal activity and in anti-social behaviour

Why are we killing each other here! And over what? A girl? Family reputation? Caste issues? Is it not enough that a huge population of our race got wiped out by the Tsunami, and further more by the war?! Why do the youngsters here feel the need to fight and kill each other too!!!

## Where were you all?

A few week-ends ago Mr Thaya Idaikader fasted in front of parliament square for 101 hours to bring to light the brutal killings of innocent civilians and to bring justice to our brethrens. I went along on Saturday with my parents to show my support. There were many parents, grandparents and many young children. But where were the teens? The young Tamils? There were at most about ten young twenty something Tamils there. I wonder what the rest of you were doing! Out with your friends? Watching TV at home? Doing anything and everything but supporting a good cause which is directly linked to you. If we as the next Tamil generation do not stand united to support our cause, forget supporting the cause, but if we young Tamils of the next

Every Tamil soul that has been lost in this brutal war has died to protect the future of the Tamil people

generation can not stand united, full stop then where is the justification for all the suffering the brave men and women in Sri Lanka are going through? Every Tamil soul that has been lost in this brutal war has died to protect the future of the Tamil people; every life that is suffering now is due to ethnic discrimination. But if we Tamils in the western world cannot show the rest of the world that we are united even under the safest of environments and the luxuries the western world offers then how can we expect anyone to support us?

We do not have to be there to help our people; our actions here can have an effect on them too. No one is asking you to go there and fight, just behave in a manner that does not throw mud on those faces back home. Help the world understand what is really happening in our home land. Speak of your experiences; share them with those who do not understand. Help them understand the plight of our brethrens. Help bring to light the cruel reality they are living in. The constant fear they face on a daily basis.

It is no use in turning a blind eye to those who are out to portray us as the terrorists, we need to watch these documentaries and read the papers, so we know what is being fed to the world. We need to fight for what we believe in, what we stand for, and for those back home. We need to open the eyes of those who can not see, we need to put a stop to this. NOW!!!

Never be ashamed of being a Tamil or of the lives we once led in Sri Lanka. Our experiences make us strong and the fact that we are out of that environment should make us grateful. Grateful enough to at least attempt to help those who are still living the lives we once left.

## HENNY PENNY

Sales & Repairs

Tel:

**07799 052 261**



## DRY CLEANERS FOR SALE

2 Dry Cleaning Shops, both fitted with Good Machinery and a 2 Bed Flat, Total Takings 2200 plus per week  
Total Rent £17750, Income from Flat £7250

Reduced for quick sale 105 000

Reason for selling, moving abroad

**07949 969 928 / 020 8669 2810**

Accounts preparation, Self Assessment, VAT & PAYE  
Tax Planning, Mortgages and Business finance

An efficient, practical service for small to medium size companies, partnership and sole Traders.

**VASAN & COMPANY**

Auditors & Accountants

Tel: 020 8778 8666 Fax: 020 8778 8999

43 Anerley Road, London SE19 2AS

email: info@ajaccountancy.co.uk | web: www.ajaccountancy.co.uk

## WALK-IN ENGLISH CLASS

FREE TUITION

At Mitcham near Tooting 'Any Level / Any Class'

Spoken English in Groups.

Contact Bala on 07957 154 538

In association with 'Science Centre' Call 020 8715 4775

Meera Arnold & Co.

accountancy

pay roll

book  
keeping

company formation

45 Chandos Ave, N14 7ES, Tel: 020 8882 2333

## Tamsons

Accountancy & Tax Consultancy Ltd.

65, Southlands Road, Bromley, Kent BR2 9QF

Contact: Rupan

Tel: 020 8664 8888

Fax: 020 8664 8890

Accountancy & Auditing

Business Start up Advice

Business Plans & Cash Flow Forecasts

Personal tax Affairs & Self Assessment

Company Tax Affairs & Company Tax Return (CT600)

Preparing VAT, Payroll for the Sole Trader

Partnership & Limited Companies

Company Formation

Attending VAT & PAYE visits

CIS Voucher & Construction

Industry Services

Tax Investigations

Solicitors Accounts

& Accounts Reports



# தடைகள் எது வந்தாலும் தமிழீழம் அடைவது உறுதி

**உமா மகாலிங்கம்**  
( ஒரு பேப்பருக்காக )

ஈழத் தமிழ் விடுதலைப் புலிகளை பயங்கரவாதப்பட்டியலில் இணைத்து இவ்விதக்கத்தின் நடவடிக்கைகளை ஐரோப்பிய ஒன்றிய நாடுகளில் தடைவிதித்துள்ளமை எதிர்பார்த்த படி அமுலாகியுள்ளது. இதன் பின்னணியில் தூண்டுதல் கொடுத்த நாடுகளையும் தமிழர்கள் அறிவார்கள். இலங்கைத் தமிழரின் பூர்வீக தாய்நாடு எனக் கருதப்படும் இந்தியா ஆரம்பித்து வைத்த தடை, பெரிய பிரித்தானியா, அமெரிக்கா, கனடா வரையில் சென்று, தமிழருக்கு முதன் முதலில் புகலிடம் கொடுத்த ஐரோப்பிய ஒன்றியமும், கைகழுவி விட்டதை மிகக் கவலையோடு நோக்குகின்றனர் ஈழத் தமிழ் மக்கள். ஆதிக்க வெறிக்கும், சர்வாதிகார ஆட்சிக்கும் சாவுமணியடித்து, அரசியலில் மக்கள் ஆட்சியையும், சுதந்திர ஜனநாயகத்தையும் போதித்த பேரரசுகளே தமிழ் மக்களின் அரசியல் உரிமையை மறுத்து நிற்கும் மனப் போக்கு, மனிதாபிமானம் மரணித்து விட்டதை தமிழ் மக்கள் உணருகிறார்கள்.

ஆபிரிக்க மக்களுக்கு எதிரான நிறுத்துவேச (Apartheid) கெடுபிடிக்களை வெள்ளையர்கள் முழு அளவில் முடுக்கிவிட்டபோது, கறுப்பின மக்களின் விடுதலைக்காக 25 ஆண்டுகள் சிறை வாசம் அனுபவித்து, இறுதியில் தம்மினத்தின் விடுதலையை வென்றெடுத்த கனம் பொருந்திய நெல்சன் மண்டேலா அவர்களையும், அவருடைய விடுதலை இயக்கத்தையும் தடை செய்த வெள்ளையர்கள், இன்று அவருக்கு பெரியபிரித்தானியாவின் பாராளுமன்றவாவுக்குள்ளேயே சிலை நிறுவத் தீர்மானம் எடுத்துள்ளமை சரித்திரம் பகரும் சான்றுகள். இதேபோல் ஈழத் தமிழர் விடுதலைக்காக

தமிழீழம் மலர்வதையும் அங்கீகரிக்கவெள்ளையர்கள் தயங்கமாட்டார்கள் என்பதே, தமிழ் மக்களின் நம்பிக்கையாகும்.

பூர்வீகப் பூமியைப் பறிகொடுத்த பலஸ்தீன மக்கள், தமது பாரம்பரிய தாயகத்தை ஆக்கிரமித்த இஸ்ரேலிய அரசுடன் மோதும் போது, ஆக்கிரமிப்பாளர்களான இஸ்ரேல் அரசுடன் பக்கபலமாக நிற்கும் அமெரிக்க ஏகாதிபத்தியம் இலங்கை அரசுடன் இணக்கமாக இருப்பது ஒரு புதினமல்ல. ஜனநாயக விழுமியத்துக்குள், பெரும்பான்மை மக்களால் தெரிவு செய்யப்பட்ட பலஸ்தீன ஹமாஸ் இயக்கத்தின் அரசை அங்கீகரிக்கத் தயங்கும் அமெரிக்கா, ஜனநாயக ஆட்சியை நிறுவுவதற்காக, தனது சொந்தப் பிரசைசுகளையே ஈராக் யுத்தத்தில் பலியிடும் தர்மம் எந்த வகையில் நியாயமாகும். இதற்கான நீதியை வழங்கும் சுதந்திரம் அமெரிக்க மக்களுக்குத் தான் உண்டு. தமிழ் மக்கள் தமக்கிழைத்த கொடுமைகளைக் கண்டு ஒப்பாரி வைத்த காலம் மலையேறிவிட்டது. இன்று உரிமைக் குரல் எழுப்பி உலகின் ஒவ்வொரு மூலையில் ஒங்கி குரல் எழுப்பி வருவது கண்டி, சுனாமிப் பேரலை ஈழத் தமிழ் மக்களை தாக்கிய சமயம் உணர்ச்சி பொங்க உறவினருக்கு உதவ முன்வந்த புலம்பெயர் தமிழ் மக்களும் விசேடமாக அவர்களது சின்னஞ்சிறிய வாரிசுகளும் ஈழத் தமிழ் மக்களின் அரசியல் உரிமையை அழித்துவிட்ட பேரலையாக எழுந்து நிற்கும் சிங்கள அரசையும் அதற்கு துணைபோகும் ஏகாதிபத்திய அரசுகளையும் கண்டு பயப்படாமல் தரணியெங்கும் பணிசெய்ய முன்வருவார்கள் என ஈழத் தமிழினம் ஆவலுடன் எதிர்பார்க்கின்றது.

ஜனநாயக விழுமியத்தினூடாக, தமிழ் மக்களைப் பிரதிநிதித்துவம் செய்யும் தமிழ்த்

தேசியக் கூட்டமைப்பு முன்னிலும் பார்க்க மும்மடங்கு மேலாக, தமிழர் விடுதலைப் போராட்டத்திற்கு ஒவ்வொரு நாடாகச் சென்று ஆதரவு திரட்ட வேண்டிய அவசியம் ஏற்பட்டுள்ளது. ஐக்கிய நாடுகளின் அங்கத்துவ நாடுகள் அனைத்திலும் தமிழரின் விடுதலைப் போராட்டத்தின் உண்மைத் தன்மையை ஒரு சிறிய நாடும் தவறாமல் உணர்த்த வேண்டிய கடப்பாடு தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பினருக்கு உண்டு என்பதை மிக விளையத்தான் புத்திஜீவிகள் புகலுகின்றனர். மேற்குலக நாடுகள் விதித்துள்ள தடைகள் தமிழ்த் தேசிய கூட்டமைப்பினரைக் கட்டுப்படுத்தாது என்பதே காரணம்.

## இலவு காத்த கிளி

தமிழர் விடுதலைக்கான நியாயங்களை பெரும்பான்மை சிங்கள இனத்திற்கு தெளிவுபடுத்தக்கூடிய சிங்களத் தலைவர்கள் துரதிர்ஷ்டமாக இலங்கையில் இதுவரை தோன்றவில்லை. ஒரு சில சிங்களத் தலைவர்கள் மனிதாபிமானத்துடன் தமிழ் மக்களின் உரிமையை ஆதரிக்க முன்வந்தாலும், அவர்கள் சார்ந்த சமூக அமைப்பு காரணமாக அவர்களுடைய குரல் மேல் எழும்பவிடாது அமுக்கிவிடப்பட்ட அனுபவங்கள் பலருக்கு ஏற்பட்டதுண்டு. இதற்கு உறுதுணையாக பிரச்சார ஏடுகளும், அரசு சார்பான ஊடகங்களும் உண்மைக்கு புறம்பான செய்திகளைப் பரப்பி, தமிழ் விரோத சிந்தனையை பெரும்பாலான சிங்கள சகோதரர்களிடம் விதைத்துள்ளமை தமிழ் மக்களின் சாபக் கேடாகும். ஈழத் தமிழர் ஒரு பிரிவினைவாதிகள் என்ற எண்ணம் சிங்கள மக்களிடையே ஆழப்பதிந்துவிட்ட இக்காலகட்டத்தில், இவர்களிடமிருந்து தமிழ் மக்களுக்கு விமோசனம் எதிர்பார்ப்பது, இலவு காத்த கிளியின் கதைதான். ஐரோப்பிய ஒன்றியத்தின் தடைகள், தமிழ்த் விடுதலைப் புலிகளுக்கு எதிராக விதிக்கப்பட்டிருப்பினும், ஈழத் தமிழ் மக்களின் ஏகப் பிரதிநிதிகளாக இலங்கை அரசாங்கமும், இணைத் தலைமை நாடுகளும் அங்கீகரித்திருக்கும் காரணத்

தினால், தமிழ் மக்களின் தார்மிக உரிமையையே தடை செய்யப்பட்டதாகவே கருத முடியும். எனவே, ஈழத் தமிழ் மக்களின் சகல பிரிவுகளும் இத் தடைகளை எதிர்த்து பிரச்சார யுத்தமொன்றை சகல மட்டத்திலும் பிரகடனப்படுத்துவது, தமிழர் நலன் காக்கும் நடவடிக்கையாக அமையுமென அரசியல் விமர்சகர்கள் கருதுகிறார்கள்.

புலம்பெயர்ந்து வாழும் தமிழ் மக்களில், புத்திஜீவிகள், சட்டவல்லுனர்கள் ஊடகத்துறை அனுபவசாலிகள் என சகல மட்டத்திலும் அடங்கும் தமிழ் தேசியப் பற்றாளர்கள் நிறைய இருப்பது நிதர்சனம். இவர்கள் இனிமேலும் வாளாவிருப்பது, தம்மினத்திற்கு இளைக்கும் துரோகமாகக் கூட கருத இடமுண்டு. இவர்கள் விழித்தெழவேண்டிய ஒரு காலகட்டம் நெருங்கி விட்டது. இவர்களுடைய அறிவையும், அனுபவத்தையும், திறமையையும் பிரச்சார உத்திகளில் பிரயோகித்து, ஈழத் தமிழரின் அடிப்படை உரிமைக்காக குரல் கொடுக்க முன்வரவேண்டுமென பேராசிரியர் சிவத்தம்பி அவர்கள் விடுத்த அழைப்பை ஏற்றுக் கொள்ள வேண்டுமென அனேக புலம்பெயர் தமிழ் மக்கள் விரும்புகிறார்கள்.

புலம்பெயர் நாடுகளில் வாழும் தமிழ் மக்கள் ஏற்கனவே பிரச்சாரப் போர்க்கொடி உயர்த்தி விட்டார்கள். இத்துடன் சேர்ந்து, இந்நாடுகளில் அரசியல் கட்சிகளுக்கூடாகவும், தமிழ் மக்களின் விடுதலை வேட்கையை விற்பனை செய்ய வேண்டிய கடப்பாடு புலம்பெயர்ந்து வாழும் தமிழ் மக்களின் கடமையாக கருதப்படுகிறது. ஐரோப்பிய நாடுகளில் நிரந்தரமாக வாழும் புலம்பெயர் தமிழர்களில் கணிசமான தொகையினர் அவர்கள் வாழும் நாடுகளின் மொழியில் தேர்ச்சி பெற்றுள்ளனர். இத்தகைய வல்லமை படைத்தவர்கள், தமது திறமை மூலம் அந்நாட்டு அரசியல் பிரமுகர்களிடம் தமிழ் மக்களின் உரிமையை எடுத்துக் கூறுவது இலகுவாக இருக்குமென ஈழத் தமிழ் மக்கள் நம்பிக்கை கொண்டுள்ளனர். ஆகவே, காலம் பொன்னானது, கடமை கண்ணானது, இனிமேலும் தாமதம் வேண்டாம் தடைகள் எது வந்தாலும், தமிழீழம் அடைவது உறுதி.

## சிதம்பரம் தில்லை நடராஜர் கோயில் புனர்நிர்மானமும் கும்பாபிஷேகமும்

ஸ்ரீ சிதம்பரம் மஹா மஹேஸ்வரர்

உயர்திரு மஹா ஸ்ரீ சிவானந்தஜோதி அவர்களுக்கு இப்பவும் பூலோக கைலாயம், சிதாசாசனம், புலியூர், தில்வாரண்யம், தில்லைப் பெருங்கோயில் என்று பல்வேறு பெயர்களால் பெருமையுடன் போற்றி வரப்படுகின்ற பல்வேறு வரலாற்று சிறப்புடைய உடையதும், சைவர்களின் அகராதியில் "கோயில்" என்றால் சிதம்பரம் என்று கூறப்படுவதுமான சிதம்பரம் ஷேத்திரத்தில் - உலகத்தில் உள்ள அனைத்துதரப்பட்ட மக்களுக்கும் புன்சிரிப்புடன் அருள்பாலித்து வருபவர் ஸ்ரீ சிவகாமசுந்தரி ஸமேத ஸ்ரீமந் ஆனந்த நடராஜமூர்த்தியாவார்.

எனவே அப்பேற்பட்ட மஹோன்னதமான ஸ்ரீ சிவகாமசுந்தரி ஸமேத ஸ்ரீமந் ஆனந்த நடராஜ மூர்த்திக்கு சிதம்பரம் ஸம்பரோக்ஷண மஹா கும்பாபிஷேகம் செய்வதற்கு 16.11.2003 தேதியில் நடைபெற்ற எங்கள் பொது மீட்டிங்கில் த.மா.தியாகப்பா தீக்ஷிதர் குடும்பத்தாருக்கு உத்தரவு அளித்துள்ளார்கள். 11.02.1987க்கு பிறகு இப்பவும் வரும் வியவருஷம் நாள் பார்ப்பதற்கு உண்டான ஆயத்தங்களை செய்து வருகிறோம். இது தொடர்பான பல்வேறு திருப்பணிகள் செய்ய வேண்டியுள்ளது. இந்த வைபவங்களில் மெய்யன்பர்கள் எல்லோரும் பங்கு பெற வேண்டும் என ஆசைப்படுகிறோம். ஆதலால் தாங்களும் தங்களைச் சார்ந்தவர்களும் மேற்படி சிதம்பரம் ஸம்பரோக்ஷண மஹா கும்பாபிஷேக வைபவங்களுக்கு பெரும் பங்கு கொண்டு தில்லைக்கூத்தனின் திருவருளைப்பெற வேணுமாய் அன்புடன் கேட்டுக்கொள்கிறேன்.

இப்படிக்கு,  
த.மா.தியாகப்பா தீக்ஷிதர்

இந்த கும்பாபிஷேகத்திற்கு பணம் அனுப்ப விரும்புபவர்கள் சிவசியாகம் அருள்விகு முத்துசுமரி அம்மன் கோவில் (180 Upper Tooting Road, Tooting) க்கு காசோலை அனுப்பி அந்நாள் பற்றாக்கிடம் பெற்றுக் கொள்ளலாம். கோவிலுக்கு இந்தப் பணம் சேர்ப்பதற்குப் பணம் சேர்ப்பதற்குப் பணம்.

Chennai  
ARS Tours

London  
Euro Travels & Tours Ltd

இணைந்து நடத்தும்

## ஆன்மீகச் சுற்றுலா

ரிஷிகேஷ் 5 நாள் சுற்றுலா

இலண்டன் - டெல்லி விமானம்

டெல்லி - ரிஷிகேஷ்

டிக்கெட், தங்குமிடம் வசதி சாப்பாடு உட்பட £750 மட்டும்

ஒவ்வொரு மாதத்தின் மூன்றாவது வியாழக்கிழமையும் சீரடி சாய்பாபாவை தரிசிக்க ஏற்பாடு செய்யப்படுகிறது.

ஒவ்வொரு செவ்வாயும் பிரிட்டிஷ் ஏர்வேஸில் சென்னை அடைதல், புதன் கிழமை Pune அடைதல் A/c Car மூலமாக Shirdi அடைதல் (4 மணி நேர பயணம்) வியாழக்கிழமை சாய்பாபாவை தரிசிக்க ஏற்பாடு செய்யப்படுகிறது. வெள்ளிக்கிழமை சென்னை, சனிக்கிழமை இலண்டன்

டிக்கெட், தங்குமிடம் வசதி, சாப்பாடு உட்பட £750 மட்டும்

சிதம்பரம் ஆனந்தத்தரத் தேர்த்திருவிழா பார்ப்பதற்கு  
July 2ஆம் திகதி விசேட பயணம்.

5 நாட்கள் மட்டும் £700 சகல செலவும் உட்பட

111B - Loampit Vale, Lewisham, London SE13  
Tel: 020 8465 9666 / Fax: 020 8465 9888



# பிரித்தானிய சைவத்திருக்கோவில் ஒன்றியத்தின் 9வது சைவமகாநாடு

மங்களமாய் சைவமும் மருவிடும் தீந்தமிழும்  
சங்கமமாகியே சான்றுதரு நல்மகா நாடாம்  
இங்கிலாந்துப்பதி திருக்கோவில் ஒன்றியம் தந்திடும்  
பங்கயப்பணியிது பரிபூரண மாகியே வாழிவாழி

எமது சைவபாரம்பரியம், மொழி, கலாச்சாரம் என்பன எம் இளைய சமூகத்தின் முன்னிலையில் விரிவாகி வெளிக்கொண்டு வரவேண்டி சைவத்திருக்கோவில் ஒன்றியம் ஒவ்வொரு வருடமும் "சைவமகாநாடு" நடாத்தி, நம் தமிழ்ச் சமூகம் விழிப்புற செயற்பட்டு வருகின்றது. அந்த வகையில் 9ம் வருட சைவமகாநாடு 15-07-06 சனிக்கிழமை ஈலிங் களக் துர்க்கை அம்மன் ஆலயத்திலும் 16-07-06 ஞாயிற்றுக்கிழமை லண்டன் சிவன் கோவிலிலும் நடைபெற இருப்பதால், அனைத்து சைவத்தமிழ் சமூகமும் திரண்டு வந்து சிறப்பிக்கும் வண்ணம் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

காலை 9.00 மணி தொடக்கம் இரவு 8.30 மணி வரை மகாநாடு நடைபெறும்.

15-07-06 சனி முதல் நாள்  
ஈலிங் களத்துர்க்கை அம்மன் ஆலயம்  
5, Chapel Road,  
Ealing, London W13 9AF  
Tel: 020 8810 0835  
கூடுபொருள்:  
"சைவமும் திருமுறைகளும்"

16-07-06 ஞாயிறு இரண்டாம் நாள்  
லண்டன் சிவன் கோவில் சிவன்  
நிலைய மண்டபம்  
4a, Clarendon Rise,  
Lewisham, London SE13 5ES  
Tel: 020 8318 9844  
கூடுபொருள்: "திருமந்திரம்"

மேலதிக விபரங்களுக்கு

R.கணேசராசா  
தலைவர்  
07737 482 773

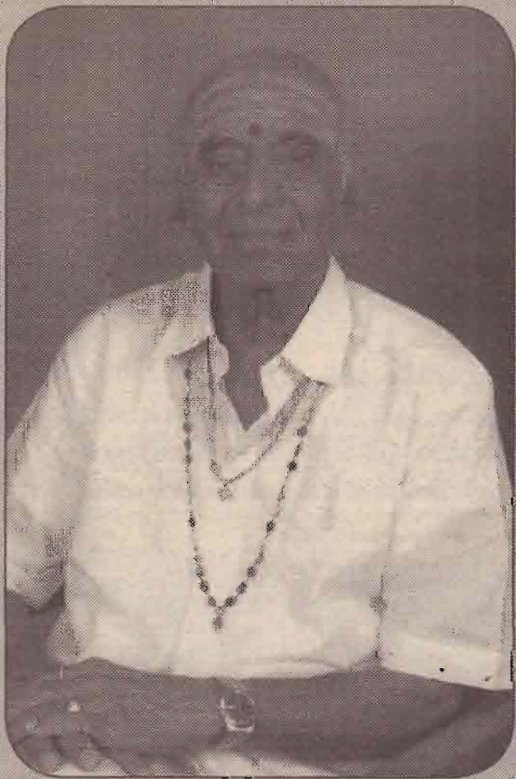
K.V.கணேசமூர்த்தி  
செயலாளர்  
07956 354 075

K.ரங்கநாதன்  
பொருளாளர்  
020 8998 1703

இம்முறை மகாநாட்டில் கலந்து சிறப்பிக்கவுள்ள சைவப் பெரியார்கள் பேச்சாளர்கள் இந்திய, இலங்கை நாட்டின் முதன்மை பட்டியலில் உள்ள ஆன்றோர்களாவர். தனது 81வது அகவையிலும் கம்பீரமாக சொற்பொழிவாற்றும் ஆன்மீகத் துறவி பேரார் ஆதீனம் : தவத்திரு சாந்தலிங்க இராமசாமி அடிகளார் [கோவை, தமிழ்நாடு], இலங்கை மக்களின் மனங்களில் என்றும் நிலைத்து நிற்கும் குன்றக்குடி ஆதீன அடிகளின் சீடர் தற்போதைய ஆதீனமுதல்வர்: திருவன்னாமலை ஆதீனம் குன்றக்குடி தெய்வ சிகாமணி பொன்னம்பலம் அடிகளார் [தமிழ்நாடு], ஆகிய ஆதீன முதல் வர்களுடன் சிறந்த சிந்தனையாளரும் சைவ சித்தாந்த வித்துவான்: திரு.M.சிவச்சந்திரன் [தமிழ்நாடு] அவர்களும், ஈழத்திலே இன்று மிகப் பிரபல்யமாக ஆன்மீக பேச்சுக்களில் தனது தனித்துவ முத்திரை பதித்துவரும் இன்சொல் வாரிதி: திரு.K.பாலசுந்தரன் [யாழ்ப்பாணம், இலங்கை] அவர்களும், பன்னிசை மூலம் சிறப்பு சொற்பொழிவு தருகின்ற கிருபானந்த வாரியாரின் சீடர் செஞ்சொற் செல்வன்: திரு.N.சிவசுந்தரன் மூர்த்தி [யாழ்ப்பாணம், இலங்கை] அவர்களும், சிறந்த சிந்தனையாளரும் எழுத்தாளரும் ஆன்மீக பேச்சாளருமாகிய சேக்கிழார் அடிப்பொடி: திரு.T.N.ராமச்சந்திரன் [தமிழ்நாடு] அவர்களும், இளைப்பாறிய நீதிபதி திரு.S.மோகன் அவர்களும் இம்முறை சிறப்பு சொற்பொழிவு வழங்க இருக்கிறார்கள். அத்தோடு வழமை ஆண்டுகள் போல் இளம் சிறார்கள், இலண்டன் பேச்சாளர்கள், அறிஞர்கள், இளைஞர்கள், பெண்கள் கலந்து சிறப்பிக்கும் சொற்பொழிவு, கலந்துரையாடல் என்பன சிறப்பாக நடைபெறவிருக்கின்றது. இதற்கான ஏற்பாடுகளை ஒன்றியச் செயலாளர் திரு.K.V.கணேசமூர்த்தி மேற்கொண்டு வருகின்றார். அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றார்கள் சைவ திருக்கோவில் ஒன்றிய நிர்வாக சபையினர்.

நமது சைவத்தமிழ் பாரம்பரியத்தை பேணி அனைவரும் வருக!

## கர்நாடக இசையுலகில் ஒரு யுகபுருஷர் தமிழர் தகவல் ஆதாரம் ஸிப்பம் வழங்கும்



மணக்கால் S.ரங்கராஜன் பாட்டு  
திருமதி. பத்மா ரங்கராஜன்  
உடன் பாடுகிறார்

பக்கவாதியாவர்கள்

A.G.A.ஞானசுந்தரம் - வயலின்  
மணக்கால் R.பூராம் - யிருதங்கம்  
R.N.பிரகாஷ் - கடம்  
K.சிதம்பரநாதன் - மோர்சிங்

நம்முடைய இசையும் நடனமும் நமது அரும் பொக்கிஷங்கள். அந்த உணர்வை கர்நாடக இசையில் நம்மனங்களில் மிக எளிதாகத் தோற்றுவிக்க வல்லதோர் அபூர்வ கலைஞர் மணக்கால் S.ரங்கராஜன்.

கலைமாமணி மணக்கால் ரங்கராஜன்

மிகப்புகழ் வாய்ந்த சங்கீதப் பரம்பரையில் பிறந்து, சங்கீத வித்வான்களில் முதல்வராகத் திகழும் மணக்கால் ரங்கராஜன் இன்றைய முன்னோடிகள் என்று கருதப்படும் வித்வான்களுக்கும் முன்னோடியாகத் திகழுகிற ஒரு நேற்றைய காலக் கலைஞர். ராக ஆலாபனையில் விஸ்தாரத்திற்கும், எந்த வித மழுப்புமில்லாத தெளிவான பிருகாவிற்கும், மூன்று ஸ்தாயிகளிலும் சஞ்சாரம் பண்ணுவதற்கும், நிரவல் மற்றும் கல்பனை ஸ்வரம் பாடும்போது கடினமான தாள நடைப் பிரமாணங்களைக் கையாள்வதிலும் மிகப் பெயர்பெற்ற மணக்கால் ரங்கராஜன், புது ராகங்களையும் உருப்படுத்தியும் கச்சேரிகளில் அறிமுகப்படுத்துவதில் நிபுணர். கர்நாடக சங்கீதத்தில் மனிதத்திறனின் எல்லைகளை யெல்லாம் தாண்டும் வகையில் இவரின் நேற்றையகாலக் கச்சேரிகள் அமைந்திருந்து, இன்றைய வரையிலும் வித்வான்களின் வித்வானாக அவர் திகழுகிறார்.

24.06.2006

சனிக்கிழமை மாலை 6.00 மணி

இடம்:

லண்டன் சிவன் கோவில் கலையரங்கம்  
4A Clarendon Rise  
Lewisham, London SE13

09.07.2006

ஞாயிற்றுக்கிழமை மாலை 6.00 மணி

இடம்:

சிவயோகம் கலையரங்கம்  
அருள்மிகு இலண்டன் முத்துமாரி அம்மன்  
திருக்கோயில்  
180 - 186 Upper Tooting Road  
Tooting, London SW17

அனுமதி:

ஒரு நிகழ்வுக்கு 10.00 பவுன்  
இரு நிகழ்வுகளுக்கும் 15.00 பவுன்

தொடர்புகளுக்காக:

தமிழர் தகவல்: 0208 4802 836  
விம்பம்: 07956 490 694 / 07964 136 160  
இ-பத்மநாப ஐயர்: 0208 472 8323



(சென்ற வாரத் தொடர்ச்சி)

## இளைஞன் (நடுவர்)

'பெற்றோருக்கும், பிள்ளைகளுக்கும் இடையில் தோன்றி விரிவடைந்துவரும் இடைவெளிக்குக் காரணம் பெற்றோரே' என உறுதிபட எடுத்துக் கூறிச் சென்றார் 'பெற்றோரே' அணித் 'தல' தல அவர்கள்.

தனது 'தல' யை உருட்டிய எதிரணித் 'தல' சாத்திரியின் 'தல'ப்புரை வாதத்தை பார்த்து ரசித்ததாக குறிப்பிட்ட 'தல' அவர்கள் அவரை தனது அணியினர் கவனித்துக் கொள்ள காத்திருப்பதாகக் கூறி நேரடியாக விடயத்துக்குள் நுழைந்தார். ('பிள்ளைகளே' அணித் தலைவர் சாத்திரியினர் 'பாதுகாப்பு வலயம்' ஒன்றை ஏற்படுத்திக் கொள்வது நல்லதே?')

இளையவர்களை அதாவது பிள்ளைகளை முகம் பார்க்கும் கண்ணாடியெனக் குறிப்பிட்டுள்ளார்.

பிள்ளைகளிடம் அன்பைக் காட்டி அன்பைப் பெறவேண்டும் - அரவணைப்பைக் காட்டி அரவணைப்பைப் பெறவேண்டும் என்று பெற்றோரைச் சாடினார். (பார்ப்போம் - தல விரைவில் பெற்றோர் நிலையை அடைந்ததும் எதைக் காட்டி எதைப் பெறுகிறார் என்று)

அன்பு, அரவணைப்பு என்கிற சர்ப்பு சக்தியால் பெற்றோர் தான்பிள்ளைகளைச் சர்த்து வைத்திருக்க வேண்டும். அவர்கள் அந்த சர்ப்பு சக்தியை வெளிப்படுத்த தவறும்போது பிள்ளைகள் விலகிப் போகிறார்கள் - இடைவெளி உருவாகிறது - என சிறப்பாக எடுத்து சொன்னார்.

அடுத்ததாக பிள்ளைகளிடம் அன்புசெலுத்து தல மட்டும் போதாது - அதனோடு புரிந்துணர்வும் இருக்க வேண்டும் என்றார். கால இடைவெளிகள் சிந்தனை வேறுபாட்டை உருவாக்குவது என்பது இயல்பு - அதனை உணர்ந்து பெற்றவர்கள் செயற்படுவதை விடுத்து - பிள்ளைகள் மீது தமது சிந்தனைகளையும், விருப்பங்களையும் திணிக்க வெளிக்கிடும் போது - பெற்றவருக்கும் பிள்ளைகளுக்கும் மிடையில் பெரிய ஒட்டை விழுகிறது என்பதை தெளிவாக சொன்னார்.

பெற்றோர்கள் தமது ஆசைகளை, தமது கனவுகளை, தமது எண்ணங்களை எல்லாம் பிள்ளைகளுடாக நிறைவேற்றிப் பார்க்க நினைக்கிறார்கள் - முனைகிறார்கள். பிள்ளைகளின் தனித்துவத்தை, அவர்களின் ஆசைகளை மதிக்கத் தவறிவிடுகிறார்கள் - இதனால் பிள்ளைகள் பெற்றவரிடம் இருந்து அன்னியப் படுத்தப்படுகிறார்கள் என்று கொந்தளிப்புடன் சொன்னார்.

அளவுக்கதிகமான கண்டிப்பு விரிசலை உண்டுபண்ணும்பென்றார்.

பேசித் தீர்க்க வேண்டிய விடயங்களுையெல்லாம் பெருசாக்கி பிள்ளைகளிடம் 'வேறுபடையுடன் பண்ணுகிறார்கள்' என்றார்.

சரி அடுத்ததாக 'இடைவெளி உருவாகி விரிவடைவதற்கு காரணம் சூழலே' என்று வாதிட வந்திருக்கும் அணித் தலைவர் 'நிதர்சன்' அவர்களை கனமேடைக்கு அழைக்கிறோம். வருபவர் நிதர்சனங்களை முன்வைப்பார் என்று நம்புவோம்.

யாழ் களம் பெருமையுடன் வழங்கும்

ர சிகையின்...

# பட்டமன்றம்

பெற்றோர்களுக்கும் இளம் பிள்ளைகளுக்குமிடையே இடைவெளி ஒன்று உருவாகி சது கால வளர்ச்சியில் விரிவடைவதை உணர முடிகிறது. ஆகவே இந்த இடைவெளிக்கு காரணம் பெற்றோரா? பிள்ளைகளா? சூழலா?

நடுவர்  
இளைஞன்

பிள்ளைகள் அணி  
சாத்திரி  
(அணித்தலைவர்)  
ரமா  
சோழியன்  
நாரதர்

பெற்றோர் அணி  
தல  
(அணித்தலைவர்)  
கஜிந்தன்  
புயல்  
ஈஸ்வர்

சூழல் அணி  
நிதர்சன்  
(அணித்தலைவர்)  
சிநேகிதி  
சுடர்  
சாணக்கியன்

## புதியதோர் உலகம் செய்வோம்

நிதர்சன் (அணித் தலைவர்)

நெஞ்சத்தில் எமது சமுதாயத்தின் மீதான கோபத்தடனும்.. அதை சொல்லிட இடம் கிடைத்த மகிழ்வினாலும் என் உள்ளத்து உணர்வுகளை எடுத்துரைக்க வந்தேன்.

காலத்திற்கேற்ற கருத்து மிக்க பட்டமன்றம் ஒன்றில் கலந்து கொள்வதையிட்டு மகிழ்வடைகின்றேன். இன்று வந்த புலத்தில் என்றால் என்ன சொந்த நிலத்தில் என்றால் என்ன பெற்றோர் பிள்ளைகளுக்கு இடையே மிக பெரியதொரு இடைவெளி ஏற்பட்டுள்ளது. இதற்கு காரணம் யார்? ஏன் பிள்ளைகள் பெற்றோர் களிடமிருந்து தூரவிலகியிருக்கின்றனர்? அதற்கு பிள்ளைகளுக்கு இடையூறாக இருப்பவை எவை? சற்று ஆழமாக நாங்கள் சிந்திப்போமானால்... பிள்ளைகளை சரிவர புரிந்து கொள்ளாத, சமூகமும், பிள்ளைகள், பெற்றோர்கள் வாழுகின்ற சூழலுமே காரணம். புகலிடத்திலே நாம் வாழ்ந்து கொண்டிருக்கும் நாடுகளில் மிக மிக அதிகமான கருத்து வேறுபாடுகள் ஏற்பட்டுள்ளமைக்கு காரணத்தை முதலில் பார்ப்போம். அதற்கு பிரதான காரணம் வித்தியாசமான சூழல். நாம் இப்போது வாழ்ந்து கொண்டிருக்கும் சூழல். எம் பெற்றோர்கள் வாழ்ந்த சூழல் முற்றும் முழுதாக வித்தியாசமான, தமிழ் சமூகத்துடன் ஒன்றித்து போயிருந்த சூழல். ஆனால் நாம் வாழும் புகலிடமோ, பல்லின சமூகங்கள் நிறைந்த ஒரு பல கலாச்சார சூழலாகும். இந்த சூழலில் பெற்றோர் நினைப்பது போல தமிழ் கலாச்சாரத்தை மட்டும் மனதில் வைத்து வழி முடியுமா? பெற்றோர் ஒன்றை சொல்லி விட்டு நாம் அங்கு அப்படியா இருந்தோம் அல்லது நாம் படிக்கும் போது அப்படியா செய்தோம் என்று கேட்கும் நிலையில் பிள்ளை என்ன செய்ய முடியும்? அந்த காலத்திற்கும் அந்த

சூழலுக்குமிடையே இருக்கும் வித்தியாசத்தை புரிந்து கொள்ள இந்த சமூகம் தயாராய் இல்லை.

பெற்றோர்கள் தமது ஆசைகளை,

தமது கனவுகளை, தமது

எண்ணங்களை எல்லாம்

பிள்ளைகளுடாக நிறைவேற்றிப்

பார்க்க நினைக்கிறார்கள் - முனைகிற

ார்கள். பிள்ளைகளின் தனித்துவத்தை,

அவர்களின் ஆசைகளை மதிக்கத்

தவறிவிடுகிறார்கள்

இதனால் பிள்ளைக்கும் பெற்றோருக்குமிடையே என்ன புரிந்துணர்வா வரும்? கலாச்சாரத்தின் படி பிள்ளை வாழ முடியாத சூழலை எமது தமிழ் சமூகம் புரிந்து கொள்ளாததால் பெற்றோருக்கும் பிள்ளைக்குமிடையே வாக்குவாதம் ஏற்படுகின்றது. அந்த வாக்குவாதம் முற்றி தாய்நாட்டில் இருப்பதாய் நினைத்து கொண்டிருக்கும் பெற்றவர்கள் பிள்ளையை அடிக்கும் போது பிள்ளையே இந்த நாட்டு சூழலில் வாழ்ந்து பழகிய பிள்ளை இந்த கட்டுப்பாடுகள், மிரட்டல்கள், பேச்சுக்களை பொறுக்க முடியாமல் வீட்டை விட்டு வெளியேற வேண்டி ஏற்படுகின்றது. ஆனாலும் இந்த சூழல் மீண்டும் அவனும் பெற்றோரும் இணைய விடாமல் செய்கின்றது. பிள்ளையிடம் ஒன்றையும் பிள்ளையைப் பற்றி பெற்றோரிடம் ஒன்றையும் வம்பு முட்டி விடுகின்றது இந்த சூழல். அடுத்து இந்த சமுதாயம் காதலை எதிரியாகவே பார்க்கும்

காலம் இன்னும் மாறவில்லை எனலாம். அப்படியான சூழலில் பெற்றோருக்கு பிள்ளையின் காதல் சரியென்பட்டாலும் இந்த பாழாய் போன சமூகம் பல கட்டு கதைகளை கட்டி அவர்களுக்கும் பிள்ளைக்குமிடையே பிரச்சினையை உருவாக்கிவிடும். இப்படியான சூழலை உருவாக்குவது யார்? இந்த சூழல் தானே!

இங்கே வாழும் எமக்கு தமிழ் நண்பர்களை விட வேற்று நாட்டு நண்பர்களை அதிகம் எனலாம். அப்படியிருக்கையில் நாம் எமது வழியில் இருக்க முடியாது சிலவற்றில் விட்டு கொடுத்து ஒரு புதிய கலாச்சார சூழலை நாம் ஏற்படுத்த வேண்டும். அதாவது எமது கலாச்சாரங்களை கைவிடாது அதே நேரம் மற்றவர்களது கலாச்சாரங்களில் உள்ள நல்லவற்றை உள்ளெடுத்து எமது கலாச்சாரத்திலுள்ள தீயவற்றை வெளியே விலத்தி விட்டு மற்றைய சமூகங்களுடன் ஒன்றித்து வாழ நாம் பழகவேண்டும். பிள்ளைகளைப் பொறுத்தவரை அவர்கள் அப்படி செய்ய முனைகையில் பெற்றோர்கள் சமூகத்தையும் கலாச்சாரத்தையும் காட்டி அண்களது விருப்பங்களுக்கு முழுக்கு போட்டு விடுகின்றனர். இதனால் என்ன நடக்கும்? அத்தோடு மற்றைய நாட்டு நண்பர்களைப் பழகும் போது பிள்ளைகள் அவர்களைப் போலவே வாழப் பழகுவார்கள். ஒரு சென்னையினத்து இளைஞன் சொன்னான் 'நீ எதுக்கு வேலைக்கு போறாய், அதையேன் உன் பெற்றோரிடம் கொடுக்கிறாய்' என்று கேட்டான் அதே போல ஒரு விருந்துபசாரத்துக்கு அழைத்தான் அதற்கு நான் சொன்னேன் 'அப்பா அம்மாட்டை கேட்கணும் என்று' அதைக்கு அவன் சிரித்தான். இப்படி நாம் வாழும் சூழல் எம்மை மாற்றும் போது பெற்றோருடன் நாம் ஒன்றாக குதூகலிக்கலா தோன்றும்?

பக்கத்து விட்டில் இருப்பவனை யார் என்று தெரியாமல் வாழும் இந்த புகலிட வரழ்வில் ஒற்றுமையும் விட்டுக்கொடுக்கும் மனப்பான்மையும் எப்படி வரும்! எம்மை சுற்றி என்ன நடக்கிறது என்று தெரியாமல் நின்று பேச நிமிடங்கள் இன்றி உழைத்து கொண்டிருக்கும் இந்த சூழலில் என்ன நடக்கும்? மற்றவனை போலவே வாழ வேண்டும் மற்றவனை போலவே இவனும் வைத்தியராக வேண்டும் என்று தங்கள் ஆசைகளை பிள்ளைகள் மீது பெற்றோர் திணிப்பதற்கும், அந்த மாணவன் போல் உடையணிய வேண்டும், அவன் படிக்கும் பாடமெல்லாம் படிக்க வேண்டும் என்று பெற்றோரை ஆக்கிவைப்பதற்கும் பிள்ளைகளை உருவாக்கியது யார்? இந்த சமுதாயம் தானே! இந்த சூழல் தானே! உலக மயமாக்கலில் எல்லாம் இயந்திர மயமாக இருக்கும் போது, பிள்ளைகளைப் பதற்கும் இயந்திரமான கணினியே நட்பாகின்ற காலத்தில் பிள்ளைகள் மனதில் என்ன தோன்றும். இந்த உலக மயமாதலால் குடும்பங்களில் பிள்ளைக்கும் பெற்றோருக்கும் எப்படி சண்டை வருகின்றது என்று கேட்கும் பலர் அச் சண்டைகளுக்கு என்ன காரணம் என்றால் வாய் மூடி மௌனிகளாக இருக்கின்றனர். இந்த உலக மயமாக்கல் அனைவரையும் ஒரு பரபரப்பான சூழலில் வைத்துள்ளது. யாரோ சொன்னது தான் சூப்பகத்துக்கு வருகின்றது. சூரிய ஒளியில் பிள்ளையின் முகம் பார்த்த காலங்கள்

தொடர்ச்சி 28ம் பக்கம்



**AA Accountant**  
Registered as SIVAK ACCOUNTANCY LTD

We provide an excellent and friendly service for Sole Traders, Partnerships & Small Companies, including Rental & other Income from Investments

ஆற்றலாகவும், வெற்றிகரமாகவும் நிறுவனங்கள் தங்கள் வணிகத்தை ஒழுங்கு செய்யவும் நிறுவனங்களும் நாங்கள் உதவுவோம். இலவச ஆலோசனையுடன்!

Also, Commercial Mortgages for Freehold & Long Leasehold.  
Commercial Loans for Leasehold Business  
Re-financing your Existing Commercial Mortgages and Loans  
at a Very Low Rate of Interest with Leading High Street Banks.  
Mortgages on Residential and Investment Properties & Personal Loans Arranged.

Business Start up and Advice  
VAT & Payroll Preparation  
Accounts and Book Keeping  
Personal & Corporate Tax  
Business Plans & Cash Flow  
Rental and Other Investment Accountants

Please contact Siva on **07900 687 463**  
Tel. **020 8206 2120**  
Fax: **020 8206 2120**  
Email: **sivakan@tiscali.co.uk**  
227 Preston Road, Wembley, Middlesex HA9 8NF



27ம் பக்கத் தொடர்ச்சி

போய் மின்னொளியிலே பிள்ளையின் முகம் பார்க்கும் காலத்தில் நாம் வாழுகின்றோம்? இதிலிருந்து நாம் என்ன அறிய முடிகின்றது? பிள்ளைகளை இரவிலே தான் பெற்றோர் சந்திக்கின்றனர் மற்ற நேரமெல்லாம் உழைப்பின் நிமித்தம் அவர்கள் வீட்டுக்கு வெளியிலே நிற்கின்றனர். இது ஏதனால் இந்த உலக மயமாக்கலால் தான். இப்படியே ஏற்படும் இடைவெளி எங்கே முடிகிறது கூட்டுக்கும்பத்திலா?

அடுத்து எமது யுத்த சூழலை நாம் எடுத்துக் கொண்டால் இவற்றால் பாதிப்படைந்தது தாயகத்தில் இருக்கும் எங்கள் சமுதாயமே! தினம் தினம் யுத்தத்தினால் இடம் பெயர்வுகளாலும், உயிர் இழப்புக்களாலும் வறுமையாலும் வாடிய பிள்ளைகளது தேவைகளை பெற்றோர் நிறைவேற்ற முடியாமல் போனதற்கு எது காரணம்? அதனால் ஏற்பட்ட பெற்றோர் பிள்ளைகளுக்கிடையிலான நீண்ட இடைவெளியால் ஏற்பட்டது? இந்த யுத்த சூழலால் பிள்ளைகள் உயிரை காக்க பிறருடன் பிள்ளைகளை அனுப்பி விட்டு தனித்திருந்த பெற்றோருக்குமிடையே பிணக்கினை மூட்டியது யார்? இன்றைய காலத்தில் பெற்றோர் பிள்ளைகளிடையே முரண்பாடு வருவதற்கு முக்கிய காரணங்கள் என்ன? காதல், கல்வி, அளவுக்கதிகமான கட்டுப்பாடு, எதை செய்தாலும் குற்றம் கண்டுபிடிக்கும் தன்மை. இவை அனைத்துக்கும் காரணம் சூழல் இந்த சூழலுக்குள் இருப்பது வேறு எதுவுமல்ல எம்மை சுற்றி தினம் தினம் இருப்பவையே. காதலால் எப்படி இடைவெளி வருகிறது என்று பார்த்தால், காதல் என்பது இரு உள்ளங்களுக்கிடையே உள்ள உணர்வுகளின் சங்கமம் என்பார்கள். ஆனால் இந்த சமூகம் இந்த காதலர்கள் அதாவது பிள்ளைகளை வாழ விட்டதா? பள்ளியில் ஒன்றாக பழகினால், மாலை பிள்ளையின் வீட்டில் பத்தி வைப்பதற்கென்று ஒரு கூட்டமே இருக்கின்றது. ஆனால் அந்த பிள்ளை தனது காதலைப் பற்றி பெற்றோரிடம் சொல்ல முடியாமல் மனதுக்குள் அடக்கி வைக்கவும் இந்த சமூகமே காரணம் என்பதை

மறந்து விடுகின்றனர். இப்படி இவர்கள் பெற்றோரிடம் சொல்லும் போது பெற்றோருக்கு பிள்ளைகள் மீது நேசமா உருவாகும்? அதை விட இன்னொன்று பத்து பேர் கொண்ட குழுவில் இரு மாணவர்கள் புகை பிடித்தால் அதை பார்த்தவர்கள் என்ன சொல்லுவார்கள், அதில் நின்ற பத்து பேரும் புகை பிடிப்பதாய் பத்து பேரின் வீட்டிலும் அதற்கு மேலாய் உள் எல்லாம் சொல்லி திரிவார்கள். இதை கேட்ட பெற்றோருக்கு பிள்ளை மேல் அன்பா வரும்? குற்றம் செய்யாமல் தண்டனை கிடைக்கும் போது பெற்றோர் மீது பிள்ளைக்கு பாச பிணைப்பா வரும்?

**பிள்ளைகளை இரவிலே தான் பெற்றோர்**

**சந்திக்கின்றனர் மற்ற நேரமெல்லாம்**

**உழைப்பின் நிமித்தம் அவர்கள் வீட்டுக்கு**

**வெளியிலே நிற்கின்றனர்.**

இந்த சமூகத்துக்கு பயந்த பெற்றோர் தங்கள் பிள்ளைகள் மீது அளவுக்கதிகமான கட்டுப்பாடுகளை விதிக்க முற்படுகின்றனர். எந்த இளைஞனுக்குதான் கட்டுப்பாடுகளுக்குள் வாழ பிடிக்கும்? எனவே இங்கே உரசல்கள் ஏற்படுகின்றது. இந்த உரசல்களால், அவன் எதை செய்தாலும் குற்றம் கண்டு பிடிக்கும் இந்த சமுதாயம், இதனால் பிள்ளை மீது வெறுப்பு ஏற்படுகின்றது. இது ஏதனால்? இந்த சமுதாயத்தின் தவறான கண்ணோட்டத்தால் தானே? பிரச்சினைகள் எங்கள் சமுதாயத்தின் மீது இருக்கும் போது பிள்ளைகள் மீதும் பெற்றோர் மீதும் வீணாக பழியை போடுவது மடமை என்பதை எதிரணியினர் ஏற்றுக் கொள்ள வேண்டும். அதை விடுத்து சும்மா வீம்புக்கு கதைப்பதில் அர்த்தமில்லை. அடுத்து நாம் பிள்ளை பராமரிப்பு நிலையங்களை பரப்பாமானால், இங்கே என்ன பழக்க வழக்கங்கள் உருவாகின்றது? வீட்டிலே ஒரு காலாச்சாரத்தை பழகும் பிள்ளை அங்கு ஒரு பல் கலாச்சார சூழலில் எதை பழகும். இங்கு குழந்தைகள் வீட்டிலிருப்பதை விட பராமரிப்பு நிலையங்களில் தான் அதிகம்

வளர்கின்றன. இந்த பரமரிப்பு நிலையம் என்கின்ற சூழல் பிள்ளைகளை பெற்றோரிடமிருந்து அன்னியப்படுத்தவே பயன்படுகின்றது. இந்த அன்னிய படுத்தலானது பிள்ளை வளரும் காலத்தில் பெரிய விரிசல்களாக மாறி மிக் பெரும் ஈடு செய்ய முடியாத இடைவெளியை ஏற்படுத்துகின்றது என்றால் அது மிகையாகாது. அதை விட பாடசாலையில் ஆசிரியர்களால் பிள்ளைகள் பெற்றோரிடமிருந்து பிரித்தெடுக்கப்படுகின்றார்கள். கையில் சின்ன காயம் இருக்கு மாயின் அப்பா அடிச்சாரா? அம்மா அடிச்சா வா? என்று கேட்டு கேட்டே நடக்காத விடயங்களை நடந்ததாக காவல் துறையில் சொல்லி பெற்றோரிடமிருந்து பிள்ளையை பிரிக்கின்றது இந்த புலம் பெயர் சூழல். ஒரு குழந்தை தவறி கீழே விழுமாக இருந்தால் உடனடியாக எந்த கருத்துக்களையும் பெற்றோரிடமிருந்து எதிர்பார்க்காமல் பிள்ளையை எடுத்து கொள்ளும் அதாவது நாகரீக வாத்தத்தில் அவை சட்டத்தினால் பாதுகாப்பதற்காக மீட்கப் படுகின்றனர். இப்படி எங்கள் சூழல் இருக்கையில் என்ன நடக்கும்? பிள்ளைக்கும் பெற்றோருக்கும் இடையே கொஞ்சல் குலாவலா நடக்கும்?

எனவே நடுவர் அவர்களே! இதே சூழல் உங்களையும் பாதித்திருக்கலாம். இங்கிருக்கும் அனைவரையும் பாதித்திருக்கலாம். முதலில் உன்னை திருத்து என்று சொல்ல பலர் எத்தனிக்கின்றனர் புரிகின்றது. ஆனால் இங்கே என் சமூகம் மாற வேண்டும் இல்லையேல் அது வரையில் பிள்ளைகளுக்கும் பெற்றோருக்கு இடையே இருக்கும் நீண்டதொரு இடைவெளி பெருகிக் கொண்டே போகும் தவிர அவை சுருங்கி சின்னதாக போவதில்லை. நான் சொல்லி முடித்தவைகொஞ்சம்.. என் தோழர்கள் சொல்ல இருப்பது அதிகம்.. சூழலால் பெற்றோர் பிள்ளைகளுக்கிடையே பிரச்சினைகள் ஏற்பட்டு அது ஒரு பெரிய இடைவெளியை ஏற்படுத்தி விட்டது என்று மீண்டும் ஆணித்தரமாக கூறி விடைபெறுகின்றேன்.

நன்றி, வணக்கம்.

தொடரும்.

## இன்றைய தத்துவம்

என்னதான் பெரிய வீரனா இருந்தாலும், வெயில் அடிச்சா, திருப்பி அடிக்க முடியாது.

உங்கள் உடம்பில் கோடிக்கணக்கான செல்கள் இருந்தாலும், ஒரு செல்லில் கூட எலிம் காட்டி போட்டு பேச முடியாது.

ஒடுற எலி வாலை புடிச்சா

நீ 'கிங்கு

ஆனா..

தூங்குற புலி வாலை மிதிச்சா

உனக்கு சங்கு.

பாக்கு மரத்துல பாக்கு இருக்கும்,

தேக்கு மரத்துல தேக்கு இருக்கும்,

ஆனா பன மரத்துல பனம் இருக்காது..

சைக்கிளிலே போனா சைக்கிளிங், டிரெயினிலே போனா டிரெயினிங்கா?

என்ன தான் ஏரோப்ளேன் மேல பறந்தாலும்..

பெட்ரோல் போட கீழ்தான் வரணும்.

மெக்கானிகல் எஞ்ஜினியர் மெக்கானிக் ஆகலாம் ஆனா சாஃப்ட்வேர் எஞ்ஜினியர் சாஃப்ட்வேர் ஆக முடியாது..

கண்ணாடி ஓடஞ்சா ஓட்டவைக்க முடியாது

ஆனா, முட்டை ஓடஞ்சாதான் ஆம்லெட் போட முடியும்

# Kerala Ayurvedic Health Clinic

Free Consultation | Authentic and effective Kerala ayurvedic treatments

Qualified and registered Ayurvedic Physicians | Affordable Prices

**Call 020 8902 1104 or 020 8902 1707**

உங்கள் நோய்க்கு ஏற்ப அனுபவம் மிக்க பிரத்தியேக ஆலோசனைகளுக்கும், மருத்துவ சிகிச்சைக்கும் கேரளா ஆயுர்வேத மூலிகை மருத்துவரை நாடுங்கள்

Massage therapies by experienced and highly skilled therapists  
Treatment is designed around your individual health needs  
Only natural herbal medicines are used  
No side effects at all  
Wide range of therapies

- ✓ Frozen Shoulder
- ✓ Digestive Disorders
- ✓ High Blood Pressure
- ✓ Pulled Muscles
- ✓ High Cholesterol
- ✓ Trapped Nerve
- ✓ Paralytic Conditions

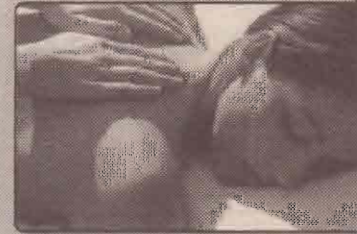
- ✓ Stress and Strain
- ✓ Back Pain
- ✓ Joint Pain
- ✓ Diabetes
- ✓ Migraine
- ✓ Stiffness
- ✓ Arthritis

**Open 7 Days a Week**

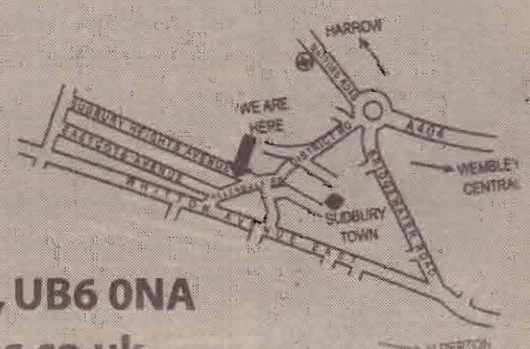
**1 Odeon Parade, Sudbury Heights Avenue, Greenford, Middlesex, UB6 0NA**

**5 mins walk from Sudbury Town - Piccadily Line**

**www.kahc.co.uk**

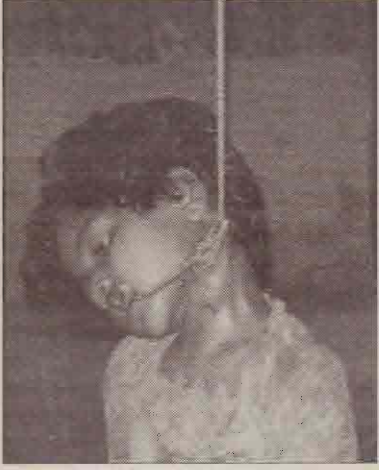


Male & Female Therapists available  
We can also speak in Hindi  
Tamil & Malayalam





## பெங்களூரு ஷாப்பிங் ஸ்பாஸ்ட் இரட்டை.



ஏதாவதியாத எம் பிள்ளைகளை அழக்கி நித்திரையிற் கொல்.

நிலத்திற் காலரசுத் தூக்கிலிடு.  
உரித்துச் சதையாக்கிப் பங்கிடு.  
உரிஞ்சிய இரத்தம் கலந்து கறியாக்கி  
எச்சமின்றி கவைத்துச் சாப்பிட்டு ஏப்பமிடு.

பிள்ளை பிள்ளைகளின் தாயைப்பிடி.  
அவள் கணவன் முன்னே கவுணைத்துக்கி  
பிணத்தைப் புணருதலுக்கு ஒப்பாக  
வெறி தீரும் வரையும் முயங்கு.  
முடிந்ததும் பாதியுயிர் போயிருக்கும்  
மீதியையும் வெளியேற்றி வீசிப்போ.

கணவனை மட்டும் ஏன் விடவேண்டும்?  
பிடித்து மடக்கி முறி.  
வந்தையின் வலியோலம் வெளியேறாதவாறு  
சோறளித்த உளியாலேயே தோண்டி  
கவரோரம் எறிந்து செல்.

ஏனென்று கேட்கமுடியுமா உன்னையெவரும்?  
உன் கனத்த சப்பாத்தின் கீழே கசங்குவது தானே  
எம் அடிமை ஜீவிதம்?

நேற்று நிலவெறித்த இரவில்  
உண்ணைப் பிடித்துலங்கிய உடற்பலி வடிந்திருக்கும்.  
எங்கள் நெஞ்சில் ஹோதுப்பறும் நெருப்புக்கு  
வடிவால் ஏது?

வெசாக் நாளில் மாடுரித்த ஒருவனுக்கு  
பத்தாண்டு ஒறுப்பளித்த பெளத்த பூமியே!  
என்ன தீர்ப்பு வழங்குவாய் இதற்கு?

நானை நாடாளுமன்றம் கூடும்போது  
கண்டனத் தீர்மானம் கொண்டு வருவர் சிலர்.  
செங்கோலேந்திய சேவகன் முன்னேவர்  
சபாநாயகர் சபைக்கு வருவர்  
வங்காளாலைக்கு மட்டும் பதில் வரமாட்டாது.

பணிஉறையும் தேசத்து குளிர் வலைச்சாரலுக்கு  
பேசலாம் வருகவென் அழைத்துச் சென்றவர்களுக்கும்  
வங்காளாலையின் வலிக்குரல் கேட்பருக்காது.

தங்கள் கதவுகளைச் சாத்தி  
காற்றின் வழிகளை அடைக்கும் ஒன்றியமும்  
இந்த உயிர் வதையைக் கணக்கிலெடுக்கப்  
போவதில்லை.  
எங்களை என்ன செய்யச் சொல்லுகின்றனர்  
எல்லோரும்?

கண்காணிக்க வந்துள்ள  
முன்னைய களமுனை அதிகாரிகளே!

பிணத்தின் முன்னே தொப்பி கழற்றவும்  
மணக்கும் பிணக்குழி தோண்டி எடுக்கவும்  
காய்ந்து கிடக்கும் கசங்கிய மலர்களை  
கணக்கிலெடுக்கவும் தானா  
நீங்கள் இங்கே காத்திருப்பது?

கதிர்காம அழகி "மன்னம்பெரி"யை  
தென்னிலங்கைப் பேய்கள் குதறியபோது  
எதிர்ப்புக்குரல் முதலில்  
எங்களிடம் இருந்துதான் வந்தது.

"சூரியகந்த" புதைகுழிகளை  
தோண்டியெடுத்து விசாரணையை தொடக்கு என்று  
முதற்குரல் இங்கிருந்துதான் எழுந்தது.

மனிதம் சாகாது கொஞ்சமாயினும் எஞ்சியிருக்கும்  
சிங்களத் தோழர்களே!  
தோழியரே!

பதிலுக்கு எதிர்பார்க்கின்றோம் உங்களிடமிருந்து  
ஒரு பதிலை.

தொடரும் எல்லாக் குற்றங்களுக்கும்  
இங்கொரு சித்திரபுத்திரன் கணக்கெழுதுகிறான்.

எழுதும் குறிப்பேடு நிறைந்து வழிகிறது  
குற்றங்களாக வங்காளை வரை.  
நூளை கைகட்டிக்கொண்டு  
தரும் சபாயிற் தலைகுனிந்து நிற்பீர்  
வழங்கும் தண்டனைகளுக்காக.

ஒன்று மட்டும் உறுதி

தீர்ப்பெழுதும் கணம் வரை  
உம்மைத் திருத்தவே முடியுமாது.

- புதுவை இரத்தினதுரை



## Grace அக்கா வீட்டு Kitchen . . .

கிரேஸ் அக்கா  
(ஒரு பேப்பருக்காக)

### புனிச்சாதம்

தேவையான பொருட்கள்

2 Cup பஸ்மதி அரிசி, 3 மெல்லிய  
நீளமான கத்தரி, புளி (எலுமிச்சை  
அளவு உருண்டை), உப்பு  
(அளவாக); 5 செத்தல் மிளகாய், 2  
பெரிய வெங்காயம், கறிவேப்பிலை,  
1 Cup கடலைப் பருப்பு, எண்ணெய்,  
2 மே.க.மிளகாய்த்தூள், ஏலம்,  
கராம்பு, கறுவா, 1 தே.க.கடுகு, 1  
தே.க.சீரகம்.

செய்முறை:

முதலில் கத்தரிக்காயை சிறிபுதுண்டு  
களாக வெட்டி மிளகாய்த்தூள்,  
உப்பு பிரட்டி பொன்னிறமாக பொரித்  
தெடுக்கவும். கடலைப் பருப்பையும்  
மொறுமொறுப்பாக பொரித்தெடுத்து  
ஒரு பக்கமாக வைக்கவும்.

அரிசியை குழைய விடாமல் வேக  
வைக்கவும். ஒரு பெரிய தாச்சியில்  
எண்ணெய் விட்டு வெங்காயத்தைப்  
போடவும். அத்துடன் செ.மிளகாய்,  
கறிவேப்பிலை, கடுகு, சீரகம்,  
போட்டுப் பொன்னிறமாக பொரிந்து  
வரும்போது மிளகாய்த்தூள்  
போட்டு பிரட்டி அதில் புனியைக்  
கரைத்துவிட்டு அளவாக உப்பு  
போட்டு கொதிக்க விடவும். நன்கு  
கொதித்து குழப்புப் பதமாக  
வரும்போது ஏலக்காய், கறுவா,  
கராம்பு சேர்த்து ஏற்கனவே சமைத்து  
வைத்திருக்கும் சோற்றைச் சேர்த்து  
கிளறவும். புளி கரைக்கும்போது  
சோற்றின் அளவிற்கேற்ப நீர்  
சேர்க்கவும். அடுப்பிலிருந்து இறக்கி  
கடலைப்பருப்பு, கத்தரிப் பொரியல்  
சேர்த்துக் கிளறி இறக்கிப் பரிமாற  
லாம். தூர இடங்களுக்கு பயணம்  
செய்யும்போது கட்டுச்சாதத்  
திற்கு மிகவும் உகந்தது. எந்தக்  
காலநிலையிலும் இலகுவில்  
பழுதாக்குது. அவ்வாறு விருப்பத்திற்  
கேற்ப புளி, உறைப்பு கூட்டிக் குறை  
க்கலாம்.

## விருந்தினர் வந்தால் . . .

புவனம் அக்கா  
(அடுப்படியிலிருந்து)

### சிக்கின் - 65

தேவையான பொருட்கள்

சிக்கின் வஸ்கள் - 12

தயிர் - 4 மே.கரண்டி

Tomato Puree - 2 மே.கரண்டி

மிளகாய்த்தூள் - 1 மே.கரண்டி

தேசிக்காய்ப்புளி - 1 மே.கரண்டி

கறிவேப்பிலை - 1 கைபிடி அளவு

பெ.வெங்காயம் - 2 பெரியது

உப்பு, தேவையான அளவு

Sunflower oil (சிக்கின்  
பொரிக்க), தேவையான அளவு  
நல்லெண்ணெய் (வெங்காயம்  
வதக்க)

செய்முறை:

1. சிக்கினை தோல் நீக்கி, சத்தம்  
செய்து கழுவி தண்ணீர் வடிய  
Kitchen Paper இல் வைக்கவும்.

2. தண்ணீர் வடிந்ததும் சிக்கின்  
கால்கள், தயிர், Tomato Puree,  
மிதூள், தே.புளி உப்பு எல்லாவற்  
றையும் சேர்த்து பிரட்டி மூடி 6  
மணித்தியாலம் ஊற விடவும்.

3. ஊறிய பின் ஒரு அகன்ற  
பாத்திரத்தில் அதை எடுத்து பரவி  
மூடி அளவான தீயில் வேக வைக்க  
வும். இடைக்கிடை தனித்தனி பக்குவ  
மாக பிரட்டி விடவேண்டும். நன்கு  
வெந்ததும் இறக்கி ஒரு Plate இல்  
ஆறவிடவும்.

4. ஆறிய பின் ஒரு கடாயில்  
எண்ணெய்விட்டு காய்ந்ததும் அரைப்  
பதத்திற்கு பொரித்து எடுத்து வைக்  
கவும். (Sun flower oil)

5. வேறு ஒரு அகன்ற பாத்திரத்தில்  
வெங்காயத்தை மெல்லியதாக நீள  
வாக்கில் வெட்டி சிறிது உப்பு சேர்த்து  
அதற்கு தேவையான நல்லெண்  
னெய் விட்டு மெல்லிய தீயில்  
வதங்க விடவும்.

6. அரைப்பதும் வதங்கியதும்  
பொரித்து வைத்த சிக்கின் கால்கள்,  
கறிவேப்பிலையையும் சேர்த்து மூடி  
திரும்ப மெல்லிய தீயில் வதங்கவிட  
வேண்டும். இடைக்கிடை பிரட்டிக்  
கொள்ள வேண்டும். வெங்காயம்  
முறுகலாக பொரியவிடக் கூடாது.  
பொன்னிறமாக வெங்காயம் வதங்கி  
வரும்போது இறக்கி விடலாம்.  
(இதுதான் சரியான பதம்)

7. இதில் விசேஷம் என்னவெனில்  
மூடி வதங்கி பொரிய விடுவது.

8. சூட்டுடன் உண்டால் இதன்  
கவையோ தனி கவை.

முக்கிய குறிப்பு: இது சமைப்பதற்கு  
மிகவும் பொறுமை அவசியம்.

கிழக்கு லண்டன் மாநகரில் முதலாவது தமிழ் சலூன்

# SELVA SALOON

Hair Cutting For Gents, Ladies & Children

உங்கள் எண்ணத்தில் எங்கள் கைவண்ணம் அதுதான்  
எமது சிகை அலங்காரம்

Beautician வேலைக்கு ஆள் தேவை

Selva: 07931 269 203 Bavani: 07951 354 162

1 Watson Avenue, off Burges Road  
Eastham, London E6 2BP

Bridal Makeup, Hair Styles & Facial  
Herbal Facial, Bleaching  
One Year Perming, Hair Straightening  
Hair Colouring, Hot Oil Massaging  
Dandruff Treatment  
Aromatherapy by Qualified Beautician



# என்னைத் தேடுது சாவு



என்னை உங்களுக்கு ஆரெண்டு தெரியாது. நான் ஒரு சின்னப்பிள்ளை. தமிழ்ச் சின்னப்பிள்ளை..

தமிழ்ச் சின்னப்பிள்ளையெண்டதை நான் அழுத்திச் சொல்ல வேண்டியிருக்கு.

ஏனென்றால் தமிழ் எண்ட படியாலைதான் நான் சாகப் போறனாம். ஆனா எனக்கு அது ஏனெண்டு விளங்கேல்லை. பள்ளிக்கூடத்தில் எனக்கு கணக்குப் பாடத்தை விட, விஞ்ஞான பாடத்தை விட தமிழ்ப் பாடம் நிறைய விருப்பம். இதனாலே ஏன் சாகப் போறன் என்றும் இதுக்காக என்னை எதுக்கு அவையன்

சாக்கொல்ல வேணும் என்றும் எனக்கு விளங்கேல்லை.

எனக்கு சாகிறதெண்டால் சரியான பயம். செத்தால் பேயா வந்து அலைவனாம்.

எனக்கு பேயெண்டாலும் சரியான பயம். ஆனால் அம்மா சொல்லுறா பேய்கள் தானாம் உந்தப் படங்களில் இருக்கிற மாதிரி மனிசரை கொல்லுமாம். அதோடே அம்மா இன்னொண்ண டையும் சொல்லுறா..

சாகிறதெண்டால் நான் இப்பவே செத்துப் போகவேணுமாம். ஏனென்றால் பொம்பிளைப் பிள்ளையா பிறந்த நான் பெரியாளா வளந்த பிறகு பேய் பிசாசுகள் என்னை கதறக் கதறக் கொல்லுமாம். ஆனா என்றை அம்மா நான் கவலைப் படக் கூடாது எண்ட படியாலை அம்மாவையும் அந்தப் பேய்கள் கொல்லும் எண்டதை சொல்லாமல் மறைச்சப் போட்டா.

எனக்கு ஒரு தம்பி இருக்கிறான். இன்னும் பள்ளிக்குடம் போகேல்லை. கதைக்கவும் மாட்டான். எண்டாலும் அவனும் தமிழன் தானே. அவனை மாதிரித்தான் ஒரு தம்பியை அம்மாக்கும் அப்பாக்கும் இடையில் படுத்திக் கொண்டிருந்தவனை நித்திரைப் பாயிலையே வைச்சு கொலை செய்து போட்டாங்கள்.

எனக்கு பயமாக் கிடக்கு. நானும் என்றை தம்பியும் அம்மாக்கும் அப்பாக்கும் இடையில் தான் படுக்கிறனாங்கள். என்ற கனவிலை யெல்லாம் என்ற தம்பி குடல் வெளியில் தெரிய தூக்கில் தொங்கிற மாதிரி வருகுது. அதை நான் அம்மாக்கு சொல்ல அம்மா என்னைக் கட்டிப் பிடிச்சு ஒவெண்டு கத்தி அழுகிறா. ஆனா தம்பி அதைப் பாத்துச் சிரிக்கிறான். அவனுக்கு ஒண்டும் விளங்கேல்லை.. இப்பிடித் தானே அம்மாக்கும் அப்பாக்கும் நடுவில் செத்துக் கிடக்கிற அந்தத் தம்பியும் சிரிச்சு விளையாடியிருப்பான். ஒரு வேளை சாகிற நேரத்திலும் ஒண்டும் விளங்காமல் சிரிச்சுக் கொண்டிருந்திருப்பானோ?

எனக்கு சிலது விளங்கிற மாதிரியும் சிலது விளங்காத மாதிரியும் ஒரே குழப்பமாக் கிடக்கு.

நான் பிறக்கேக்கை இங்கை சண்டை நடந்த தாம். ஆனால் தம்பி பிறக்கும் போது சண்டை இல்லை. அம்மா சொல்லுவா அவனைப் பாத்து நீ அதிஸ்டக்காரன் என்று. ஆனா செத்துப் போன இந்த தம்பி பிறக்கும் போதும் சண்டை இல்லாமல் தான் இருந்திருக்கும். அப்ப அவன் ஏன் அதிஸ்டக்காரனா இல்லை. ஒரு வேளை என்ற தம்பியும் அதிஸ்டக்காரனா இருந்து இப்படிச் செத்துப் போடுவானோ? எனக்கு கவலையாக் கிடக்கு.

இனக்கு ஆரிட்டை கேட்கிறது  
எண்டு தெரியேல்லை. எண்டாலும்  
கெஞ்சிக் கேக்கிறன்! எங்களுக்கு  
உயிர்ப் பிச்சை போடுறியுளா?..

எனக்கும் அவனுக்கும் சின்னச் சின்ன சண்டையள் வந்தாலும் அவனில் நான் நல்ல பாசம். கடவுளே அவன் இந்த மாதிரி செத்துப் போன கோலத்தில் இருக்கிறதை என்னாலே கண் கொண்டு பாக்கவே முடியாது.. எனக்கிப்ப அழுகையா வருது.. ஆனா.. தம்பி இப்பிடி செத்துப் போனால் கடைசியா நான் அவனைப் பாக்கத்தானே வேணும். என்றை தம்பியெல்லோ அவன்?

எனக்கு சாகிறதற்கு சரியான பயம்தான் என்பாலும் தம்பி சாகிறதெண்டால் என்னையும் சாக்கொல்லட்டும். ஒரு வேளை என்னப் போலத்தான் தூக்கில் தொங்கிற அக்காவும்கேட்டிருப்பானோ? அவனைப் பாக்க எனக்கு அழுகையா வருது. அவக்கு என்னை வயசு தானே இருக்கும்.

அவவுக்கும் தன்னை தம்பியில் நல்ல பாசம் வைச்சிருப்பா தானே என்னை மாதிரி!

எனக்கு வடிவாத் தெரியாது. ஆனா கேள்விப் பட்டனான். ஏதோ சில நாடுகளில் மிருகங்களை கொன்றால் கூட பொலிஸ் பிடிக்குமாம். நீதிமன்றம் எல்லாம் கொண்டு போவியெமாம்.

ஆனால் இங்கை நாங்கள் குடும்பம் குடும்பமாக் கொல்லப்படுறம். ஒருத்தரையும் பிடிச்சிற துமில்லை. ஏன் என்றும் கேக்கிறதில்லை.

சரி அந்த மிருகங்களாவது சந்தோசமா உயிரோடை வாழட்டும்

நான் ஒரு படம் பாத்தனான். இதில் அம்மாக்கும் அப்பாக்கும் நடுவில் செத்துக் கிடக்கிற தம்பியினர் படத்தைப் பிடிச்சுக் கொண்டு வெளிநாட்டில் - அது நல்ல வடிவான நாடு - ஒரு தங்கச்சி - அவ நல்ல வடிவான தங்கச்சி - இருந்தவ. அவ குளிர்சட்டையெல்லாம் போட்டு காலுக்கு சொக்ஸ் சப்பாத்து எல்லாம் போட்டிருந்தவ. அவவக்கும் என்ற வயசுதான் இருக்கும். அவ சந்தோசமா இருக்கிறது எனக்கும் சந்தோசமாத்தான் கிடக்கு. ஆனா நாளைக்கு செத்துப் போன என்றை படத்தையும் அவயள் தூக்கிப் பிடிப்பினமோ எண்டதை நினைக்க பயமாக் கிடக்கு.

அளவுக்கு மீறி ஆசைப்படக் கூடாது என்று அப்பா சொல்லுறவர். எண்டாலும் எனக்கு சொல்லாமல் இருக்க முடியேல்லை. அந்த வெளிநாட்டுத் தங்கச்சி மாதிரியே நானும் காலுக்கு சொக்ஸ் சப்பாத்து போட்டு நல்ல உடுப்புப் போட்டு பள்ளிக்கூடம் போக வேணும் என்று ஆசையாக் கிடக்கு. என்ன செய்ய எல்லாத்துக்கும் முதலில் உயிரோடை இருக்கத்தானே வேணும்..

எனக்கு இந்த இடத்தில் என்ன சொல்லுற தெண்டே தெரியேல்லை.. நான் உயிரோடை இருப்பனா எண்டது எனக்கு தெரியேல்லை. உங்களில் ஆருக்காவது தெரியுமா? நானும் தம்பியும் அம்மாவும் அப்பாவும் இன்னும் என்னைப் போல இருக்கிற எல்லாரும் உயிரோடை இருப்பமா?

எனக்கு ஆரிட்டை கேட்கிறது என்று தெரியேல்லை. எண்டாலும் கெஞ்சிக் கேக்கிறன்! எங்களுக்கு உயிர்ப் பிச்சை போடுறியுளா?.. தம்பிக்கு கதைக்க தெரியாது. அவனுக்காக நான் கெஞ்சிக் கேட்கிறன்.. எங்களை உயிரோடை வாழ விடுவியுளா?..

- கொழுனி

## “கானக்குயில் 2006”

லண்டனில் 14வது ஆண்டாக வெற்றிகரமாக  
மேடையேறுகிறது ஸ்ரீமதி யோகா தில்லைநாதனின்

## “கானக்குயில் 2006”

ஐங்கரன் International ஆதரவில், July மாதம் 1ம் திகதி சனிக்கிழமை மாலை 6 மணிக்கு Logan Hall, University of London, Russell Square, 20 Bedford way, London WC1 - ல் இடம் பெறுகின்றது.

பரிசுகள் வழங்கி கௌரவிப்போர்:  
Tharany Jewellery, Wilson Financial Services Ltd,  
Ambal Jewellers, Veelay Autos, Rathy Jewellers.  
A Lanka Travels, Mega Super stores, Rasam Gayathri silks



சிந்திராயா இசைக்குழுவினர்

• இசைவல்லுனர்களடங்கிய லண்டனில் பிரசித்தி பெற்ற “சித்திராயா” இசைக்குழுவினர் பின்னணி இசை வழங்குகிறார்கள்

• London Melodies, Rainbow இசைக்குழு ஆகியவற்றின் பிரதான பாடகரும் பன் தென்னிந்திய பின்னணிப் பாடகர்களுடன் இணைந்து லண்டனிலும் ஐரோப்பிய நாடுகளிலும் பாடிய விது ஆண்டின் கானக்குயில் ஸ்ரீமதி பாலசிங்கம் சிறப்புப் பாடகராகக் கலந்து கொள்கிறார்.



• உங்கள் வாக்குகளால் தெரிவு செய்யப்பட்ட

1994ம் ஆண்டின் கானக்குயில் தர்சினி சிவசுதன்  
1995ம் ஆண்டின் கானக்குயில் பாரதி ரமேஸ்குமார்  
1999ம் ஆண்டின் கானக்குயில் அபிரா ஜெயராட்னம்  
2000ம் ஆண்டின் கானக்குயில் ரீனா வின்சென்ட்  
2001ம் ஆண்டின் கானக்குயில் அன்ரனி யெஸ்கோ  
2005ம் ஆண்டின் கானக்குயில் இந்து பத்மபாஸ்கரன்  
2005ம் ஆண்டின் ஆண் கானக்குயில் யூட் தர்சன்  
ஆகியோர் கௌரவ பாடகர்களாக பாடுகின்றார்கள்.



• லண்டன் மாநகரில் சிறந்த ஒலியினை வழங்கும் Surya Sound ஒலி அமைப்பு வழங்குகிறார்கள்.  
• Video, Camera, Alcohol மனடபத்தினுள்ளே கொண்டு வர பாதுகாப்பு உத்தியோகத்தர் அனுமதி வழங்கமாட்டார்கள்.  
• நிகழ்ச்சி தவறாமல் மாலை 6 மணிக்கு ஆரம்பமாகும் என்பதால் 5.45க்கு உங்களை உங்கள் ஆசனங்களில் காண விரும்புகிறோம்.

உங்கள் வாக்குகளால் 2006ம் ஆண்டிற்குரிய கானக்குயில்களை தெரிவு செய்ய July மாதம் 1ம் திகதி சனிக்கிழமை மாலை 6 மணிக்கு முன்னதாக வாருங்கள்.

டிக்கெட் £10, £15 £5 (12 வயதிற்குட்பட்டவர்களுக்கு)

நிகழ்ச்சித் தொகுப்பு: S.R.Rajan, துணை சுதந்திரகரமார்

டிக்கெட் கிடைக்கும் இடங்கள்  
ஸ்ரீமதி யோகா தில்லைநாதன் 020 8390 5823 / 07956 133 528  
Eastham - Rasam Gayathri Silks 020 8552 6060  
Tooting - Ambal Jewellers 020 8672 9955  
Wembley - Tharany Jewellery 020 8902 6777  
Wembley - All in one Super Market, 537, High Road Wembley 020 8902 4560



# கோவில் உலா

அந்த நாட்கள் எவ்வளவு அழகானவை.

எண்ணங்களில் படிந்திருக்கும் தூசுகளை அந்த அழகான நாட்களைக் கொண்டுதான் துடைக்க வேண்டியிருக்கின்றது.

உடலெங்கும் நரை திரை பரவியபோதும், இடம் பெயரப் பசுமை இயல்பு

அந்த நாட்களில் தான் இருந்தது.

விபரங்கள் கொஞ்சமாய் விளங்கத் தொடங்கியிருந்த வயது. உடுகளுக்கு மேல் வாலிபம் தன் தொடக்கக் கோடுகளை இடத் தொடங்கியிருந்தது.

உள்ளும் புறமும் விடை தெரியாமல் இருந்த பல வினாக்களுக்குக் காலம் பதில் தர அழம்பித்திருந்தது. கால தூதுவர்களாய் எனக்குக் காட்சியும் விளக்கமும் தந்தவர்கள் பாடங்கள் பற்றிய அறிவைத் தவிர, ஏனைய விடயங்களில் அழகு அறிவு பெற்றிருந்த என் நண்பர்களே.

அழகு என உணரப்பட்டவை யாவும் காரண காரியங்கள் இல்லாமலேயே அதிகமாய் மனதை ஈர்க்கத் தொடங்கியிருந்தன.

வெள்ளிக்கிழமை விடுதி வாழ்வில் ஒரு உன்னதமான நாள்.

காலைப் பொழுதில், இரண்டரை மைல் தொலைவில் இருக்கும் கோவிலுக்கு சென்று திரும்பும் நாள்.

இளவயதுப் பருவத்தில் இந்தக் கோயில் உலா பெரும் மகிழ்ச்சிக் குரியதாக இருந்ததில்லை.

அதிகாலைமில் பலவந்தமாக எழுப்பப்படுவதும், குளிர் என்றாலும் குளிக்க நிர்ப்பந்திக்கப்படுவதும், வலுக்கட்டாயமாய் வேட்டி கட்டியாக வேண்டும் என்பதுவும், ஒரு வகையில் கொடுமையாகவே இருந்தன.

இத் துன்பங்களில் மிகக் கொடுமையானது,

வரிசையாக வீதியில் நடந்து போகையில் நமக்குப் பாதுகாப்பாக வரும் மாணவ தலைவர்களின் அடாவடித்தனங்கள்தான்.

குறிப்பாக இளம் பெண்களை வீதியில் கண்டால் இவர்களின் அட்டால் மிரட்டல்கள் அதிகமாகும். சிலவேளை பாடசாலை வாத்தியார் சிலர் எதிர்ப்படுவர். அவ்வேளையிலும் அவை அதிகரிக்கும்.

ஆலய வாசல் வரைக்கும் தான் இவ்வளவு துன்பங்களும். அதன் பின் நாம் தனித்தனியாகவே விடுதிக்குத் திரும்பலாம். திரும்பி வருகின்ற அந்த வழிப்பயணம் மிக அலாதி யானது. காலைப் பொழுதின் சுறுசுறுப்பை அணுஅணுவாய் அவ்வேளை அனுபவிக்க முடியும்.

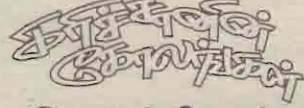
வறுத்த கச்சாணை வாங்கிக் கொறித்தபடி நண்பர்களாகக் கூடி வருவோம். அவிழ்ந்து

விழும் வேட்டியை அள்ளிச் செருகியபடி நடந்து வருவதில் ஓர் இதம் இருக்கத்தான் செய்தது.

இந்தக் கோவில் உலா இறுதி மூன்று ஆண்டுகளும் எனக்கு மகிழ்ச்சியானதாகவே இருந்தது. காரணம் அக் காலங்களில் நானும் மாணவர் தலைவர்களில் ஒருவனாக இருந்தேன்.

விபரங்களை ஓரளவு தெளிவாகத் தெரிந்து கொண்ட வயது. இரண்டும் கெட்டான் நிலையைக் கடந்து விட்ட காலம். வாய்ப்புகளை முழுமையாகவே அனுபவிக்க முடிந்தது.

சலவை செய்த வெள்ளை வேட்டி, மேற்சட்டைகளைத் நாம் அணிந்திருப்போம். சிலர் பளபளக்கும் பட்டு வேட்டிகளையே உடுப்பர். வேறு சிலர் வேட்டி உடுப்பதற்காய் பயிற்சிகளையும் மேற் கொள்வர்.



- இருவத்தி அஞ்சு -

போகின்ற வழியில் பிரபல மகளிர் கல்லூரி ஒன்று இருந்தது. பொதுவாக மாணவ தலைவர்களின் அட்டகாசங்கள் அதிகரிக்கும் இடம் இதுதான்.

இவ்விடத்தில் வயது வரம்பின்றி எல்லா மாணவர்களும் செய்கின்ற ஒரு காரியம் இருந்தது.

அது, வேட்டி அவிழாமல் பார்த்துக் கொள்வது.

இக் கோவில் உலாவில் ஏனைய மாணவர் தலைவர்களைப் போல் அதிக அட்டகாசங்களைச் செய்யவில்லை என்றாலும், வாய்ப்புக் கிடைக்கும் வேளைகளில் முத்திரைகள் பதிக்கத் தவறியதில்லை.

குறிப்பிட்ட இடங்களில் கடலை விற்ப அஞ்சிகள்.

காலைப் பொழுதிலேயே காலித் தட்டுகளோடு கையேந்தத் தொடங்கியிருக்கும் பிச்சைக்காரர்கள்.

வெள்ளி தவறாமல் திருமுறை ஓதும் ஓதுவார், தாயாரோடு வந்து வழிபட்டுப் போகும் கன்னியர்,

இக் கன்னியர் தலையில் இருபுறமும் புன்னகை இருக்கும். முன்னால் வாயிதழ் புன்னகைக்கும். பின்னால் பூவிதழ் புன்னகைக்கும்.

இவர்கள் இப்போதும் கண்களில் நிறைந்திருக்கின்றனர்.

அந்த வெள்ளிக் காலைகள் அபூர்வமான அழகொன்றை நமக்குள் ஏற்படுத்தியிருந்தன.

அவ்வயதில் எம் இதயங்களுக்கு வண்ணங்கள் பூசிய விடிகாலைப் பொழுதுகள் அவை.

கோலங்கள் தொடரும்.

- கரிச்சான் குஞ்சன்.

## கவ் போய் கந்தசாயியின்

## “தல” “தல” யாய் அடிச்சுக் கொள்ளும் தறு “தல” கூட்டம்

இப்போ விடுதலைப் புலிகளுக்கு தடை விதிக்க ஆரம்பிச்சாலும் ஆரம்பிச்சாங்கள் இஞ்சை புதிசு புதிசா, ‘தல’ ஆகிவிட வேணுமெண்டு தறு ‘தல’ கூட்டமெண்டு ‘தல’ எடுக்க ஆரம்பிச்சிருக்கு.

‘தல’ ஆகிறதற்கு செய்யிற கூத்துகளைப் பாத்து மக்கள் தான் ‘தல’யில் அடிச்சுக் கொள்ள வேணும். அந்தளவுக்கு ‘தல’ கழண்டது எல்லாம் கும்மாளம் குத்தத் தொடங்கிட்டுதுகள்.

அய்யோப்பா, அமெரிக்கா, கனடா எண்டு சாங்கோபாங்கமில்லாம எல்ல இடத்தில யும் இந்தக் கூத்து ‘தல’ எடுக்க ஆரம்பிச் சிட்டுது.

மந்திரிக்கு துண்டு போத்தது, தோளில் கை போட்டது, மைக்குப் பிடிச்சது எண்டு படம் காட்டினவை எல்லாம் ‘தல’ காட்டத் தொடங்கிட்டுதுகள்.

இஞ்சை ஒரு பேப்பர் காரர்... அரிசி,மா, புளி, சீனி விக்கிறதூக்கெண்டே விண்ணாளம் கொண்ட பிரகாசப் பேப்பர் நடத்திறவரும் ‘தல’ எடுக்க வெளிக்கிட்டிடாராம்.

புலியஸ்ரர் பரிசைத் தவிர உலகத்துப் பரிசெல்லாம் ‘வாங்கி’ வைச்சுக் கொண்டு ‘தல’ வீங்கித் திரியிறாராம். அவர் விட்ட புரளியெண்டால் இப்பிடியும் மனிசருக்குத் ‘தல’ வீங்குமோவெண்டு ‘தல’யைப் பிடிச்சுக் கொண்டு நிக்க வேணும். அப்பிடி ஒரு புரளி.

பிரதமரை எங்கையோ ஒரு கூட்டத்தில் சந்திச்சவராம். இன மானம் காக்கப் புறப் பட்ட (?) வீரன் போல தன்னை நினைச்சுக் கொண்டு (இவ்வளவும் அவர் சொன்னது)

‘நீங்கள் தடை போட்டதால் தமிழ் மக்களெல்லாம் ‘சாட்’ (sad) ஆய் இருக்கினம்’ எண்டு சொன்னாராம். பிரதமரும் அவர் முதுகுல தட்டி, ‘எனக்குத் தெரியாமல் தடை கொண்டு வந்திட்டாங்கள்... நான் பாத்துக் கொள்ளுறேன்..’ எண்டு ஆறுதல் சொல்லி அனுப்பினாராம். இந்த அண்டப் புளுகை இழிச்ச வாய்த் தமிழ் மக்களும் நம்புவினை எண்டு காணுற எல்லாருக்கும் சொல்லிச் சொல்லி ‘தல’யில் மிளகாய் தடவிக் கொண்டு திரியிறாராம்.

ஜனநாயகத்தினை நான்கு தூண்களில் ஒண்டான பத்திரிகா தர்மத்தை ஏகக் குத்தகைக்கு எடுத்தவர் போல தன்னை பிளையர்ஸ் (Flyers) பேப்பரில் போட்டுத் தாக்கிவிட்டாராம்.

இதுக்குள்ள ஒரு வானொலிக் காரத் தம்பியும் சிலிர்ப்புக் காட்டினவராம். ‘இப்ப எங்கை எல்லாரும் போட்டினம். இவ்வளவு நாளும் அதைச் செய்யாத... இதைச் செய்யாத எண்டு கதைச்சவ எல்லாம்

எங்கை போட்டினம்’ எண்டு ஒரு சிலிர்ப்புக் காட்டினாராம். புலி பதுங்கிறது ஏன் எண்டு தெரியாமல் பாவலா காட்டுறாராம்.

எல்லாம் அவற்றை கணக்கில் வரவு வைக்கப் படுகுது எண்டு தெரியாமல் ஏன் இந்தச் சிலிர்ப்பு.

பாலா அண்ணை, பிழையான தகவல் களை மக்களுக்குக் குடுத்து மக்களைக் குழப்பிப் போடாதையுங்கோ எண்டு விட்ட வேண்டுதலையும் காதில் போடாத மாதிரி ‘தல’ ஆகிற ஆசையில் அடிச்சுக் கொண்டு திரியினம்.

தேசியத்துக்கு தண்ணீர் ஊத்தாட்டாலும் மண்ணெண்ணை ஊத்திற வேலையை எப்ப விடுவினம் எண்டு மனம் கசந்து போய் மக்கள் ‘தல’ போகிற விசயமாக எடுத்துக் கொண்டு தகவல் போயிருக்காம்.

எனக்கும் ‘தல’ க்கு மேல வேலை இருக்கு. பிறகு சந்திப்பம் .....

## கல்லூரி கீதை

நீ யாண்ட பேசிக்கிட்டிருக்க தெரியுமா?

‘ரெய்னியாக ஒரு பெரிய கம்பெனியில் ஒருவன் வேலைக்கு சேர்ந்தான். சேர்ந்ததும் மிதப்பு தாங்காமல் இண்டர்காமிட் டயல் செய்து ஹலோ யாருது? எனக்கு ஒரு காரி உடனே வேண்டும்’

‘என்னது காரியா? நீ தவறான நம்பர் டயல் செய்திருக்கிறாய்’

‘சரி சரியான நம்பர் எது?’

‘ஹலோ நீ யாண்ட பேசிக்கிட்டிருக்க தெரியுமா?’

‘யாரு கிட்ட?’

‘நான் தான் இந்த கம்பெனியோட CEO’

‘நீ யாண்ட பேசிக்கிட்டிருக்க தெரியுமா?’

‘தெரியாது. யாண்ட கிட்ட?’

‘தெரியாதா அப்பாடா... ஹெம்ப நல்லது’

டொக்...

எலெக்ஷன் பூத்தில் காழில் விழுந்தது.

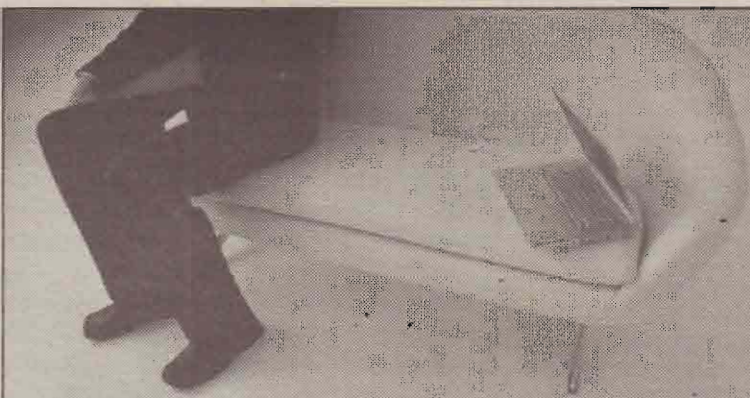
‘இங்கே பாருமமா... சுமமா அடம்பிடிக்காதீங்க. நீங்க நினைக்கிற மாதிரி கையில். கால் எல்லாம் வச்ச விட இது ஒன்றும் நெயில் பாஷி இல்லை. இது ஒட்டு போடற அடையாள மைம்...’

பார்த்தி - கைப்பு

கைப்பு : எங்க பாங்கல் இன்ட்ரெஸ்ட் இல்லாம லோன் கொடுக்கறோம்.

பார்த்தி : கொடுக்கறதே கொடுக்கீங்க அதையே இன்ட்ரெஸ்ட் இல்லாம கொடுக்கிறீங்க? அதையே கொஞ்சம் சந்தோஷமா சிரிச்சுக்கிட்டே கொடுத்தா எல்லாரும் சந்தோஷப்படுவாங்கல்ல?

கைப்பு : ? ! ? !



வழக்குகளில் வெற்றி - நியாயமான கட்டணங்கள்

1st Floor, 83 Kingsland High Street  
Dalston, London E8 2PB  
Contact: Mr. Jamil Trawally

அகதிகள் கோரிக்கை  
குடிவரவு மேன்முறையீடு,  
மனிதாபிமான மனு,  
குடும்பச் சட்டம்  
வந்தக சட்டம்,  
திருமணம்ச் சட்டம்  
போன்றவற்றுக்கு நம்பிக்கையுடன்  
எம்மை நாடுங்கள்...

Asylum and Human Rights Appeals, Judicial Reviews  
Bail and Detentions, High Court Appeals  
Indefinite Leave to Remain Applications  
Marriage Visas, Work Permits, Student Extensions  
Family Reunion Applications

Office No: 0207 923 8600

Emergency Mobile No: 0772 763 0428



STUART KARATAS  
SOLICITORS  
Specialist Immigration Law Practice



# வாழ்க்கைத் துணை

## இலவச திருமண விளம்பர சேவை

இது புலம்பெயர் தமிழர்களுக்காக **சுரு யெய்ர்** நடத்தும் இலவச சேவை. இப்பகுதியில் விளம்பரம் செய்ய விரும்புவோர் உங்கள் விபரங்களை தொலைநகல் அல்லது மின்னஞ்சல் மூலம் எம்மக்கு அனுப்பிவைப்புகள். வெளியிட்டுள்ள விளம்பரங்களின் விபரங்களை அறிய விரும்புவோர் எம்முடன் தொடர்பு கொள்ளவும்.

பிரித்தானியா:

Tel: 020 8286 9327

Fax: 020 8640 6972

கனடா:

Tel: 416-297-4999

Fax: 416-335-6009

email: info@orupaper.com



### மணமகள் தேவை

1) சாவகச்சேரியைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட லண்டனில் வசிக்கும் 32 வயது 5'11" உயரமுள்ள, லண்டன் நிரந்தர வதிவிடவரிமையுள்ள A/L படித்த மணமகனுக்கு சகோதரன் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 769

2) சாவகச்சேரியைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட லண்டனில் வசிக்கும் 29 வயது 5'4" உயரமுள்ள, லண்டன் நிரந்தர வதிவிடவரிமையுள்ள A/L படித்த மணமகனுக்கு சகோதரன் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 768

3) யாழ்ப்பாணத்தைச் சேர்ந்த தற்போது USA இல் தொழில்புரியும் A/L படித்த 37 வயது 5'6" உயரமுள்ள, மணமகனுக்கு USA/Canada இல் வதிவிட வரிமையுள்ள மணமகள் தேவை. Ref: 767

4) யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 29 வயது 5'7" உயரமுள்ள, பட்டதாரி மணமகனுக்கு பெற்றோர் விசா உள்ள, தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 766

5) யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 40 வயது 5'11" உயரமுள்ள, பிரிட்டிஷ் பிரஜாவுரிமையுள்ள விவாகரத்துப் பெற்ற படித்த மணமகனுக்கு தகுந்த மணமகளை உறவினர் தேடுகின்றார். Ref: 765

6) Sister living in England looking for her brother, working as an Engineer, British Passport holder, 37 years old, 5'7" tall a suitable bride. Ref: 764

7) Sister living in England looking for her brother, a Professor in USA, a widower (No children) 40 years old, 5'11" tall looking for a bride with a degree. Ref: 763

8) முல்லைத்தீவைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 32 வயது 5'6" உயரமுடைய, 3 வருடங்களாக லண்டனில் வசிக்கும் மணமகனுக்கு தகுந்த வரனை லண்டனில் வசிக்கும் அக்கா தேடுகிறார். Ref: 762

9. A Malaysian Tamil originally from Jaffna, 25 years old, 5'7" tall seeks a British Tamil bride. Ref: 761

10. Jaffna born British citizen 48 years old, 5'5" tall, a divorcee looking for a bride, widow or divorcee also may be considered. Ref: 760

11. Ceylon Tamil, a Professional Mechanical Engineer living in USA, a Canadian Citizen, 37 years old, 5'7" tall, a divorcee, looking for a suitable bride. Ref: 759

12. சென்னை, தமிழ்நாட்டைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட, 43 வயது லண்டனில் சுயதொழில் செய்யும் முஸ்லிம் நபருக்கு இரண்டாம் தாரமாக (இஸ்லாமிய சட்டப் படி) முஸ்லிம் பெண் தேவை. Ref: 758

13. Jaffna Parents looking for their son a Graduate 33 years 5'7" tall, living in London a suitable bride in UK/Canada/Australia with Permanent resident. Ref: 758

14. Jaffna Parents living in Canada looking for their son 29 years old, 6' tall, a professional, born in Sri Lanka, brought up in Canada, a suitable educated bride willing to live in Canada. Ref: 757

15. Jaffna born groom 39 years old 5'9" tall, a vegetarian & a Graduate working in UK on Work Permit seeks a suitable bride. Ref: 756

16. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட தற்போது கிளிநொச்சியில் வசிக்கும் 24 வயது 5'7" உயரமுடைய, உயர்தரம் கல்வி கற்ற மணமகனுக்கு லண்டனில் இருக்கும் சகோதரி ஸ்பொன்சர் செய்யக் கூடிய மணமகளைத் தேடுகிறார். Ref: 755

17. வடமராட்சியைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 37 வயது 6' உயரமுடைய UK பிரஜாவுரிமையுள்ள படித்த மணமகனுக்கு படித்த மணமகளை கனடாவில் வசிக்கும் பெற்றோர் தேடுகின்றார். Ref: 754

18. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 43 வயது 5'9" உயரமுள்ள, கனடா பிரஜாவுரிமையுள்ள மணமகனுக்கு லண்டனில் வசிக்கும் சகோதரன் தகுந்த மணப்பெண்ணைத் தேடுகின்றார். Ref: 753

19. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 46 வயது 5'7" உயரமுள்ள, நல்ல தொழில் புரியும் தாரமிழந்த மணமகனுக்கு பெற்றோர் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். விவாகரத்து செய்தவர்களும் விரும்பத்தக்கது. Ref: 752

20. Jaffna Parents looking for their son 29 years old 5'10" tall, UK educated, employed in civil service, a suitable bride. Ref: 751

21. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 31 வயது 5'10" உயரமுள்ள, லண்டனில் Resident Permit உள்ள மணமகனுக்கு பெற்றோர் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 750

22. Jaffna Parents living in the UK

looking for their UK born son, a Graduate, 34 years old, 5'6" tall, a suitable bride from one of the western countries. Ref: 749

23. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 53 வயது 5'1" உயரமுள்ள, Physiotherapist ஆக யாழ்ப்பாணத்தில் வேலைசெய்யும் விவாகரத்துப் பெற்ற மணமகனுக்கு கனடாவில் தகுந்த மணப்பெண்ணைப் பெற்றோர் தேடுகின்றார். பிள்ளைகள் உள்ள விதவைகளும் விண்ணப்பிக்கலாம். Ref: 748

24. Vadamarachchi Parents looking for their son 35 years 5'6" tall self-employed as an estate agent, a PR holder, awaiting citizenship, a suitable bride. Ref: 747

25. சாவகச்சேரியைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 28 வயது 5'11" உயரமுள்ள லண்டனில் வசிக்கும் மணமகனுக்கு லண்டனில் நிரந்தர வதிவிடவரிமையுள்ள மணப்பெண்ணை பெற்றோர் தேடுகின்றார். Ref: 746

26. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 29 வயது 5'11" உயரமுள்ள UK இல் PR உடன் வசிக்கும் மணமகனுக்கு கனடாவில் வசிக்கும் உறவினர் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 745

27. முல்லைத்தீவைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 27 வயது 5'2" உயரமுள்ள, பிரான்சில் வதிவிடவரிமையுடன் வசிக்கும் மணமகனுக்கு தகுந்த மணமகளை உறவினர் கனடாவில் தேடுகின்றார். Ref: 744

28. மட்டுவிலைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 22 வயது 5'6" உயரமுள்ள, கனடாவில் ஸ்பொன்சர் செய்யக்கூடிய மணமகளை கனடாவில் வசிக்கும் உறவினர் தேடுகின்றார். Ref: 743

29. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 26 வயது 6'2" உயரமுடைய, கனேடிய குடியுரிமையுள்ள படித்த மணமகனுக்கு தகுந்த மணமகளை பெற்றோர் தேடுகின்றார். Ref: 742

30. Jaffna Parents living in Canada are looking for a suitable bride (in UK/Canada) for their son, age 30, height 5'7" working for a business firm in UK on a work permit. Ref: 740

31. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 5'4" உயரமுள்ள, UK பிரஜா வரிமையுள்ள BSc பட்டதாரி மணமகனுக்கு பெற்றோர் தகுந்த மணமகளை UK யில் தேடுகிறார்கள். Ref: 739

### மணமகன் தேவை

1) Jaffna brother, living in the UK, seeks for his sister 33 years, 5'1" tall, temporary resident in the UK for the past 10 years, ACCA part qualified, working as an accountant, suitable match. Ref: 1029

2) யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 35 வயது 5'4" உயரமுள்ள, கனடாவில் வதியும் படித்த மணப்பெண்ணுக்கு பெற்றோர் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1028

3) கொழும்பைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 23 வயது 5'4" உயரமுள்ள, கொழும்பில் வசிக்கும் மணமகனுக்கு கனடாவில் ஸ்பொன்சர் செய்யக் கூடிய மணமகளை கனடாவில் வசிக்கும் உறவினர்கள் தேடுகின்றார். Ref: 1027

4) யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 31 வயது 5'6" உயரமுள்ள, கனடாவில் நிரந்தர வதிவிடவரிமையுள்ள படித்த மணமகனுக்கு பெற்றோர் கனடாவில் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1026

5) Jaffna Parents living in Canada, looking for their daughter 28 years, 5'3" tall, Msc a suitably qualified bridegroom from Canada, USA or Sri Lanka. Ref: 1025

6. யாழ்ப்பாணத்தில் வசிக்கும் 34 வயது 5'3" உயரமுடைய மணப்பெண்ணுக்கு கனடாவில் வசிக்கும் உறவினர் கனடாவில் மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1024

7. யாழ்ப்பாணத்தில் வசிக்கும் 36 வயது 5'5" உயரமுடைய படித்த மணமகனுக்கு தகுந்த மணமகளை லண்டனில் வசிக்கும் சகோதரி தேடுகின்றார். Ref: 1023

8. மட்டக்களப்பைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 31 வயது 5'5" உயரமுடைய, A/L படித்த தற்போது லண்டனில் Visit Visa இல் இருக்கும் சகோதரிக்கு சகோதரன் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1022

9. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 25 வயது 5'4" உயரமுடைய, தற்போது லண்டனில் பெற்றோருடன் வசிக்கும் Accountant மணமகனுக்கு லண்டனில் நிரந்தர வதிவிடவரிமையுள்ள மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1021

10. Parents living in London a looking for their daughter 25 years old 5'4", a Graduate a Carnatic Music learnt, living in Colombo a suitable groom. Ref: 1020

11. Jaffna Parents looking for their daughter 29 years old 5'2" tall, A/L educated in Jaffna, learnt Music in Colombo, a suitable groom. Ref: 1019

12. Aunt living in Canada seeks for her niece, 32 years old 5'5" tall, studied in Colombo, living in Canada a suitable groom. Ref: 1018

13. தென்மராட்சியைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 24 வயது 5'3" உயரமுள்ள, A/L படித்த மணமகனுக்கு வெளிநாட்டில் ஸ்பொன்சர் செய்யக் கூடிய மணமகளை கனடாவில் இருக்கும் உறவினர் தேடுகின்றார். Ref: 1017

14. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகவும் கொழும்பை வதிவிடமாகவும் கொண்ட 35 வயது 5'2" உயரமுள்ள, ஆசிரியராகக் கடமையுரியும் மணமகனுக்கு தகுந்த மணமகளை உறவினர் தேடுகின்றார். Ref: 1016

15. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 42 வயது 5'4" உயரமுள்ள, வாழ்விழந்த படித்த மணமகனுக்கு பெற்றோர் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1014

16. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 44 வயது 5'7" உயரமுள்ள, Hotel Management படித்த கனடாவில் வசிக்கும் மணமகனுக்கு தகுந்த வரனை லண்டனில் வசிக்கும் சகோதரன் தேடுகின்றார். Ref: 1013

17. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 33 வயது 5'2" உயரமுள்ள, இலங்கைப் பட்டதாரியும், அமெரிக்காவில் வசிக்கும் மணமகனுக்கு பெற்றோர் தகுந்த வரனை அமெரிக்கா/கனடாவில் தேடுகின்றார். Ref: 1012

18. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 23 வயது 5'5" உயரமுள்ள, தற்போது கொழும்பில் வசிக்கும் பட்டதாரி மணமகனுக்கு தகுந்த மணமகளை பெற்றோர் தேடுகின்றார். Ref: 1011

19. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 33 வயது 5'7" உயரமுள்ள, தற்போது பிரான்சில் வசிக்கும் மணப்பெண்ணுக்கு தகுந்த வரனை பெற்றோர் தேடுகின்றார். Ref: 1010

20. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 31 வயது 5'5" உயரமுள்ள, தற்போது பிரான்சில் வசிக்கும் மணப்பெண்ணுக்கு தகுந்த வரனை பெற்றோர் தேடுகின்றார். Ref: 1009

21. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 34 வயது 5'11" உயரமுள்ள, தற்போது கனடாவில் வசிக்கும் Finance Accountant ஆக வேலை செய்யும் மணமகனுக்கு ஜேர்மனியில் வசிக்கும் சகோதரி தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1008

22. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 22 வயது 5'4" உயரமுள்ள, கொழும்பில் AAT படித்துக் கொண்டு தனியார் நிறுவனமொன்றில் வேலை செய்யும் மணமகனுக்கு "லண்டனில் வதிவிடவரிமையுள்ள மணமகளை உறவினர் தேடுகின்றார். Ref: 1007

23. முல்லைத்தீவைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 20 வயது 5'2" உயரமுள்ள, A/L படித்த மணமகனுக்கு லண்டனில் வசிக்கும் தகப்பன் விசா உள்ள மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1006

24. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 35 வயது 5'2" உயரமுள்ள, யாழ்ப்பாணத்தில் வேலை செய்யும் மணமகனுக்கு லண்டனில் வசிக்கும் சகோதரன் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1005

25. கொழும்பைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட இந்திய வம்சாவரியைச் சேர்ந்த 27 வயது 5'6" உயரமுள்ள, கொழும்பில் வேலை செய்யும் படித்த மணமகனுக்கு நிரந்தர வதிவிடவரிமையுள்ள மணமகளை லண்டனில் வசிக்கும் சகோதரி தேடுகின்றார். Ref: 1004

26. வடமராட்சியைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 35 வயது 5'2" உயரமுள்ள, தற்போது இந்தியாவில் வசிக்கும் படித்த மணமகனுக்கு பெற்றோர் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1003

27. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 26 வயது 5'2" உயரமுள்ள, தற்போது இந்தியாவில் வசிக்கும் படித்த மணமகனுக்கு தகுந்த மணமகளை பெற்றோர் தேடுகின்றார். Ref: 1002

28. Jaffna born 35 years old 5'6" tall, a graduate working in Toronto looking for a suitable groom. contact sister in Canada. Ref: 1001

29. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 21 வயது 5'3" உயரமுள்ள, தற்போது கொழும்பில் வசிக்கும் சகோதரிக்கு கனடாவில் இருக்கும் சகோதரி தகுந்த மணமகளைத் தேடுகின்றார். Ref: 1000

30. Sisters, living in London looking for a suitable groom for their sister 42 years old, 5'3" tall, Jaffna Uni Graduate, in UK for the last 5 years. Ref: 899

31. Jaffna parents living in colombo looking for a suitable groom for their daughter 29 years 5' tall, ACS qualified worked in UK for 2 years, now in Colombo. Ref: 898

32. யாழ்ப்பாணத்தைச் சேர்ந்த மலேசியாவைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 31 வயது 5' உயரமுள்ள கனேடிய பிரஜா வரிமையுள்ள ஆசிரியை ஆக வேலை செய்யும் B.Sc, B.T பட்டதாரி மணமகனுக்கு தகுந்த மணமகளை பெற்றோர் தேடுகின்றார். Ref: 897

33. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 26 வயது 5'2" உயரமுள்ள, கொழும்பில் Accountant ஆக பணிபுரியும் பட்டதாரி மணமகனுக்கு கனடா அல்லது UK இல் தகுந்த மணமகளை பெற்றோர் தேடுகின்றார். Ref: 895

34. Jaffna parents living in Canada are looking for a suitable professionally qualified bridegroom for their daughter, height 5'4", B.com Graduate, Major in M.I.S (Management Informaiton Systems). Ref: 893

35. Jaffna Parents living in Canada looking for their son, 30 years, height 5'4", USA educated, professionally qualified, a suitable bride. Ref: 892

36. யாழ்ப்பாணத்தைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட 43 வயது 5'3" உயரமுள்ள, கனேடிய பிரஜாவுரிமையுள்ள வேலை செய்யும் மணமகனுக்கு படித்த மணமகளை கொழும்பிலுள்ள தாயார் தேடுகிறார். லண்டனில் உள்ளவர்கள் விரும்பத்தக்கது. படித்த தாரமிழந்தவர்களும் விண்ணப்பிக்கலாம். Ref: 891



# கவிதை

முல்லையிது பூவல்ல பூப்போன்ற முல்லை  
அலைகடல் தடவி தென்றல் அனல்  
தணிக்கும் முல்லையிலே.  
அருவிகள் பயணிக்குமிடமெல்லாம்  
பசுமையின் பாம்புவிழிப்பு முல்லையிலே.  
அனல் பறக்கும் கோடையிலும் நீர் சுரக்கும்  
ஊற்றும் கரை முல்லையிலே.  
அன்னியன் யாரிடமும் அடிபணியா  
அடங்காப்பற்று முல்லையிலே.  
வெள்ளையன் கல்நாட்டி அவனே வரலாறுமைத்தான்  
வன்னியன் வீரனென்று முல்லையிலே.  
ஆதவனின் உதயம் அடிவானம் தொடும்போதே  
முதல் வெளிச்சம் முல்லையிலே.  
இருப்பினும் தாமரைகள் எத்தனை குளத்தினிலும்  
குஞ்சுக் குளத்திற்கே குடை பிடிக்கும்  
செந்தாமரைகள் முல்லையிலே.  
இடம் பெயர்ந்த கண்ணகிக்கு அன்று  
இடமளித்தது முல்லையிலே.  
இருந்த நாள்த் தொட்டு இன்று வரைக்கும் வந்தாரை  
வரவேற்கும் மானிடர் முல்லையிலே.  
ஈழத்தின் சரித்திரத்திலே கடைசித் தமிழ் மன்னனின்  
மூச்சுருக்கும் வரை முடியாட்சி முல்லையிலே.  
பன்புல்லின் பசுமையும் பனிச்சம் வரலாறும்  
நந்திக்கடலும் நாயகியின் ராஜ் கோபுரமும்  
அழகில் கோடி பெறும் முல்லையிலே.  
ஓயாத அலையென்ற நாமத்துக்கு அடுத்து ஓர்  
எண் கொடுத்தது முல்லையிலே.  
கண்ணகித்தாய் தன்னிருப்பிடம் சேரமுன் இளைப்பாறிய  
ஒன்பது ஆலயங்களில் கடைசியாலயம் காட்டா  
வினாயகரும் முல்லையிலே.  
கண்ணகியின் கருணையினால் கடல் நீரெடுத்து  
அதிலே எட்டு நாள் எரியும் விளக்கு முல்லையிலே.  
வைகாசி பிறக்க சோளமும் வீச விருட்சமெல்லாம்  
குருத்தரும்பு ஆயிரம் கண் ஆச்சியின் அடியவர்கள்  
அடியெடுக்க விதிகளில் தாங்காமல் தவிக்கும் தாய்  
கண்ணகியின் பத்தாம் பளை முல்லையிலே.  
செழிப்பான முல்லையிலே ஈஸ்வரனும் தான்தோன்ற  
கடல் கடந்து கண்ணகியும் வந்தமர இன்னும்  
தமிழீழ வீரச் சூரியனும் வலம் வர  
புதுப்பொலிலோடும் புகழோடும் தான் விளங்கும்  
முல்லை  
("பத்தாம் பளை, வற்றாப்பளை")

- வ.கணேஷ்

முல்லையிலே

கனாமியொன்று ஈழமதில் நந்தலாலா  
சுற்றிவந்து துடைத்துவே நந்தலாலா  
வயிறுக்கும் பட்டினியில் நந்தலாலா  
வந்ததுவே கப்பல்களும் நந்தலாலா  
அப்புகாமி கிரிபண்டா நந்தலாலா  
அள்ளியதைச் சுருட்டிவிட்டார் நந்தலாலா  
எத்திசையும் தேடுகிறோம் நந்தலாலா  
எங்கவையும் மறைந்தனவோ நந்தலாலா.

கிடங்குகளில் மீதுகொஞ்சம் நந்தலாலா  
கிள்ளியதைத் தருவதற்கோ நந்தலாலா  
மகிந்தருமோ மடியில்கட்டி நந்தலாலா  
மலட்டுச்சொத்து என்கிறானே நந்தலாலா  
அடிகொடுத்து வாங்குதல்தான் நந்தலாலா  
அடுத்தகட்டம் போலிருக்கு நந்தலாலா  
கொடுத்திருக்கார் இரண்டொருநாள் நந்தலாலா  
கொண்டுவிட்டு சேர்த்திருவார் நந்தலாலா.

புதுக்கணக்கும் வங்கிகளில் நந்தலாலா  
புரிந்தபடி போதையிலே நந்தலாலா  
மறைந்துலொறி ஏற்றுகுதே நந்தலாலா  
மந்திரிக்கும் பாதியதாம் நந்தலாலா  
இடதுசாரி வீரவன்ச நந்தலாலா  
இரண்டு கோடி ஏதவர்க்கு நந்தலாலா  
நல்லபடி நடக்கவில்லை நந்தலாலா  
நாடு இரண்டு ஆகிவிடும் நந்தலாலா

- த.சு.மணியம்

மேற்கள் யார்?

உலக மயமாக்கலுக்கு  
நாற்று விதைப்பவன்  
வாழும் உரிமைக்காய்  
ஆட்சிக் கதிர் அறுப்பானா?  
பண்டங்கள் பரிமாறும் வியாபாரி  
மனித துன்பங்களுக்கு  
தீர்வை செலுத்துவானா?  
மெல்லுணர்வை சந்தைப்படுத்துபவன்  
பண்பாட்டுச் சீர்குலைவுக்கு  
நட்டசுடு கொடுப்பானா?  
உழைப்பாளரிடம் சுரண்டி  
உல்லாசிகளை மகிழ்ச்சிப்படுத்துபவன்  
ஏழையின் குடிசை எரிவதை  
அணைக்க வறுவானா?

சிண்டு முடிந்துவிட்டு ஆயுதம் விற்பவனிடம்  
உலக அமைதிக்கு உதவி கிடைக்குமா?  
ஒடுக்கப்படுபவர் இன்னால் கண்டு  
இவன் கண்களில் ஈரம் கசியுமா?  
அடக்குமுறையாளனை அணைப்பவனிடம்  
அனுதாபத்தை காண்பது எப்படி?

பிள்ளையையும் கிள்ளி  
தொட்டிலையும் ஆட்டுபவனிடம்  
பரிவை எதிர்பார்க்கும்  
குழந்தைகளல்ல நாங்கள்!

ந. ஜேஹராஜ்

## old is gold

என் பேசும் வழில்

ஒரு நான்கும் ஈரையும் ஒன்றே கேளாய்  
உண்மையாய் ஐ அரையும் அரையும் கேட்டேன்  
இரு நான்கும் மூன்றுடனே ஒன்றும் சொல்லாய்  
இம் மொழியைக் கேட்டபடி ஈந்தாய் ஆயின்  
பெரு நான்கும் அறு நான்கும் பெறுவாய் பெண்ணே  
பின்னே ஓர் மொழி புகல் வேண்டாம் இன்றே  
சரி நான்கும் பத்தும் ஒரு பதினைந்தாலே  
சகிக்க முடியாதினி என் சகியே மாணே.

(விவேக சிந்தாமணி)

|                     |                   |                      |
|---------------------|-------------------|----------------------|
| விளக்கம்            |                   |                      |
| ஒரு நான்கு          | - 4               | பெரு நான்கு - 4      |
| ஈரரை (½ + ½)        | - 1               | அறு நான்கு (6X4)- 24 |
| ஒன்று               | - 1               | 28                   |
|                     | 6                 | வருட வரிசையில்       |
| ஆறாவது இராசி கன்னி  | 28வது ஜெய ஆண்டு   |                      |
| இரு நான்கு (4+4)- 8 | சரி நான்கு - 4    |                      |
| மூன்று              | - 3               | பத்து - 10           |
| ஒன்று               | - 1               | பதினைந்து - 15       |
|                     | 12                | 29                   |
| பன்னிரண்டாவது       | வருட வரிசையில்    |                      |
| நட்சத்திரம் உத்தரம் | 29வது மன்மத ஆண்டு |                      |

கன்னிப் பெண்ணே கேள். கிழமைகளில் மூன்றா  
வது செவ்வாய் நான் உன் செவ்வாயினை (சிவந்த  
வாய்)க் கேட்டேன். நட்சத்திரங்களில் பன்னிரண்டாவது  
உத்தரம் (சம்மதம்). என் கேள்விக்கு நீ ஒரு சம்மதமும்  
தெரிவிக்கவில்லை. வருட வரிசையில் இருபத்தெட்டாக  
வருவது ஜெய ஆண்டு. நான் கேட்டபடி நீ உன்  
செவ்வாயினைத் தரச் சம்மதம் தெரிவித்தால் உனக்கு  
ஜெயம் கிடைக்கும். அதன் பின் நீ ஒன்றும் கூற  
வேண்டாம். வருட வரிசையில் இருபத்தொன்பதாக  
வருவது மன்மத ஆண்டு. நீ நான் கேட்டபடி சம்மதம்  
தெரிவிக்கவில்லையானால், அதனால் நான் படும்  
மன்மத வேதனையை இனியும் என்னால் தாங்க  
இயலாது.

அனுப்பியவர். நா.தூரி

விதிவெதி

விதியைப் பார்த்து வினவினான் பாரதி!  
விதியே விதியே தமிழ்ச் சாநியின்  
கதியென்ன வென்று கர்ச்சித்துக் கேட்டான்!

பாரதி நெஞ்சில் பரவிய பதைப்பு  
பாருள்ள வரையும் மறையாது என்ற  
தோர் உணர்வென்னுளும் தோன்றிடக் கண்டேன்!

தாருடையரசும் நாடுடை நிலமும்  
ஊர் நிறை குடியும் உடையதோர் இனமாய்ப்  
பாரினில் நாமும் பதிந்திடும் யுகத்தை  
நேர் வரக் காணும் நாள் வருமாமோ?

- புலவர் சிவநாதன்



## SRI SANTHOSH LUXMY JOTHIDAM Pundit Manjunatha Shastry Famous Astro Palmist

An expert pundit at Service, past present & future of your life. Will be read over to you from your numerology, prediction in Business, Education, Job, Love, marriage, Family problem, Sickness, Promotion, Removal of Enemy etc. We also provide you protection amenities. He learn Malayalam manthirigam. Tamil, Hindi, Telugu Languages

AKILAN ENTERPRISES LTD

274 HIGH STREET NORTH, EAST HAM, LONDON E12 6SA

Mob: 07984 685 157

## ஸ்ரீ சந்தோஷ லட்சுமி ஜோதிடம்

பிரபல இந்திய ஜோதிடர் பண்டித் மஞ்சுநாதா சாஸ்திரி அவர்கள் கைரேகை மூலம் துல்லியமாக நடந்தவை, நடப்பவை, மற்றும் நடக்கப் போகின்றவை பற்றி விபரமாகக் கூறுவார். தொழில் விவாபார, லட்சுமிகர விடயமான பொருத்தம், விவாகப் பொருத்தம், கிரகப் பிரவேசம், வாகனப் பொருத்தம், பிள்ளைகளின் படிப்பு, பிள்ளைகளின் குடும்ப ஒற்றுமை, கணவன் மனைவி ஒற்றுமையின்மை, கோட்டு, வழக்கு, உடல்நலமின்மை, போன்றவற்றிற்கு பரிகாரம், பிரிந்தவர்கள் ஒன்று கூடுதல், பரிகாரம் செய்தல், எல்லா நாட்களும் ஜோதிடம் பார்க்கப்படும். இவர் கேரள மலையாளம் மந்திரம் படித்தவர். சாந்தி பூஜை, லக்ஷ்மி பூஜை செய்யப்படும். தமிழ், தெலுங்கு, இந்தி மொழிகள்.

Opening Hours: 8.00 a.m - 9.00 p.m

|      |      |         |       |
|------|------|---------|-------|
| குரு | செவ் | கக்கி   | புதன் |
| சனி  |      | சந்தி   |       |
| சனி  |      | சூரியன் |       |
| குரு | செவ் | கக்கி   | புதன் |





# என் ஞாயகம் பதிவிலிருந்து...

சுதந்திரா

( ஒரு பேப்பருக்காக )

1984ம் ஆண்டு, அது எங்கள் வீட்டிற்கு முருகன் தம்பிவடிவில் வரப் போகிறான் என்ற கனவு. சன்னிதிக்கும், மாவிட்டபுரத்துக்கு மனமெங்கும் நேத்தி. மூண்டும் பெட்டைக்குட்டி அடுத்ததாச்சும் பெடியென்கொண்டா அவனுக்கும் நிம்மதி. அப்பாவிற்கு நிம்மதியாம் அடுத்தது பெடியனானால், ஊரில் கனபேரின் கதை இதுதான்.

பெட்டையன் எண்டதாலை அப்பான்ரை ஆக்களுக்கும் எங்களிலை பெரிசா விருப்ப மில்லை.

அம்மாநரை ஆக்கள்தான் எங்களிலைநல்ல விருப்பம். அந்த வருடப் பிள்ளையார் திருவிழா வுக்கு நான் விரதம் பிடிச்ச அடியனித்தேன். பிள்ளையாரே எங்களுக்குத் தம்பி பிறக்க வேணும்.....

அம்மா வயிற்றில் குடியிருந்த எங்கள் தம்பி பூமியைப் பார்க்கப் போகும் நாள் நெருங்கிக் கொண்டிருந்தது. அந்த ஆடி மாதத்து வெய்யில் தணிந்து இரவு வந்து ஊர் உறங்கிக் கிடந்தது. வயிரவர் கோவில் ஆலயத்தில் ஊஞ்சலாடிக் களைத்துப் போன எனது சின்னவர்களெல்லாம் உறங்கிவிட்ட இரவு அது. பெரியவர்களின் கதைகள் ஓயவில்லை. அம்பியப்பு வீட்டு வானொலியில் பீபீசி செய்தி கேட்பதற்காக அம்மம்மா, குஞ்சி, அம்பியப்பு யூ.கே கிழவன் வயிரவிமாமா, சிவமணி எல்லாரும் காத்துக் கொண்டிருந்தார்கள்.

நித்திரையில் கிடந்த என்னை எழுப்பிய அம்மா.....

பிள்ளை போய் அம்மம்மாட்டைச் சொல்லிப்

போட்டு வா அம்மாக்கு வயிற்றுக்கை நோகு தெண்டு.... அந்த இருளில் அம்பியப்பு வீட்டுக்கு நடந்து போகப் பயத்தில் ஓம் கணபதே நமக சொல்லிக் கொண்டு ஓடிப் போய்ச் சொல்லி விட்டு ஓடி வந்தேன். அம்மா நாரியைப் பிடிச்ச அழுது கொண்டிருந்தா... அம்மாவைச் சுத்தி நானும் தங்கைச்சிமாரும்....

பத்து வயதில் ஓடிய ஓட்டம்  
இன்று 32 வயதிலும் மறக்கப்படாத  
ஞாயகங்களுள் ஒரு பதிவாக....

இரவு பத்து மணிக்கு மேலாகிவிட்டது. அம்மா வேதனையில் துடித்தா... வவியன் மாமா கேணியடிக்குப் போய் புண்ணியன் சித்தப்பாவைக் கூட்டி வந்தார். புண்ணியன் சித்தப்பா மோட்டர் சயிக்கிளில் வந்து இறங்கினார். அம்மம்மா அவசரமாக அம்மாவை தெல்லிப்பழை ஆசுப்பத்திரிக்கு அனுப்ப ஏற்பாடுகளை முடித்து... அம்மாவை புண்ணியன் சித்தப்பா மோட்டர் சயிக்கிளில் ஏற்றிக் கொண்டு முதலியார் வளவு ஒழுங்கைக் கால் போனார். பின்னால் வவியன் மாமாவும், அப்பாவும் சயிக்கிளில் போனார்கள்.

தெல்லிப்பழை ஆசுப்பத்திரி வாசலை அடைந்தவர்களைப் பார்த்த காவலாளி சொன்னான்.

நல்லகாலம் தப்பிட்டியன்... இப்பத்தான் 24 ட்றக்கிலை ஆமி போறாங்கள்.

கண்டிருந்தாச் சுட்டுத் தள்ளியிருப்பாங்கள். தங்களைக் காத்த கடவுளுக்கு அம்மாவும் புண்ணியன் சித்தப்பாவும் நன்றி சொல்லிக் கொண்டு ஆசுப்பத்திரிக்குள் போனார்கள்.

கிறேசரடிக்குப் பக்கத்தில் வரும்போதே

ஆமியின் வாகனத்தைக் கண்டுவிட்டவர்கள்.

சயிக்கிள்களை வீதியருகே போட்டு விட்டுக் கிறேசர் வளவுமதிலுக்குப்பின்னால் ஒளித்திருந்தார்கள். வவியன் மாமாவும், அப்பாவும் இனிமேல் தமக்கு உயிர் சொந்தமாகும் என்ற நம்பிக்கை இழந்து போயிற்று. சத்தமின்றி இருந்தவர்களுக்கு உயிர்வந்தது போல் 24வது ட்றக் போனதன் பின் அந்தத் தெல்லிப்பழை வீதி அமைதியாகியது. அவசர அவசரமாக சயிக்கிளில் ஏறிய இருவரும் சைக்கிள் மிதியிலிருந்து காலையெடுத்தது ஆசுப்பத்திரி வாசலில்தான்.

அம்மாவைக் கொண்டு போன சாமான் களைக் கொடுத்துவிட்டு திரும்பி வந்து அப்பாவும் வவியன்மாமாவும் சொன்ன அந்தச் சம்பவம் கேட்டபோது மனசில் பரவிய அச்சம் ஏதோ சொன்னது. அவர்களை ஆமி கண்டிருந்தால் அவர்களின் நிலை.....! லங்கா பூவத்தின் ஒலிபரப்பில் செய்திதான் வந்திருக்கும். பயங்கரவாதிகள் இருவர் தெல்லிப்பழை வீதியில் பாதுகாப்புப் படையினரால் சுட்டுக் கொல்லப்பட்டுள்ளார்கள்.

அந்த நாட்களில் கட்டுவனிலிருந்து தெல்லிப் பழை ஆசுப்பத்திரி வரையும் போய் வருவ தென்றால் உயிரைக் கையில் பிடித்துக் கொண்டுதான் பயணங்கள் நடந்தன.

ஆறாத்தை வயிரவர் கோவிலடி ரோட்டால் ஆமி திடீரென்று புகுந்து கட்டுவனுக்கு வந்தால் காணும் மனிதர்கள் பிணம்தான். யாழ்நகரின் எந்தவீதியும் பயத்தில்தான் இருந்தது என்றாலும் எமக்கு ஆறாத்தை வயிரவர் ஒழுங்கையால் ஊருக்குள் புகும் ஆமிக்குத்தான் பயம்.

ஒருமாதமாய் எங்கள் தம்பி இன்று பிறப்பான் நாளை பிறப்பான் என நாங்கள் நாட்களை எண்ணிக் கொண்டிருந்த அந்தப் பொழுதுகளின் ஒரு விடியல் ஆவணி இருபது எங்கள் காதுகளில் இனித்தது. தம்பி பிறந்து விட்டான். வீடுவீடாகச் சென்று எங்கள் வீட்டு முருகனின் வரவை நானும் தங்கைச்சிமாரும் சொல்லிக் கொண்டிருந்தோம். தம்பி பிறந்த

சந்தோசத்தை அப்பா சாராயம் குடித்துக் கொண்டாடினார். எங்கள் வீட்டு முருகனின் வரவில் இனித்தபடி நாங்கள்.....

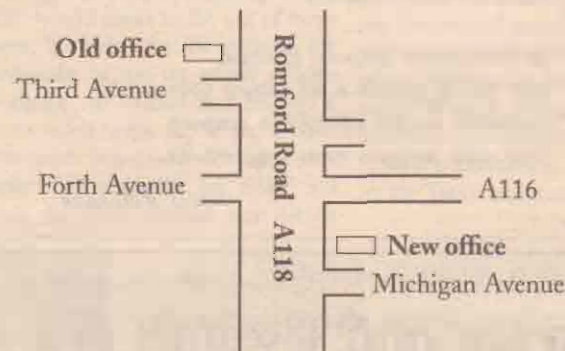
தம்பி பிறந்து மறுநாள் 21.08.1984, தெல்லிப் பழைக்குத் தனியே நடந்து போய் அம்மாவைக் குச் சாப்பாடு கொடுத்து விட்டுக் கிறே சரடிக்குக் கொஞ்சம் தூரமாய் வருகிறேன். ஆமி ட்றக் வந்து கொண்டிருக்கிறது. துப்பாக்கி வேட்டுக்கள் தீர்ந்தபடி... சாவுக் கயிற்றில் தொங்கும் உணர்வு. அந்தப் பத்து வயதில் சாவு என் முன் வந்து நின்று அலைக் கழிக்க..... கையிலிருந்த பையை எறிந்துவிட்டு அந்த இடையில் திரும்பும் வளைவால் ஓடுகிறேன். கிட்டத்தட்ட ஒருமைல் தூரம் வரும் ஓடியாச்சு. துப்பாக்கிச் சத்தமெல்லாம் ஒய்ந்து விட்டது. ஓடிய வழியால் திரும்பி எப்படிக்குப்பிளானுக்கு வருவது என்பது புரியாத அழுதபடி அந்த ஒழுங்கைக்குள் நான்.....

தெரியாதவர்கள் யாராவது கேட்டால் போகக் கூடாதென்ற அம்மாவின் எச்சரிக்கை அந்தக் கணங்களில் வந்து தொலைக்க யாரிடமும் வழி கேட்கப் பயத்தில் அழுதபடி ஓடிய வழியே திரும்பியோடுகிறேன். ஒரு அப்பு அந்த வழியால் சயிக்கிளில் வந்தார். ஆர் பிள்ளை நீ அழுது கொண்டோடு? நான் விடயத்தைச் சொல்ல வா பிள்ளை நான் உன்னை வீட்டிலை கொண்டு போய் விடுறேன் என்றார் அந்த அப்பு. 83 கற்கரைப் பிள்ளையார் சப்பறத் திருவிழாவில் தங்கைச்சிமாரை பரமானந்த வாத்தியின் தோட்டக் காணிக்கு கூட்டிக்கொண்டு போய் தோடுகளைக் கழற்றி விட்டு விட்ட ஊரங்களைச் சிங்கராசாவைப் போலவே அந்த அப்பு எனக்குத் தெரிய பயம் அதை வார்த்தைக்குள் முடக்க முடியாத கணங்கள் அது..... ஆஸ்பத்திரிக்குப் போற வழியைக் காட்டுங்கோ நான் போவன் அங்காலை..... என்ற எனக்கு அந்த அப்பு வழி காட்டி விட்டுப் போனார்.

வீதியில் ஏறி வீதிக் கரையால் ஓட்டமும் நடையுமாக ஓய்ந்தது எங்கள் ஊர் வயிரவர் கோயிலடியில் தான்... பத்து வயதில் ஓடிய ஓட்டம் இன்று 32 வயதிலும் மறக்கப்படாத ஞாயகங்களுள் ஒரு பதிவாக....

## MARKANDAN & CO SOLICITORS & ESTATE AGENTS

We have moved... to  
**845 Romford Road**



01.02.2005 முதல் அமுலுக்கு வந்துள்ள பிரித்தானிய அரசாங்கத்தின் சுட்டத்தின் பிரகாரம் இந்நாட்டில் திருமணம் புரியவிருப்பின் நீங்கள் பிரித்தானிய உள்துறை அமைச்சின் முன் அனுமதி (Home Office Clearance) பெற்றிருத்தல் வேண்டும். மேற்படி விண்ணப்பங்களுக்கும் ஆலோசனைகளுக்கும் எங்கள் அலுவலகத்துடன் தொடர்பு கொள்ளவும்.

குடும்பத்தினருக்கான சலுகை  
அடிப்படையிலான விண்ணப்பங்கள்

விவாக விண்ணப்பங்கள்  
அகதி விண்ணப்பங்கள்  
14, 10 அல்லது 7 வருட  
வதிவிட தகவல் விண்ணப்பங்கள்  
பிரித்தானிய பிரஜாவுரிமை  
வீதிப் போக்குவரத்து  
சம்பந்தமான வழக்குகள்

We also Specialise in....

- ▲ ஒப்பந்த தகராறுகள்
- ▲ நுகர்வோர் பிரச்சினைகள்
- ▲ மரண சாசனம்
- ▲ உறுதி தயாரித்தல்
- ▲ Bankruptcy Problems
- ▲ மதுபான அனுமதிகள்
- ▲ கட்டட அனுமதிகள்
- ▲ Cafe அனுமதிகள்
- ▲ House/Flat Purchase or Sale
- ▲ Remortgages
- ▲ Right to Buy
- ▲ Highly skilled migration
- ▲ Power of Attorney
- ▲ Sponsorship for UK Visas
- ▲ Work Permit application
- ▲ Civil Litigation

No win – No fee

விபத்தில் அல்லது வேலை ஸ்தலத்தில் காயம் அடைந்திருந்தால் நட்புநு கோருவது சம்பந்தமான விடயங்கள் அடிப்படையில்

எல்லாவிதமான சட்ட  
சேவைகளுக்கும்  
நீங்கள் நாடவேண்டிய  
ஒரே இடம்



845 Romford Road, Manor Park, London, E12 6JY  
Tel: 020 8514 8188 Fax: 020 8514 8303  
web: www.markandan-solicitors.com  
e-mail: mm@markandan-solicitors.com

எங்கள் கட்டணம் மிகவும் குறைந்ததும் நியாயமானதும் ஆகும்.  
ஆரம்ப ஆலோசனைகள் இலவசமானவை.  
வார இறுதி ஆலோசனைகள் வசதியாகவும் ஒழுங்குபடுத்தி தரப்படும்.



# அனைத்துலகச் செவிகளுக்கு ஒரு மடல்....

மகா கணம் பொருந்திய உலக நாடுகளுக்கு, பழந் தமிழைத் தாய் மொழியாகவும், ஈழ மண்ணைப் பிறப்பிடமாகவும் கொண்ட குடிமகன் எழுதிக் கொள்வது, வணக்கம்!

தெரிந்தோ தெரியாமலோ அல்ல... தெரிந்தே எங்கள் வரலாற்றுச் சுழற்சிக்குள் உங்கள் மூக்குகளும் நுழைந்து விட்டன.

உங்கள் மூக்குகள் என்பதால் ஆயுதக் கூர்மை அதற்கும் உண்டென,

அடிவருடிகளின் அகராதிகள் அர்த்தம் கூறலாம்.

ஆனாலும் எங்களுக்கு அவை,

அசத்தக் காற்றுகளையும் அசடுகளையும் வெளியேற்றும் வெறும் மூக்குகள்தான்.

வருந்தி அழைக்கவில்லை என்றாலும் வந்த வரை விருந்தாளர் என எண்ணிப் போற்றும் பண்பு எமக்குண்டு.

விருந்துண்டு போவீர் எனில்,

இப்போதல்ல... எப்போதும் நீவிர் வரலாம்.

எம் மண் மீதான உங்கள் வருகை வரலாற்றுக்குப் புதியதல்ல.

ஐந்து நூற்றாண்டுகளுக்கு முன்னால்,

சரக்கு விற்க வந்து அரசாண்ட வம்சம் நீங்கள். மறக்குமா எமக்கு?

கொம்பனியார் எனக் கும்பிடு போட்டபடி வந்திறங்கி கூடாரமடித்துப் பின், ஒட்டகமாகி நம் கொட்டகைக்குள் நீவிர் நுழைந்த வரலாறு

நம் பாலகர்களுக்கும் பாட்டி வடை சுட்டகதை.

உங்கள் மீதான எச்சரிக்கையை ஒவ்வொரு கணமும் நிச்சயப்படுத்திய படியே நம் அன்றாடம் நகர்கின்றது. நம் மண் மீது நீவிர் பதித்து வரும் பாதச் சுவட்டுக்குள்ளும் நம் பார்வை இருக்கின்றது.

விடுதலையை நோக்கிய நம் சுவடுகளின் தொடக்கம் தெரியுமா உங்களுக்கு?

ஒவ்வொரு பதிவிலும் பாதத்தைக் குத்திக் கிழித்த முட்களைப் பிடுங்கி எறிந்தபடி, குருதி கொட்டக் கொட்ட கொள்கையில் சிவப்பேற்றி வழி நடந்தவர்கள் நாம்.

நம் தனித் தமிழரசைத் தலையீடுகள் எதுவுமின்றி தனித்துவமாகவே வென்றெடுக்க விழைந்தோம். விழைகின்றோம்.

அறியாதவரில்லை நீங்கள்... ஆனாலும் நினைவுப்டுகின்றோம்.

பாரத வல்லரசு...

கூப்பிடு தொலைவில் குந்தியிருக்கும் 'ஜீபூம்பா' பூதம்.

இலங்கைக்குள் இழவு வீழ்ந்தாலும் தனக்குத்தான் முதல்மரியாதை எனக் கருதும் தலைக்கணம் அதற்கு.

வேளை வருகின்ற போதெல்லாம் இந்திய மூக்கு இலங்கைக்குள் நீண்டிருக்கின்றது.

வேளை ஒன்று வந்தது.

ஏற்கனவே தொடங்கப்பட்டிருந்த விடுதலை வேட்கைக்கு இன்றிருக்கும் பலத்தில் பாதி கூட அன்றில்லை.

இச் சூழலுக்குள் தன்னை ஈடுபடுத்தி, ஈழத்தின் இறையாண்மையை தன் மயப்படுத்த, இந்திய கண்டம் தான் கண்ட, சாம, தான, பேத தண்டம் எனும் அத்தனை முறைகளையும் மொத்தமாய்ப் பயன்படுத்தியது.

வலியற்ற சிலர் இந்திய எலும்புகளுக்கு விலைப்பட்டனர்.

துப்பாக்கி, துர்ப்புத்தி என்ற எல்லா வழிகளிலும் தோற்றுத் துவண்டு போனது இந்தியா.

காரணம் ஈழம் புலி வசம் இருந்தது.

இந்தியச் சாத்திரம் சாணக்கியம் ஈழ மண்ணில் விணாக்கப்பட்டது.

இன்று எட்டி நின்று வேடிக்கை பார்க்கின்றது,

எங்களை அல்ல... உங்களை...

பாரதம் எமக்கு அருகிருக்கும் ஆலமரம்.

அதன் நிழல் வேண்டியதில்லை எமக்கு. ஆனாலும் நெருங்கி உறவாடும் நட்பிறுக்கம் எமக்குள் எப்போதும் வரலாம்.

நீவீர் யாவர்?

பாரதம் கொஞ்சம் பாராமுகம் காட்டியதனால், பேரினவாதம் பரிதாப வேடம் புனைந்த தினால்,

தெற்காசியத் தளம் ஒன்றின் தேவை உங்களுக்கு இருந்ததினால்,

உள் நுழைந்தன உங்கள் மூக்குகள்.

ஈழம் எமக்கும் இருக்காதா சில எண்ணங்கள்?

என்னய்யா அது சர்வதேசம்?

புதிதாய் ஏதும் பாடம் சொல்வார்கள் படித்துத் தான் பார்க்கலாமே!

தமிழ்ப்பெரு வீரன் ஒருவனைத் தோற்கடித்துக் கற்சிலைமடுவில் கல் நடவர்கள் நீங்கள் என்பதைத் தெரிந்திருந்தும்,

எம் கதவுகளைத் திறந்தோம்.

கலர்க் கண்ணாடி, கமரா, அரைக்காற்சட்டை, இவற்றோடு கையிலே நுளம்பு வலையும் கொண்டு நம் வளவுக்குள் கால் வைத்தீர்.

இணைத் தலைமையாளர், அனுசரணையாளர்,

உதவி வழங்கும் நாடுகள்,

ஏற்பாட்டாளர்

இடைத் தரகர் உங்களுக்குச் சொந்த முகம் மறைக்க எத்தனை முகமூடிகள்.

சமாதானத்தை வாங்கித் தரலாம் வாருங்கள் என்றீர்.

புறக்கோட்டையில் பேரினவாதம் திறந்து வைத்திருக்கும் பழக்கடையில் வாங்கும் விளாம்பழமா சமாதானம்?

இல்லை என்பது எங்களுக்கும் உங்களுக்கும் சிங்களத்துக்கும் தெரிந்தே இருந்தது. பின் யார் ஏமாற, யாரை ஏமாற்ற இந்த நாடகம்?

சர்வதேசப் பொறிக்குள் எங்களைச் சிக்க வைக்க சிங்களத்திற்கு ஆசை.

சிங்களத்தையும் எங்களையும் பிடிக்குள் வைத்திருக்க உங்களுக்கு ஆசை.

ஆயின்,

ஏமாந்தவர்கள் நாங்களா?

சிங்களத்துக்கும் உங்களுக்கும் அப்படி ஒரு நினைப்பு இல்லாமல் இல்லை.

கருணாவும் சுனாமியும் கரைகடந்து போன தால், ஈழத்தின் பாதிபலம் வீழ்ந்ததென்றே ண்ணி, சிங்களக் கனவான்கள் பலர் 'சப்புமால் குமார்' கனவுகளுடன் வலம் வருகின்றனர்.

கால வரலாற்றில் நீங்கள் ஏய்த்து ஏப்பம் விட்ட நாடுகளின் பட்டியலை நாமறிவோம்.

விழியசைவில் எம்மையும் வீழ்த்தி விடலாம் என்றெண்ணித்தானே தடைகளையும் மிரட்டல் களையும் சகட்டுமேனிக்கு அள்ளி விசகின் றீர்கள்.

நம் காத்திருப்பு கையாலாகத்தனம் எனக் கருதிவிடாதீர்.

நமக்கெனவும் ஒரு கால இடைவெளி வேண்டாமா?

நாளை மலர் இருக்கின்ற நம் மண்ணுக்கான ஆட்சிமுறைகள் அத்தனையையும் இந்த இடை வெளிக்குள் ஒத்திகை பார்த்திருக்கின்றோம் உங்கள் ஒத்துழைப்பால்.

நட்பாகவும், பகையாகவும், நயவஞ்சகமாகவும் நீங்கள் கற்றுத் தந்ததெல்லாம் ஒத்திகைப் பாடத்தின் அத்தியாயங்களே.

ஆமாம்.....

இடையில் ஒரு தடவை நம் கடல் நமக்கில்லை என்றீர்களாமே....?

கரை எமக்கென்று ஒதுக்கப்பட்ட பின் கடல் எப்படி யாருக்கோ சொந்தமாகும்? கரை எமக்கு கடல் அவர்க்காம்.

இப்படி ஒரு எல்லைப் பிரிப்பு உலகில் எங்கேனும் உண்டா?

ஈழத்தவர் நாம் இனிச்சவாயர் என்ற உங்கள் நினைப்பின் உச்சம் இது.

அட... ஈழக்கடல் ஈழவருக்கு என்றுதானே சுனாமிக்குப் பின்னும் இரக்கம் காட்டாதிருந்தீர்.

இடைநடுவே எமக்கேன் இந்த எச்சரிக்கை?

எம் மூத்த தமிழர் ஆடி மகிழ்ந்த அலையிது.

நம் பாட்டனும் பூட்டனும் நெய்தல் இசை பாடி, தேனிலவு கழித்த கடல் இது.

எம் கரையேறும் அலைகள் தமிழில்தான் பாடும். கேட்டதில்லையா நீவீர்?

படகேறி வந்தவனெல்லாம் தம் கடல் என்றால் கொதித்தெழாதா எம் கரைகள்?

நம் கால் உலவும் மண் நமக்கானதெனில், நம் கலம் உலவும் கடலும் நமக்கானதே.

அறிவறியா மண்ணில் இருப்பதாய் எண்ணி கடல் பறிக்கும் அறிக்கைகளை இனியும் விடாதீர்.

கண்காணிக்க வந்தவர் கட்டளையிடலாகாது.

விலக்குப் பிடிக்க வந்தவர் விலாங்கு மீன் வேடம் இடலாகாது.

உங்களிடம் வட்டிக்கு வாங்கி வயிறு வளர்த்தது சிங்களமே தவிர நாங்களல்ல..

தட்டிக் கேட்கவும் தட்டிப் பறிக்கவும் உங்களுக்கான உரிமை சிங்களத்தோடுதான். எம்மோடு அல்ல.

நமக்கு அடிவருடலும் தெரியாது, அடிபணி தலும் முடியாது.

அடிபடுதல் தானெனில் புல் கூடப் பொங்கி எழும்.

ஓரங்கட்டுவோம் என்றீர்களாமே....

வரம்பு கட்டி வளர்த்தீரா இல்லை எம் வயல்களுக்கு ஈரம் பாய்ச்சினீரா?

பேரலை அழிவுக்குப் பின் குற்றயிராய்க் கிடந்த எம் உறவுகளுக்கு ஏதும் ஈந்தீரா?

ஆயுதங்கள் கொடுத்தீரா? அள்ளிக் கொடுத்தீரா? இல்லை ஆக்கபூர்வமாய் ஏதும் அறிவுரை தான் தந்தீரா?

தடைகள் ஏதுந்தான் இடாமல் தவிர்த்தீரா?

எந்த வகையில் எம்மை ஓரங்கட்டுவீர்கள்?

எம்மை அழிப்பதற்காக அத்தனையையும் நீங்கள் அள்ளிக் கொடுத்தது சிங்களத் திற்குத்தானே.

நாடகத்தில் நான்கு ஆண்டு முடிந்திருக்கின்றது.

கூடிக் குழுமி வகுத்தெடுத்த வரைவுகள் எல்லாம் கிடப்பில் கிடக்கின்றன.

கிடக்கட்டும்.

சிங்களம் எழுதப் போகும் இரண்டாம் மகா வமிசத்திற்கு அவை வரலாற்றுச் சாட்சிகளாய் அமையும்.

இனி எம் வரலாற்றில் வர இருப்பது நிறைவு அத்தியாயம். அதை நம் பேனாவே எழுதும்.

விலகி இருப்பதுதான் உங்களுக்குப் பாதுகாப்பானது. அது காயம் ஏதும் ஏற்படாமல் உங்கள் மூக்குகள் காப்பாற்றப்பட்ட உதவும்.

மீண்டும்நாங்கள் உங்களோடு பேச வருவோம். அவ்வேளை உங்களோடான சமதரப்பு மதிப்பை நீங்கள் எமக்குத் தருவீர்கள்.

நன்றி மீண்டும் வாருங்கள் நட்புரிமையோடு.

- ஈழக்குடிமகன்

**Mortgages & Commercial Loans**

- Non-Status Upto 95% (No proof of Income Required)
- Full Status Upto 95%
- Re-Mortgages
- Let-To-Buy Mortgages
- Special Rates for First Time Buyers (Discount Available)
- Buy-To-Let Mortgages\*
- Commercial Loans\*

\*Not Regulated by Financial Services Authority\*

"Your home may be repossessed if you do not keep up repayments on your mortgage"

Thames mortgage Services is an appointed representative of network data Ltd. which is authorised & regulated by the financial services authority

**THAMES**

**Mortgage Services**

27 Kinston Road, South Wimbledon, London SW19 1JX

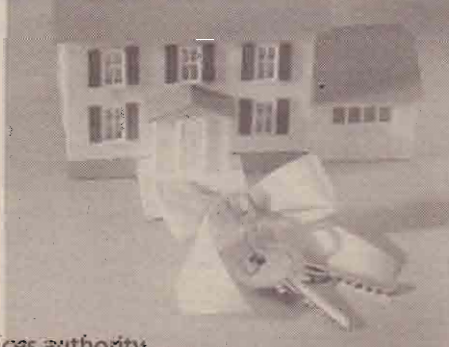
We are specialists in

**Residential Mortgages & Commercial Loans**

Tel: 020 8540 9944 / Fax: 020 8540 9911

Mob: 07904 364 609

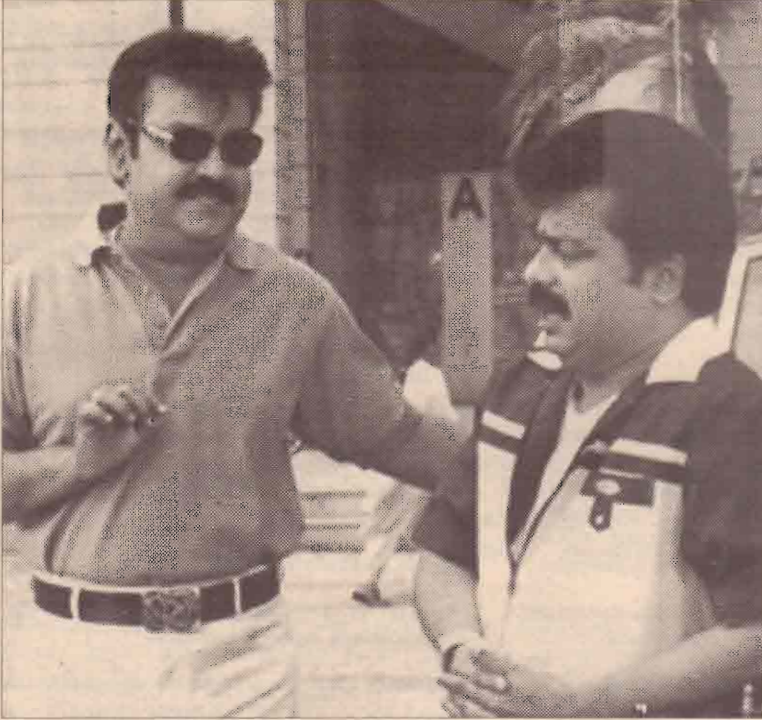
உங்களுக்குத் தேவையான எல்லா விதமான மோட்கேஜ் வர்த்தக கடன் வசதிகளையும் செய்து கொடுப்பதில் நாங்கள் வல்லவர்கள்





# அறுவைப் பக்கம்

## கப்டனும் பண்டேஜ் பாண்டியனும்



கப்டனை பார்க்க பண்டேஜ் பாண்டியன் போனபோது அவர் காப்பி குடித்துக் கொண்டிருந்தார். வாய்யா பாண்டியா. பெரிய கட்சிகளை கண்டுகிட்டு எங்களை எல்லாம் மறந்துட்டியோன்னு நினைச்சேன் என அட்டகாசமாக சிரித்தபடி வரவேற்றார்.

முதல்முதலா சட்டசபைக்கு போயிருக்கீங்க. எப்படி இருக்குங்க அனுபவம்? என்று கேட்டார் பாண்டியன்.

அதை ஏம்பா கேக்ககெற நான் சினிமால் போடறதெல்லாம் ஒரு ஸ்டன்ட்லா புறந்து புறந்து அடிச்சு கிறாங்க. போலீஸ்காரனை நான் சினிமாவுல தான் அடிப்பேன்..இங்க எம்.எல்.ஏக்களே அடிக்கறாங்க. இவங்க எல்லாம் நடிக்க வந்தா என் மார்க்கட் அம்பேல் என பயத்துடன் சொன்னார் கப்டன்.

ஜோசியர் பேச்சை கேட்டு கட்சி ஆரம்பிச்சுருக்கீங்கன்னு ஸ்டாலின் சொல்றாரே உண்மையா என கேட்டார் பாண்டியன்.

கப்டனுக்கு சிரிப்பு வந்துவிட்டது. குரலை மெதுவாக தாழ்த்திக் கொண்டு சொன்னார். பாண்டியா அப்படியாவது அந்த ஜோசியர் பேரை நான் சொல்லுவனானு பாத்திருக்கார். நான் சொல்லிருந்தா எல்லா அரசியல்வாதிகளும் அவர்

கிட்டதான் போய் நின்னிருப்பாங்க என நமட்டு சிரிப்புடன் சொன்னார் கப்டன்.

மன்கூர் அலிகான் உங்களை பத்தி ரொம்ப மோசமா பேசிருக்காரே? என கேட்டார் பாண்டியன்.

நான் பாத்து சினிமாவுக்கு கொண்டு வந்த பய.அப்படி என்ன பேசிட்டான்? என கண்கள் சிவக்க கேட்டார் கப்டன்.

பொண்டாட்டி பேச்சை கேட்டு கட்சி ஆரம்பிச்சு ஒரே ஆளு நீங்கதான் அப்படின்னு பேசிருக்காரே என்றார் பாண்டியன்.

ஓகோ. அந்த அளவுக்கு ஆயிடுச்சா அவருக்கு? பொண்டாட்டி பேச்சை கேட்டா என்ன தப்புங்கறேன்? சுத்த ஆணாதிக்க பூர்ஷ்வா பேச்சா இல்ல இருக்கு இது?

இல்லைங்க. உங்க படத்துல எல்லாம்நீங்க பொண்டாட்டிபுருஷன் பேச்சை கேக்கணும்னு அப்வைஸ் மழையா பொழிவிங்க. அதை கிண்டலடிக்கிராரோ என்ன வோ.

படத்துல நான் ஆயிரம் டயலாக் பேசுவேன். அதெல்லாம் உண்மையா என்ன?

அப்ப நீங்க கனல் தெறிக்க படத்துல அரசியல் வாதிகளை திட்டினது உண்மையா பொய்யா?

யோவ் பாண்டியா. அதெல்லாம் உண்மை. மத்ததெல்லாம் பொய். நீ சுத்த வில்லங்கம் புடிச்ச ஆளா இருப்பே போலிருக்கே?

வேற என்ன சொன்னார் மன்கூர் என கேட்டார் அருகே நின்ற ஒருவர். எங்க போனாலும் உங்க சம்சாரத்தை கூடவே கூட்டிட்டு போறீங்கன்னு கிண்டலடிக்கிறார்.

என் சம்சாரத்தை தானேயா கூட்டிட்டு போறேன்? அடுத்தவன் சம்சாரத்தையா கூட்டிட்டு போறேன். இதெல்லாம் ஒரு கேள்வியாய்யா?

இல்லைங்க. உங்க மச்சினன் பேச்சை தான் நீங்க கேக்கறீங்களாம்.

மச்சினன் துனையிருந்தா மலையேறலாம்.மச்சினன் பேச்சை கேட்டா என்னய்யா தப்பு? மச்சினி பேச்சை தான் கேக்க கூடாது. நான்சென்ஸ்

இல்லைங்க. குடும்ப அரசியலா போச்சேன்னு தான்... என இழுத்தார் பாண்டியன்.

என்னைய்யா பெரிய குடும்ப அரசியல். தமிழ் நாட்டுல புருஷன் பணர் வியாபாரத்துல மனைவி உதவிபண்ணுது கிடையாதா? என்னை மட்டும் ஏனய்யா கிண்டலடிக்கறீங்க? என கடும்கோபத்துடன் கேட்டார் கப்டன்.

அப்ப நீங்க கட்சி நடத்தறது வியாபாரமா?

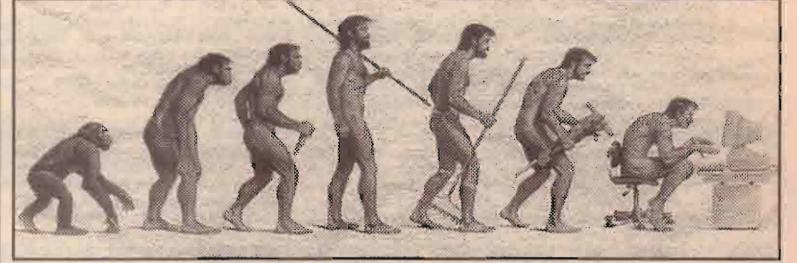
யோவ் பாண்டியா. ரொம்ப குசம்பு பண்ணாதையா. பேருக்கேத்த மாதிரி பேண்டேஜ் போட்டுடுவேன் என எச்சரித்தார் கப்டன்.

உங்க கட்சில கை அழுக்கினவன் பொது செயலாளர். கால் அழுக்கினவன் மாநில செயலாளர் என்னு எஸ்.எஸ்.சந்திரன் கிண்டல் பண்ணிருக்காரே.

நான் பாத்து சினிமா சான்ஸ் குடுத்த பய.என்னையேகிண்டல்பண்ணானா? நடிக்க சங்க மீட்டிங்குக்கு வராமயா இருக்கபோறான்? அப்ப வெச்சுக்கறேன் கச்சேரியை என உறுமினார் கப்டன்.

சரிங்க நீங்க இருக்கற கோபத்தை பாத்தா என்னை போட்டு பரேடு கிளப்பிடுவீங்க போலிருக்கு. ஐயா சாமி ஆனை விடுங்க என சொல்லி எஸ்கேப் ஆனார் பாண்டியன்.

- செல்வன்



கொஞ்ச நாளைக்கு முன்னுக்கு ஒரு காட்டில் நடந்த உண்மைச் சம்பவம் இது. அந்தக் காட்டில் ஒரு யானையும் ஏறும்பும் காதலிச்சினம். ரெண்டு பேரிண்ட வீட்டிலும் பயங்கரமான எதிர்ப்பு வந்திட்டுது. ஏறும்பு வீட்டில எவ்வளவோ சொல்லிப் பார்த்திச்சாம் அவங்கள் சாதி வேற எங்கட சாதி வேற எண்டு. ஆனா ஏறும்பு அதுக்கு நல்ல சென்டிமென்டா ஒண்டச் சொல்லிச்சாம். அதைக் கேட்டவுடன ஏறும்பினர் குடும்பமே மருந்து குடிச்ச மண்டையைப் போட்டுட்டுது. ஏறும்பு என்ன சொல்லுச்சு எண்டு தெரியுமா?

"நான் அவரோட வாரிசை என்ற வயித்தில சுமக்கிறேன்"

❖ ❖ ❖

ஒரு ஆராச்சியாளர் ஒரு தவளையை வைத்து ஆராச்சி செய்து கொண்டிருந்தார். தவளையை மேசை மீது வைத்து ஜம்ப் என்று கத்தினார். தவளை பாய்ந்தது, அளந்து பார்த்தார், 4அடி.

குறிப்பு எழுதினார்: நாலு கால் உள்ள தவளை ஜம்ப் என்று சொன்னால் 4அடி பாயும். பின், தவளையின் ஒரு காலை வெட்டிவிட்டு, ஜம்ப் என்று கத்தினார், தவளை பாய்ந்தது, அளந்து பார்த்தார், 3அடி.

குறிப்பு எழுதினார்: மூன்று கால் உள்ள தவளை ஜம்ப் என்று சொன்னால் 3அடி பாயும். பின், தவளையின் மற்ற ஒரு காலை வெட்டிவிட்டு, ஜம்ப் என்று கத்தினார், தவளை பாய்ந்தது, அளந்து பார்த்தார், 2அடி.

குறிப்பு எழுதினார்: இரண்டு கால் உள்ள தவளை ஜம்ப் என்று சொன்னால் 2அடி பாயும். பின், தவளையின் நான்காவது காலையும் வெட்டிவிட்டு, ஜம்ப் என்று கத்தினார், தவளை பாயவில்லை, திரும்பவும் கத்தினார், தவளை பாயவே இல்லை.

குறிப்பு எழுதினார்: நான்கு காலையும் வெட்டினால் தவளைக்கு காது கேட்காது

❖ ❖ ❖

பெண்ணின் வீட்டில், அவள் காதலை ஏற்கவில்லை. ரொம்ப வாதத்துக்குப் பிறகு..... பெண்ணின் தந்தை.....பெண்ணிடம் கேட்டார்..... 'சரி, பையன் என்ன செய்யாரான்... 'மகள்.....' வயித்துல பயங்கரமா உதைக்கிறான்....'

- வண்ணாத்துப்பூச்சி

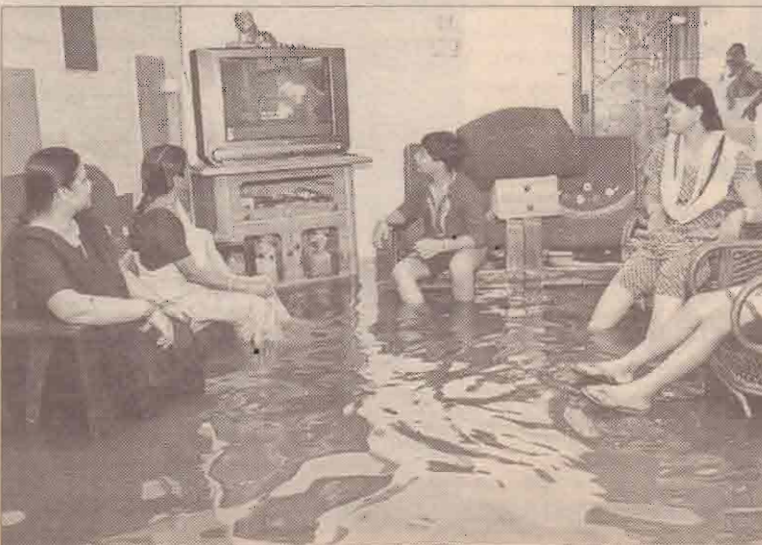
## தென் ஆப்ரிக்காவை வீழ்த்தியது இந்தியா

என்னடாகிரிக்கெட்டா இல்லடென்னிஸா இல்லவேற ஏதாவதுவினையாட்டிலா என்று ஆச்சரியம் கொள்ள வேண்டாம். இந்தியா அவங்களை அடிச்சது எய்ட்ஸ் நோயாளிகளின் எண்ணிக்கையில். அங்க சுமார் 55 லட்சம் பேருக்கு எச்.ஐ.வி கிருமி பாதிப்பு இருக்காம இந்தியா அவங்களை சுமார் இரண்டு லட்ச வித்தியாசத்துல ஜெயிச்சி இருக்கோம்.

இந்திய நாட்டுல மக்களும் கலாச்சாரமும் போகிற போக்கை பாத்தா கூடிய சீக்கிரம் காய்ச்சல் தலைவலி மாதிரி எய்ஸ் ஆயிடுமுன்னு நினைக்கிறேன். அப்பறம் சாதாரணமா பேசிக் கொள்ளும் பொழுது "என்னடா மச்சான் நேத்து ஆபிஸுக்கு வரலை" அப்படின்னு கேட்ட "ஒண்ணும் இல்லைடா எய்ட்ஸ் எப்படி இருக்குன்னு பாக்க ஆஸ்பிட்டல் போயி இருந்தேன்னு" சொல்கிற மாதிரி ஆகிவிடப்போகுது.

ஆனா எனக்கு ஒண்ணு புரியலை தோனி 100 அடிச்சி இந்தியா வின் பண்ணா கப் குடுக்குறாங்க கார் குடுக்குறாங்க ஆனா இந்த மகத்தான சாதனை புரிய காரணமாய் இருக்கும் மக்களை மட்டும் ஏன் எல்லாரும் புள்ளி ராஜான்னு கேவலமா சொல்லுறாங்க.

- சந்தோஷ்



## சின்னத்திரைச் சிற்றின்பம்

உங்கட சின்னத்திரை

மோகத்துக்கு ஒரு அளவே இல்லையோ?

முதல் புருசன் மாரை பட்டினி போட்டிங்கன் பொறுத்தம்,

பிள்ளைகளை படிக்க விடாம பண்ணிணைங்க விட்டம்.

இப்ப வீடே வெள்ளமாக்கி கிடக்குது இப்பவும் டிவியா?

உங்கட தலைக்குள்ள என்ன மண்தான் கிடக்குதோ!





# சினிமா

## சினித் துளி

### போக்கிரி



ஆதி படத்துக்கு பின் விஜய் நடிக்கும் அடுத்த படம் எது என்று அவரது ரசிகர்கள் பரபரப்பாக எதிர்பார்த்தனர். போக்கிரி என்ற படத்தில் நடிப்பது தற்போது உறுதியாகியுள்ளது. கதாநாயகியாக அசின் நடிக்கிறார். பிரபுதேவா இந்த படத்தை இயக்குகிறார். போக்கிரி தெலுங்கில் வெற்றிகரமாக ஓடிக்கொண்டிருக்கும் படம் மகேஷ் பாபு நடித்துள்ளார். அதை தமிழுக்கு தகுந்தாற்போல் சில மாற்றங்கள் செய்து விஜய் நடிக்கிறார். பிரபுதேவா தெலுங்கில் ஏற்கனவே ரமேஷ்பாபு பிரமாண்ட செலவில் இப்படத்தை தயாரிக்கிறார்.

### நான் கடவுள்



டைரக்டர் சரண் வட்டாரம் என்ற பெயரில் புதுப்படம் எடுக்கிறார். இந்த படத்தில் கதாநாயகனாக நடிக்க நடிகர் ஆர்யா ஒப்பந்தம் செய்யப்பட்டார். ஆனால் தற்போது திடீரென்று சரண் படத்தில் இருந்து விலகி பாலாவின "நான் கடவுள்" படத்தில் நடிக்க முடிவு செய்துள்ளார். "நான் கடவுள்" படத்தில் இருந்து அஜித்குமார் விலகியதால் அவருக்கு பதில் ஆர்யாவை பாலா அழைத்துள்ளார். இதையடுத்து ஆர்யாவுக்கும் சரணுக்கும் இடையே மோதல் ஏற்பட்டுள்ளது. இருவரும் ஒருவர் மீது ஒருவர் நடிகர் சங்கத்திலும், தயாரிப்பாளர் சங்கத்திலும் புகார் கூறியுள்ளனர். சரண், ஆர்யா இடையே சமரசம் செய்து வைக்க முயற்சி நடக்கிறது.

### சிவாஜி



ரஜினி நடிக்கும் "சிவாஜி" படப்பிடிப்பு டிசம்பரில் தொடங்கியது. தற்போது ஸ்பெயினில் பாடல் காட்சி படமாக்கி வருகிறது. படப்பிடிப்பை ரகசியமாக நடத்துவதில் ஷங்கர் அதிக சிரத்தை எடுத்தார். படப்பிடிப்பு குழுவினருக்கு அடையாள அட்டைகள் வழங்கப்பட்டுள்ளது. ஆனால் ஷங்கர் பொத்தி வைத்த படப்பிடிப்பு ரகசியம் இன்டர்நெட் மூலம் அம்பலமாகி விட்டது. பல வெப்சைட்களில் இப் படங்கள் பரவிக்கிடக்கின்றன. ரஜினி நீண்ட முடி வளர்த்து நடனமாடுவது போன்று விதவிதமான ஸ்டில் வெப்சைட்களில் வலம் வருகின்றன. இவற்றை பத்திரிகைகளும் போட்டி போட்டு வெளியிட்டுள்ளன. இதனால் ஷங்கர் அதிர்ச்சியில் உள்ளார்.

### திருமணம்

'காதல் கொண்டேன்' மூலம் தமிழ் திரை உலகுக்கு அறிமுகமானவர் சோனியா அகர்வால். இப்படத்தை செல்வராகவன் இயக்கினார். காதல் கொண்டேன் படத்தில் இருந்தே செல்வராகவனும், சோனியா அகர்வாலும் நெருக்கமாக பழகினார்கள். பொது நிகழ்ச்சிகளில் சேர்ந்தே கலந்து கொண்டனர். தம்பி தனுஷ் திருமணம் ஏற்கனவே முடிந்து விட்டதால் செல்வராகவன் திருமணத்தையும் விரைவில் நடத்த பெற்றோர் ஏற்பாடு செய்துள்ளனர். அக்டோபரில் தனது திருமணம் நடக்கும் என்று செல்வராகவன் அறிவித்துள்ளார். திருமணத்துக்கு பின்பு சினிமாவுக்கு சோனியா அகர்வால் முழுக்கு போடுகிறார். பு.பேட்டைக்கு பிறகு புதுப்படங்களில் அவர் ஒப்பந்தம் ஆகவில்லை.

### சிறுதுளி!

"வில்லைமாதுவாக மனதை திடப் படுத்திக்கிட்டே நடிச்சேன்". அப்பாவும் குடும்ப நண்பர்களும் படம் பார்த்து பாராட்டினார்கள். இப்படி நடிக்க தமிழில் எந்த நடிகையும் ஒத்துக்கொண்டார் நான் துணிந்து நடித்தேன். மற்ற படங்களில் கிடைக்காத மரியாதை கிடைச்சிருக்கு. சினேகா என்றால் சிரிப்புதான் என்பார்கள். அந்த இமேஜை இப்படம் மாற்றி இருக்கு. வில்லை மாதா போன்ற கேரக்டர்களில் தொடர்ந்து நடிப்பேன் என்றார் சினேகா.

\*\*\*

பாக்யராஜ் தனது உதவி டைரக்டர்கள் இயக்கும் படங்களில் தலைகாட்டுவது வழக்கம். விண் இன்டர்நேஷனல் என்.எம். அரங்கன் தயாரிக்கும் ஒளி படத்தை பாக்யராஜ் உதவியாளர் ஒளிசந்திரன் இயக்குகிறார். முரளி, பூனம், நடிக்கிறார்கள். இப்படத்தில் பாக்யராஜ் சிபிஐ அதிகாரியாக வருகிறார்.

\*\*\*

மாதவன் எடை குறைப்பில் தீவிரமாய் உள்ளார். வெளிநாடு சென்று இதற்காக நவீன சிகிச்சை மற்றும் பயிற்சிகள் செய்தார். தற்போது சென்னை திரும்பி யிருக்கும் அவர் வெளிநாட்டு சைக்கிள் ஒன்றை வாங்கி சென்றுள்ளார். அந்த சைக்கிள் உடற்பயிற்சிக்கென்றே நவீன முறையில் வடிவமைக்கப்பட்டுள்ளது. தினமும் அதிகாலை கீழ்பாக்கத்தில் உள்ள தனது வீட்டை சுற்றி இந்த சைக்கிளை ஓட்டி பயிற்சி செய்கிறார்.

\*\*\*

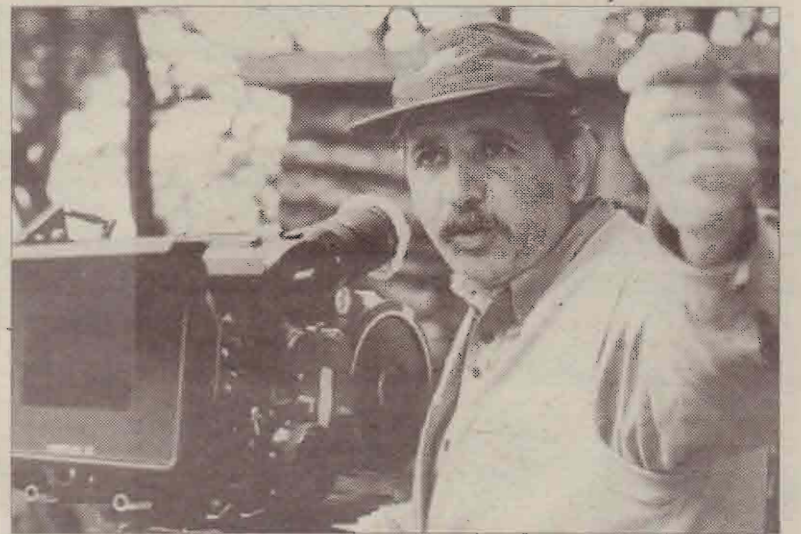
வல்லவன் படத்தில் சிம்புவுக்கும் ரிமா சென்னுக்கும் சண்டையாகி இப்போது சமாதானம் ஆகிவிட்டதாக பேச்சு. ஆனால் ரிமாசென்னிடம் இதுபற்றி கேட்டால் சிம்பு பற்றி என்னிடம் பேசாதீர்கள் என்று எரிந்து விழுக்கிறாராம். விஷாலுடன் திமிரு படத்தில் நடிக்கத்தான் சென்னை வந்துள்ளேன் அவரைப் பற்றி கேளுங்கள் என்கிறாராம்.

\*\*\*

அசினுக்கு தமிழில் அதிக பட்சமாக 35 லட்சங்கள் கிடைக்கும். ஆனால் அரை நிமிட விளம்பரப் படத்தில் நடிக்க, இதைவிட அதிகம் வாங்குகிறார். அழகு சாதன விளம்பரமா... கூப்பிடு அசினை எனும் அளவுக்கு பற்பசை முதல் அழகு க்ரீம் வரை அசினே ஆட்சி செய்கிறார்.

\*\*\*

வி கிரியேஷன்ஸ் பட நிறுவனம் சார்பில் கலைப்புலி எஸ்தாஹு தயாரித்து வரும் புதிய படம் 'சென்னைக் காதல்'. வி்ரமன் இயக்குகிறார். சமீப காலமாக தெலுங்குத் திரையுலகில் படங்களை இயக்கி வந்த வி்ரமன் சிறிய இடைவெளிக்குப் பிறகு இயக்கும் தமிழ்ப் படம் இது.



### "மஜித் மஜிதி"

உலக திரைப்பட வரிசையில் மற்ற எல்லா நாடுகளையும் பின்தள்ளி முதலிடத்தை பிடிக்கிறது ஈரானிய சினிமா. 1979-ல் இங்கு நடந்த இஸ்லாமிய புரட்சி கடுமையான தணிக்கை முறையை அமுல்படுத்தி ஈரானிய சினிமா வளர்ச்சியை அடியோடு தகர்த்தது. 200-க்கு மேற்பட்ட திரைப்படங்கள் தடைசெய்யப்பட்டன. 1987-க்கு பிறகே ஈரானிய சினிமா சிறிது முச்சுவிட அனுமதிக்கப்பட்டது. திரைப்படங்களுக்கு ஆதரவு அளிக்கும் வகையில் பண்பாட்டுத் துறை பல புதிய விதிமுறைகளை உருவாக்கியது.

இந்த சுதந்திர பின்னணியில் உருவான மகுத் கிமியாய், நாசர் டக்வாய், அப்பாஸ் கிராஸ்தி ஆகிய இயக்குனர்கள் உலகத் தரமான திரைப்படங்களை இயக்கினர். இவர்களின் தாக்கத்தில் பல புதிய இளம் இயக்குனர்கள் ஈரானிய சினிமாவுக்கு வளம் சேர்த்தனர். அவர்களில் முக்கியமானவர் மஜித் மஜிதி. (Majid majidi) என்பதுகளில் ஈரானிய சினிமா சர்வதேச அளவில் என்பதுக்கு மேற்பட்ட விருதுகளை வென்றது.

இரண்டாயிரத்தில் இந்த எண்ணிக்கை 118 ஆக உயர்ந்தது. ஈரானிய சினிமாவின் முக்கியத்துவத்தையும் உலகத் தரத்தையும் அறிந்துகொள்ள இந்த புள்ளிவிவரம், ஒரு சோறு பதம்! 1997-ல் வெளியான மஜித் மஜிதி இயக்கிய 'சில்ட்ரன் ஆஃப் ஹெவன்' (Children of heaven) ஈரானிய திரைப்படங்களின்பால் உலக திரைப்பட ஆர்வலர்களை ஈர்த்த படங்களில் முக்கியமானது. இத்திரைப்படம் ஏற்படுத்திய வைபிரேஷன் மூன்று நாட்களுக்கும் மேல் நீடித்தது என்று கூறியிருக்கிறார் இயக்குனரும் ஒளிப்பதிவாளருமான பி.சி. ஸ்ரீராம். தனக்குப் பிடித்த பத்து படங்களின் பட்டியலில் 'சில்ட்ரன் ஆஃப் ஹெவன்' திரைப்படத்தையும் சேர்த்திருக்கிறார் பாலுமகேந்திரா.

1997 மான்ட்ரில் உலக திரைப்பட விழாவில் நான்கு விருதுகளை தனதாக்கியது இப்படம். உலக அளவில் விருதுகளையும், ரசிகர்களையும் சம்பாதித்த இப்படத்தின் கதை அண்ணன் தங்கையான ஒரு சிறுவனையும் ஒரு சிறுமியையும் பற்றியது. ஒரு சிறுகதைக்குரிய கச்சிதத்துடன், கவிதைக்குரிய கவித்துவத்துடன் மஜித் மஜிதியின் 'சில்ட்ரன் ஆஃப் ஹெவன்' பார்வையாளர்களை கொள்ளை கொள்கிறது. இதற்கு, மஜித் மஜிதின் எளிமையான, யுக்திகள் ஏதுமற்ற நேரடியான கதைக்கூறல் ஒரு முக்கியக் காரணம். நல்ல சினிமா எடுக்க நினைக்கும் இயக்குனர்களுக்கும், பார்க்க விரும்பும் ரசிகர்களுக்கும் 'சில்ட்ரன் ஆஃப் ஹெவன்' தவிர்க்கக் கூடாத தேர்வு!

- 1). The Willow Tree , 2). Olympics in Camp, 3). Barefoot to Herat,
- 4). Baran, 5). The Colour of Paradise, 6). The Children of Heaven,
- 7). The Father, 8). God Shall Come, 9). The Last Village, 10). Baduk

## LINGA & CO

Legal Advisors and Commissioners for Oaths

தற்போது சமூகத்துக்கு கொண்டு வரப்பட உள்ள சட்டநிபந்தங்களில் நீங்கள் சிக்கி தவிக்கிறீர்களா?

உங்களுடைய பிரச்சனைகளை கருத்தில் கொண்டு உங்களுக்காக செயல்படும் தகுதியும் திறமையும்

வாய்ந்த சட்ட நிபுணர்களை தேடுகிறீர்களா?

WE SPECIALISE IN:

ALL ASPECTS OF IMMIGRATION AND NATIONALITY MATTERS  
WORK PERMITS APPLICATIONS - ALL CATEGORIES  
HIGHLY SKILLED MIGRATION PROGRAMME,  
FAMILY REUNION VISAS FOR SPOUSES AND DEPENDANT RELATIVES,  
ASYLUM APPLICATIONS AND HUMAN RIGHTS APPLICATIONS,  
APPEALS AND BAIL APPLICATIONS, EEC RESIDENCE PERMITS,  
TOURIST VISA EXTENSION, PERSONAL INJURY, EMPLOYMENT LAW

10 ஆண்டுகால அனுபவம் உள்ள, பல சட்ட நிபுணர்களைக் கொண்ட சட்ட நிறுவனத்திடம் இருந்து சேவையை பெற்றுக்கொள்ள தொடர்பு கொள்ளுங்கள் மேலும் பல தமிழ் பேசும் சட்டதரணிகளும் இணைந்து செயற்படுத்துகின்றனர்.

Linga & Co வணிக ஆலோசனைகளையும், book Keeping சேவைகளையும் தகுந்த முறையில் நியாயமான விலையில் வழங்குகிறது. EUROPEல் பிரஜாவுரிமை உள்ளவர்கள் தங்கள் உறவினர்களை Sponsor செய்ய வாய்ப்பு உண்டு

46 HIGH STREET, COLLIERSWOOD, LONDON SW19 2 BY

GENERAL LINE: 020 8544 9285 (4 LINES)

EMERGENCY LINE: 07771 646 441 / FAX: 020 8542 9530

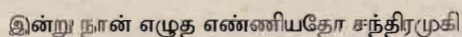
உங்களுடைய தனிப்பட்ட தகவல்கள் அனைத்தும் இரகசியமாகப் பேணப்படும்

உங்கள் வழக்கின் மேன்மைக்காக பயன்படுத்தப்படும்

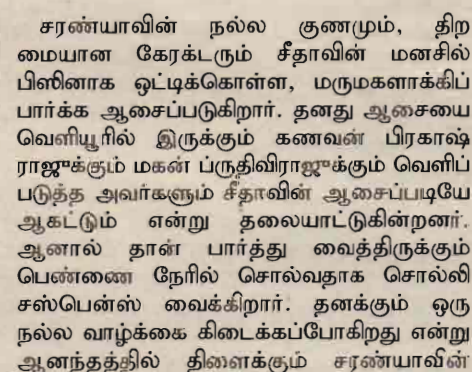
ESTABLISHED IN 1994



# ரஜினி ஆங்கிள்



சோகம் என்னவெனில் இப்படியான அலட்டலில்லாத நடிப்பை அந்நியனின் கணியைப்பட்டுப் பாபாப்பில் மயங்கிப் போன உலகில் இன்னொரு சிவாஜி வந்தாலும் பார்க்க முடியாது என்பதே.



ஒரு திரைப்படத்தின் கதை என்பது கலைந்து கிடக்கும் கூந்தல் போல. அதை அழகாக பின்னலிடும் வித்தைதான் திரைக்கதை. ஐ.எஸ்.ஐ., ஐ.எஸ்.ஓ., அக்மார்க், 916 என எல்லாவற்றுக்கும் தரமுத்திரை இருப்பதுபோல திரைக்கதைக்கு தரமுத்திரை கொடுப்பதென்றால் கே.பி. என்று பாக்யராஜின் பெயரை குட்டலாம். அந்த வகையில் கதைக்குள் கதை சொல்லி பாரிஜாதத்தை மணக்க வைத்திருக்கும் பாக்யராஜின் திறமை பாதரசம் போகாத கண்ணாடியாய் பளிச்சிடுகிறது.

45 B Crusoe Road, Mitcham CR4 3LJ



## WESTERN JEWELLERS

லண்டனில் முதல் தமிழர் ஓடை மாளிகை

230 Upper Tooting Road, London SW17 7EW  
Tel: 020 8767 3445



Western  
Jewellers & Textiles

5 Plaza Parade, 29-33 Ealing Road,  
Wembley, Middx HA0 4YA

Tel: 020 8903 0909

Silk Emporium

Tel: 020 8672 1900



## ASIAN TASTE

Vegetarian & Non-Vegetarian

Sri Lankan & South Indian Restaurant  
Takeaway & Delivery

Specialist in all types of food

Catering for all occasions including Wedding & Parties



உங்களுக்குத் தேவையான  
சகல உணவுகளையும்  
சுத்தமான, சுகாதாரமான  
முறையில் அறுசுவையுடன்  
பரிமாறுகிறோம்.

100 இடியப்பம்  
/ பொதி சம்பம்  
£11.00 மட்டும்

Free Home Delivery within the radius of 3 miles (Over £12.00)

வீட்டுக்கு வெளியே இதமான அறுகவை

Open seven days a week 10.00 am to midnight

22 East Avenue, Hayes, Middlesex UB3 1HP

Tel: 020 8569 2226, 020 8573 3888

Mob: 079 1862 0561

## LONDON ACCIDENT CLAIMS LIMITED

70 Windmill Road, Croydon, CR0 2XP

Had an accident - Not your fault

Driver / Passenger - within last 3 years

மூன்று வருட காலத்துக்குள் சந்தித்த

அனைத்து வாகன விபத்துக்களிலும் ஏற்பட்டது

• தனிநபர் அனர்த்த நஷ்டஈடு

• புனர்நிர்மாணம் அல்லது வாகன இழப்புக்களு

-க்கான பூரண நஷ்டஈட்டுத் தொகை முதலில்

• வருமான இழப்புகள்

• வாகனப் பிரதியீடு = வாடகை வாகனம்

No Win - No Fee

Call Free: 0800 032 6798

We provide:

Personal Injury Compensation

(eg. back, neck & Shoulder pain etc)

Repair / Total Loss Value of your vehicle

Loss of Earnings

Replacement Car = Credit Hire

(terms & Conditions apply)

Tel/Fax: 020 8665 7667

Mob: 07950 953 514

# VISION

PROPERTY & MORTGAGES

TEL 020 8848 4030

www.visionestate.co.uk

Residential Mortgages/Commercial Mortgages Sales/Letting and Commercial Sales

Purchase/Re-mortgages 100%

Up to 95% Buy-to-Let mortgages

Buy shop/Leasing/Renting raise loan/ Any Commercial Property

100% commercial Loan-Shop/Restaurant

Country court Judgements/Default/arrears -

No Proof Income, No Proof Accounts, Any Citizen No Problem

Full Management & Maintenance Commercial Property

தமிழில் இலவச ஆலோசனைகள்.

எவ்வித வங்கிக்கடன் தேவைகளுக்கும், வீடு வாங்க அல்லது விற்க  
வேண்டிய அனைத்து வசதிகளையும் பெற்றுக்கொள்ள எம்மை நாடுங்கள்

Tenants

Looking for House/Flat

Pop in for availability

Life, Building, Contents

Very Cheap

Insurance arranged

Travel

SriLankan Airlines

& other Airlines

Cheaper than other Agents

சகல Insurance  
தேவைகளுக்கும்

Mortgage is not a cost - an investment with long time benefit

So why not pop in today to find our more

Vision Property & Mortgages

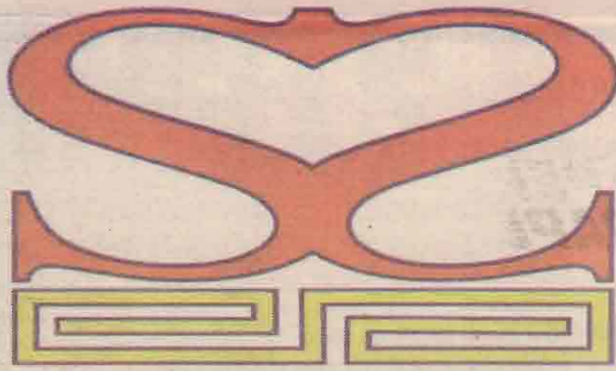
1104 Uxbridge Road, Hayes, Middlesex. UB4 8QH

Raju: 07862 229 579

Tel +44 (0) 20 8848 4030

Fax +44 (0) 20 8848 3966





## SS ESTATE AGENT

40-42, First Floor, High Street North, East Ham, London E6 2HJ

Tel: 020 8471 6216 Fax: 020 8471 5685

Email: sss-lnd@tiscali.co.uk

### Commercial Properties for Sale

#### TYPE

Area

Saleable Price

Viewing status

1 BR Flat

Property comprises a ground floor shop cover area of 600 sq ft

The retail premises are currently trading as an estate agent on rental basis with entrance through the shop

Close to town -

Property to be provided with complete vacant possession

East Ham

£295000

Appointment

#### FREEHOLD SHOP

Shop on 10 years lease with 3 yearly rent reviews at an annual rental of £8520

2 bed room flat to upper parts with rental income of £9880

Manor Park

£350000 Neg

Appointment

### Investment Properties

#### FREEHOLD INVESTMENT

Ground floor shop with A3 use

Leased out for full term of 12 years remain, rental income from the shop is £12000 per annum

Restaurant floor area is approx 800 sq ft

Kitchen area of 100 sq ft to the rear side

Big basement

First floor 3 bedroom flat, 1 reception, fitted bathroom and fully fitted kitchen

Barking

£380000

Appointment

#### FREEHOLD INVESTMENT

Three storey property with access to flats from the front & rear

Shop comes with the benefit of a large basement

Ground floor shop on yearly contract with rental income of £10800 pa (details of contracts available on request)

To the upper parts two one bedroom flats currently let at £150 p/w each, bringing in an annual income of £15600

Three studios to the rear of the property with an income of £15600 p/a

The premises are currently fully let with a total income of £42000 p/a

Leyton E10

£499000

Appointment

வளமான வாழ்விற்கு...  
வதிவிடம் வாங்கிட...

[www.ssestate.co.uk](http://www.ssestate.co.uk)

£1000 முதல் £100000 வரை  
பெரிய அளவு வசதி. வீடு  
வாங்க. விற்க மற்றும்  
வாடகைக்கு அமர்த்த  
நம்பகமான நிறுவனம்  
SS ESTATE AGENT குறைந்த  
முதலீட்டில் வீடு மற்றும்  
வியாபார வசதிகளை  
வாங்குவதற்கும் எங்களை  
நாடுங்கள்.

